

JESVS SIRAH.
ALI NEGOVE BV-
quice (*Latinski ECCLESI-
ASTICVS,*) sa vše shlaht ludy,
suseb sa Kerszhanske hishne Ozhe
te inu Matere, v Slouenski Iesik
stolmazhene, sueistu pregledane,
inu s'red enim kratkim nuz-
ním regishtrom, sdai per-
uizh Drukanc.



Jesus Syrach Windisch/
sampt kürzen Argumenten v-
ber alle Capitel/vn einem mitz-
lichen register / so am end des
büchleins zu finden ist.

DRVKANV VLVBLANI,
Skusi Ioannesa Mandelza

M. D. LXXV

AD USUM

FR. EREM. DISCALCEATORUM
ORDINIS

S. P. AUGUSTINI,

118 = 03000 9335

Dem Edlen vnnnd Gestrengen
Herrn Hannsen Rhissl zum
Raltenprunn Ritter / Obri-
sten Erbtruchsfassen der Fürst-
lichen Graffsch. Görz / Pfand-
inhaber der Herrschaft Weiyl-
berg / Römischer Ray: Mai. &c.
Rath / auch Fürstlicher Durchl.
HoffCammerRaths
President / &c.
Meinem G. Herren.

E Dler ,Gestrenger vnnnd ge-
Erbietender Herr / E. G. wün-
sche ich mehrung der gna-
den vnnnd des reychen Segens
Gottes / durch Jesum Chri-
stum / neben erbietung meiner
unterthenigen diensten ie der
zeit zuvor.

Vorred.

Gestrenger Herr / Es wird
dʒ buch JesuS Syrach von al-
len Christlichen Kirchenlehrern
sehr hochgerümt / vnd von
ihnen menigflich / so des lesens
kündig ganz treulich vnd erin-
lich vmanet / dasselbig mit fleiß
zu lesen / vñime gemain zu ma-
chen. Dann darinen allerley
Christliche Stānd / sonderlich
aber die personen im Haussre-
giment / als da sein die Eltern/
Haussvätter / Haussmütter/
Kinder / Gesind / Knecht / dier-
nen / Taglōner / vñarbeyter etc
auf das aller fleissigest vnter-
wiesen vnd erinert werden/
wie sie sich / beyds gegen Gott
vnd demt menschen / in ihrem
gangen leben vnd wandle / mit
allen thun vñlassen / weyßlich/
Gott-

Vorred.

Gottsfälig / vernünfftig / züd-
rig / bſcheide / rechtmessig / trewo-
erbar / aufrecht / vnd in summa
durchaus Christlich vnd loblich
verhalten sollen.

Saher gedacht buch von al-
len fromen / Gottfürchtigen /
Ehr vnd Tugentliebendē Chri-
sten / beuor aufs aber den recht-
uerständige Gottseligen hauß-
vätern / aufs aigner erfarnheit /
wen sie es lesen / für eine theurē
schatz erkenet / für ein kostlichs
kleinot geliebet / vñ für ein nur-
lichs haußbuch gebraucht wird.

Vnd haben dem gemainem
Mann zu guettem die gelerten
den Jesus Syrach fast in alle
sprachen (so in der ganzen Chri-
stenheit gebreuchig sein) ver-
dolmetscht / welchen die Dru-

(.3. der

Vorred.

cker außerhalb d' Bibel / allain
vnd absunderlich / drucken vnd
als ein klein / schen / lustig / hold-
selig handbüchlein vnter die
Gemein komen lassen. Vnd ist
fürwahr / mit ein geringer mā-
gel / das mehr gedachts lehr-
hafts vnd nohtwendigs büch-
lein / noch biß daher zuvor nie-
mals vñ von niemandts in die
Windische sprach gebracht wor-
den.

Dañ ob gleich wol L. G. der-
selben windischen gesind zu gue-
tē / als ein Christlicher haußva-
ter noch vor etlich Jaren dassel-
big verwindischen hat lassen.
So ist doch solche Dolmetschūg
bißdaher allain in L. G. hauß
verblieben / Vnd damit / weyls
mit dem abschreiben schwer vñ
lang-

Vorred.

langsam zueget / gar wenig
anderen personen / sonderlich fast
allain E. G. hausgenossen / ge-
dient worden.

Sie weyl es aber ihm schad
ware / das solcher schatz vnge-
druckt verbleiben / vnd andere
Christen / so dieser sprachē kün-
dig / vnd die sonst Kein ande-
re verstehen / desselben noch leit-
gen mangeln solten / Hab ich
nicht vnderlassen künnen auf
Christlicher liebe / vnd trewem
wolmeindem herzen vnd ge-
müet / gegē allen fromen Gott-
seiligen Windischen Christen /
als ich vorberüter translati-
on ein Exemplar bekomen /
dasselbig durch etliche Christli-
che vñ der Crainerischen sprach
erfahrene personen / mit fleiß v-

(.4. ber

Vorred.

bersehen / verbessern vnd (so
vil möglich gewesen) aller din-
gs auff die gemaine Craineri-
sche sprach richten zu lassen / ent-
lichen auch zu befürderung der
waren Gottsforcht der Christ-
lichen hauszucht / vnd aller lob-
lichen Tugenden / in den druck
zu uerfertigen.

Welches ich vndter E. G.
weytbekandten loblichen Na-
men / (auff dero begern / es an-
fänglich dolmetschet / vnd der-
selben für eygen geschickt wor-
den /) hiemit allen Windischen
Christen / durch den druck mit-
theilen wellen / Verhoffend E.
G. als ein getrewer / eyferiger
befürderer der Gottseligeyt /
zucht vnd erbarkeyt / werden
darüber kein vngnedigs miss-
fallen

Vorred.

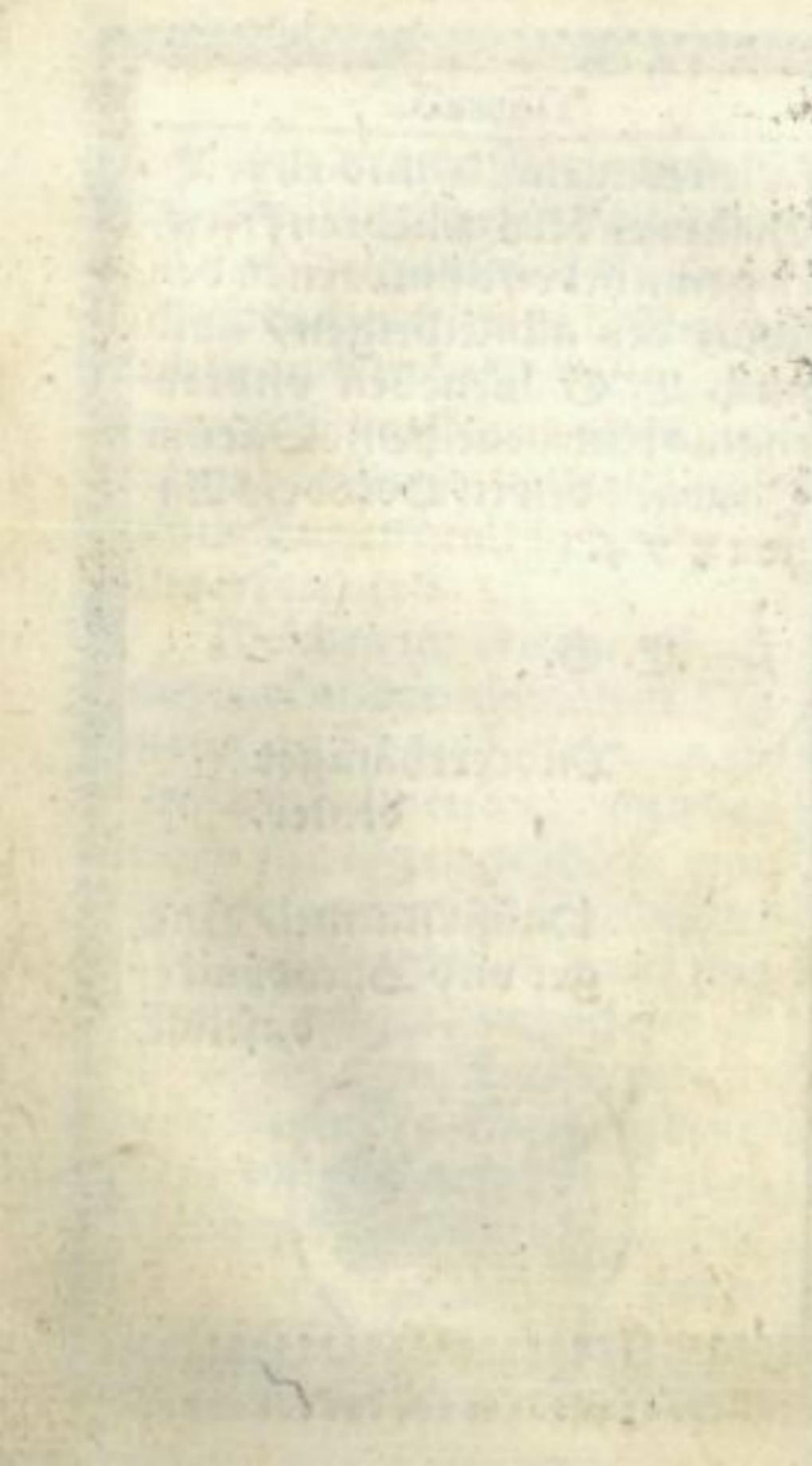
fallen tragen. Und thue E.
G. sampt dero geliebten fraw-
en gemahel vnd kindern in den
schutz des allmechtigen / auch
mich E. G. hieneben vnder-
thaniglich beuelhen. Datum
Laybach den II. Octobris An-
no 1575.

E. G.

Vndterhäniger
diener.

Hans Mannel / Bur-
ger vnd Buchdrucker
daselbst.





PREDGVVOR.

*N*a vse Bogaboiezhe Crain
ze inu slouenze, inu suscb na vse hishne
Ozhetec inu matere.

¶

LEte Buquize so ymēno-
*uane IE'SVS S IRAH, po suo-
ijm Moistri, kateri ie nec v Egypti, oku-
li dueistu leit pred Cristuseum roist-
uum (kir so ishepoprei od neguuiga Deid-
za bile sazhete) dokoinal inu is Indu-
skiza iesika vta Gerzhki stolma zhil: ka-
kortu negua lastna predguvor, inu ta-
pusledni Capital letih Buquiz kasheo.*

*Aku so one pak lib mabine, inu shlebt
viditi, taku imamo vfa v e iditi, de so ja
volo tib leipib nauukou, kateri so tukat
vkratke, inu tudi tim prei prostim sastop-
nec pri priuistli inu besseide sapopadene,
vscim*

PREDGVVOR.

vseim kateris bero, ali poslushao vissoku nuzno tar potreibne.

Sakai letukaislishish od Buga, od negoue modrusli, milostli, od negouih dell inu stuari, od negoue suete besseide: Od vere inu sauupaina na nega, od Grehnu, od pokure, od Molitue, od Gospozhine, podlushnikou, od Gospodariou inu drushine, od starishih inu otruk, od brunnih inu budih shen, od kreigaina, praudaina, maszhouaina, od posuitniga blogainu lakovnosti, od vbushtua, od petlina, od Alno-shnovu, od vseh shlaht nadlug inu potrepleina, od priateiou inu sourashnikou, od porozhtua, od prisegaina, risnize, shalosti, Bolesni, Arzny inu od smerti: de sotaku vleto Buquizo skorai vsi ti ner potreibnishi sbtuki inu nauuki (kakor se tu nskonzu letib Buquiz vtim regisztri tudi ozbitu naide) postauleni, de vsfaki ker-szbenik letukai naide, koku se imas vsoi stanu,

P R E D G V V O R.

stanu, pruti Bogu inublissnimu, vhudī i-nu vdobrim i-nu poufod prou dershati. Inu so taku lete Buquize rawnu kakoren a-leipa, lubesniua inu priasniua islagatib desjet sapuividī Bosbījh, inu te hishmetable. Sakai letukai nei so le sapuividī inu prepuividī, kakor vtihi istih, temuzhstu di poleg lipē priglihe, Exempli, inu ob'ube Bosbījga shagna pruti tim Bogaboi-hzim, inu Bosbījh shtraifing pruti vsim Neuer nim.

Inuaku lib nekoteri starci Cerkouni vuzheniki (kakor Sueti Ieronymus in Prologo Galeato & in præfatione in libros Salomonis, Eusebius inu drugi) lete Buquize tim drugim guish-nim Buquam tib Suetih Prerokou inu A postolou, katere so engrunt nashe vere glib nedershē: taku so vſai lib ti isti, kakor vſi drugi brumni vuzheni ludie i-lubili, samyis brali, inu tudi drugim ie
bra-

P R E D G V V O R

brati, inu se ijh vazbiti porozbali. Satiga volosu une spidobnu is tiga Gerzhki-ga iesika nikar le vta Latinski, Nemshki, Lashki inu druge iesike, temuzh tudi is tih istih vnasho Cransko Slouenszhi no sueistu preobernene na nouu pregledane, inu sdai peruizh letukai na dan dane.

Satu imamo vshe my Slouenzi sred vseimi drugimi Bogaboiezhim kerszbenim kilete Buquize tudi vzhesti dershati, inu vsaki vyuojm stanu si ie knuzj perpraviti: inu susel hishni ozheti inu Mater, nikar le sami sase, temuzh tudi sa suoje otroke inu drushino, ob prasnikih, inu Kadar kuli zhas imajo sflissom brati, inu se tudi potih potrebnih nauukih dershati, inu Bogu kzhesti, tar suoimu blishnimu kdobrimu on Bogaboiezhh ter poshten leben palati. Htimu inu k'vsimu dobrimu dai G O S P V D Bugozha Nebeski suojo milost skusi Iesusa Cristusa.

A M E N.

PREDGVVOR.

IEsusa Sirahouiga Synu, zhes
fuoie Buque.



A M I E O D
nih veliku inu po
glauitih Ludy, is
Postaue, Prero=
kou, inu is dru=
gih, kateri so sa
nimi prishli, Modruſt naprei dana:
Sa tu ie Israel sa Modruſti inu
nauuka volo spodobinu huale vre=
den. Obtu neimao le ſami ti, kateri
teiſte bero modri biti : temuzh tu=
di drugim snauukom inu ſpismom
lushiti.

Mui Deidez Jesus, kadar fe ie
sueliko sheilo bil vdal k'brainute
postaue, prerokou, inu drugih Bu-

A qui

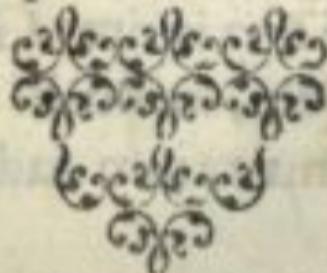
qui vezhi, katere io nam od nashih
ozhakou puſzhene, inu ſe ie nih
dolgu inu veliku vuzhil : ſi ie on
tudi vmiſſel vſel, de ie od Modru-
ſti inu dobrīh nauukou piſſal, de bi-
ti, kateri po nauuku inu modruſti
ſhele, ſtem rasumniſhi inu perprau-
niſhi bily poshtenu ſhiueiti.

Satu iest vas proſsim, de letu go-
ri vſamete priasniuu, inu ie ſhiſ-
ſom berete, inu imeite nam sa do-
bru,aku neumeimo taku dobru
gouoriti,kakor ti flouezhi Befſed-
niki. Sakai tu,kar ie vIudouskim
Iesiku piſſanu, neima taku dober
glas kadar ſe vdrugı Iesik ſtolma-
zhi. Nikar le pak lete moie Bu-
que, temuzh tudi poſtaua preroki,
inu drugih Buque veliku druga-
zhi glas imao kakor ſe vnih Iesiku
gouore.

Kadar

Kadar sim iest vshē v Egypsko
deshelo bil prishel, vtim osmim inu
tridesetim leitu, vtim zhassu krala
Ptolomea Euergeta, inu sim bil on-
du veliku zhassa, sim iest sadobil
prostor k'ueliku dobrimu brainu
inu piſſainu.

Satu se ie meni sa dobru inu po-
trebnu vidilu, de si flis inu dellu na-
tu nalushil inu lete Buque stolma-
zhil, Inu kadar sim zhas imel, sim
delu inu flis htemu perlushil, de sim
lete Buque dopernessel inu na dan-
dal, de se tudi ti tuij ali nesnani lu-
die, kir po nauuki shele, do-
brih sheg nauade, de bodo
mogli po **GOSPOD-**
NI postau shiueitj.



C A P . I.

Modrust ie od ſamig i Boga, inu rody ſtrah Boshii, ta iſti pride iſ tub ſapuui-di, kadaſer iſ nizbnu pred Bugo rouna.

VSa Modrust ie od GOSPV=DI Boga, inu ie vekoma per nemu.

Gdu ie preshtil kuliku ie peska vmoriu, kuliku ie kapel dashia, inu kuliku dny tiga sueta bode ? Gdu ie popreismeril, koku ie visoku Nebu, koku shiroka semla, inu koku ie globoku Morie ? Gdu ie kei kadai Boga vuzhil, kai ima ſtutiti ? Sakai negoua modrust ie pred kakor viſe rizhy.

Bogatiga ner vishiiga besseđa, ie ſtudenez te Modrusti, inu iſ vezhne ſapuudi ona iſuirra. Gdu bi ſize mogal veiditi, koku bi ſe mogla Modrust inu rasum ſadobiti ? E=den

den ie ta ner višo keishi stuarnik vše hrižhi, všigamogozh, inu en mogozh Krail, inu silni strašan, kateri sedy na suoijm stolu, ta Gospodui ezh Bug. Ta ie no skusi suoiga suetiga Duha osnanil, ta ie vše poprei smišlil, veidil inu smeril, inu ie modrust vunkai islil zhes vfa suoia della, inu zhes vše messu po suoij milosti, inu io daie tem, kir negalube,

Strah GOSPODNI ie zhast inu huala, vesseile inu leipa krona. Strah GOSPODNI veselus serze della, inu daie vezhnu vesseile inu dobro voilo. Kateri se Boga bojj, timu vpuslednim zhassudobru pude, inu ta dan kadar vmerie shegnan bode. Boga lubiti ie ta ner leipshi Modrust, inu kateri no vgleda, ta yo lubi, Sakai on vidi kako-

I E S V S.

ua velika zhudeffa ona della.

Strah GOSPODNI ie Modrusti sazhetek, inu ie le samim vernim vserzi, inu le per tih isuolenih shenah prebiua, inu se le per tih prauizhnih inu vernih nahaia.

Strah GOSPODNI ie prava Boshia slushba, ta obaruie inu della prauizhnu serze, inu daie vesceile, ter dobro voilo.

Kateri se Boga boij, timu dobru puide, inu kadar troshta potribuie, bode on shegnan.

Strah Boshij ie ta Modrust, katera Bogate della, inu vse dobru fabo pernesse. Ona suoimi daroui vso hisho napolnuie, inu suoym shazom vse kamre.

Strah GOSPODNI ie Modrosti krona, ta isti daie bogat myr inu sdrauie.

Leta

Leta Modruit prou rasuine kudy della, inu kateri se ne terdn̄i der shy, timu ona szhaſtio vū pomaga.

Boga se bati, ie Modrusti korē, inu ne mladize se vekoma selene.

Strah GOSPODNI odgaina grehe. Sakai kateri ie pres strahu, ta Bogu nedopade, inu negoua der soft ga bode preuergla. Ali kateri ie pohleuen, ta dozhaka zhassa, v kateri bo potroshtan. Sakai nai si so negoue rizhy en zhas podlazhe ne, taku vfai brumni negouo modrust hualio.

Neuernimu ie Boshia besseda gnuſna, sakai ona ie Modrusti en shaz, katera ie nemu skriuena.

Lubu deite hozhesh li Moderbiti, taku se vuzhi te sapuuidi, taku ti Bug bode modrust dal. Sakai strah GOSPODNI ie prava Mo-

A iiij drust

druſt inu nauuk : inu vera tar po-
terpleine Bogu dobru dopadeio.

Gledai de tuoſi strah Boshij ne-
bode hinaufzhina, inu nemu s'falsh
serzem nefsushi. Ne ifzhi huale
per ludeh skusi hinaufzhino. Inu
gledai na tu kar govorish, veruiesh
ali miſh. Inu ſe ſam nepouishai
de ne padesh, ter bosh k'shpotu, inu
GOSPV D tuoio falsh miſsel reso-
deie, ter te ozhitu pred ludmy pre-
uershe, sa tu, de neifi vprauim Stra-
hu flushil Bugu, inu ie tuoie ſerze
falsh bilu.

CAP. II.

Kmodruſti flishi poterpleine, stanou-
tu vup:ino na Buga, inu dershaine ne-
gouih sapuuiidi.

LVbu deite, hozhesh li biti Bo-
shij flushabnik, taku ſe perprau-
k'skush-

k' skushniauam. Dershi terdnu serze tuoie inu terpi, inu nezbiulai, redai, kadar te gdu prozh vabi. Dershi se Boga inu se neugani, de vselei mozhneishi bosh, vse kar se tebi sgodi, tu terpi, inu na vseh shiaht teshkozhah poterpeshliu bodi. Sakai raunu kakor slatu skusi ogen, taku ti kir Bogu dopadeo, skusi ogen tih nadlug skushehi bodeo. Sanessi se na Buga, taku ti on bode vunkai pomagal, rounai tuoie poti, inu vupai na nega.

Vi kir se G O S P V D I (*Bog. 1*) boijte, sauupaite niemu, sakai on vā nebode falil. Vi kir se taku Boga boyte sanessite se nar bulshiga pruti nemu, taku vam on vfaki zhas milost inu trosh bode iskasal. Vi kir se Boga boijte zhakaite negoue gnade, inu se neuganite de cillu ne piginete.

A B v Gle-

Gledaite na tih itarin exemplo, inu samerkaitie ie. Gdu ie kadai k'fromoti bil, kir ie na nega vupal; Gdu ie kadai sapuszhen bil, kir ie v Boshijm strahu ostal; Ali gdu ie kadai sashmagan od nega, kir ie klizal na nega; Sakai Bug ie dober inu milostiu, odpusha grehe, inu vsem vnadlugah pomaga.

Ve tim, kir zagaio na Bogu inu terdnu nedershe, inu timu Neuerinmu, kir se sim inu tia maie. Ve tim zagaui, sakai ony neueruio, satu oni tudi nebodo obarouani. Ve tim, kir neiso stanouiti. Kaku nim puide kadar ie bode GOS-PVD na domu obijskal;

Kateri se GOSPVDI (*Bog*) boie, ti negoui bessedi veruio, inu kateri ga lube, ti negoue sapuudi der she. Kateri se Boga boie, ti sture kar

kar nemu dopade, inu kateri ga lu-
be, ti prau nega postauo dershe.
Kateri se Boga boie, ti suoia serza
perprauie inu ie ponishaio pred nim
rekozh : Mi zhemo raishi pasti
v GOSPODNE roke, kakor
v zhlovezhke roke. Sakai raunu
kakor ie on velik, taku ie tudi ne-
goua milost velika.

CAP. III.

*Koku imao otroci ozhet a inu mater
poslouati, inu zblouik krotak inu po-
bleuen biti.*

Lubi Otroci, poslushaite mene
vashiga ozhet a, inu taku shiuite, de
vam dobru puide.

Sakai G O S P V D (*Bug*) ho-
zhe, de otroci ozhet a zhaste, inu
hozhe, de dershe kar nim mati sa-
pouei. ka-

Kateri suoiga ozhetä poshtuie,
 tiga grehou Bug nebode shtraifal,
 inu kateri suoio mater zhafti, ta do-
 ber Shaz sbira. Kateri suoiga ozhe-
 ta poshtuie, ta bode tudi na suoyh
 otrukih vesseile imel, inu kadar bo
 molil, taku bo vlishan. Kateri suo-
 iga ozhetä poshtuie, ta bode teim
 daile shiu. Inu kateri ie sa G O S-
 P O D N O voilo pokoren, na tim
 mati troshť imæ.

Kateri se Boga boij, ta tudi ozhe-
 ta poshtuie, inu suoijm starishem
 slushi inu nih sa suoie Gospudi der-
 shy.

Poshtui ozheta, inu mater sdiai-
 nem, sbessedami inu spoterpleinē,
 de nih shegen zhes te pride. Sakai
 ozhetou shegen otrokō hishe sida:
 materina kletua pag ie rasdira. Ne-
 shpotai se grehō tuoiga ozhetä. Sa-
 kai

kai tu tebi nei obena zhaſt. Šakai
ozheta zhaſtiti ie tuoia laſtna zhaſt
inu sashpotouaine tuoie Matere ie
tuoia laſtna framota.

Lubu deite, vardei tuoiga ozhe=
ta vnegoui starosti, inu ga nerefsha=
li dokler ie shiu, inu mu sa dobru
imeiaku otrozhie pameti bode, inu
ga neferahtai sa tu, aku si ti rasum=
neishi. Kateri ozhetu dobruto is=
kashe, timu nigdar nebode posab=
lenu, inu bode tuditebi dobru stu=
rienu, aku si lih greshnik, inu bode
vzhaſſu tih nadlug na te spūneniū,
inu tuoij grehi bodo minuli, kakor
led pred Sonzem. Kateri suoiga
ozheta sapusti, ta bode k'framoti,
inu kateri suoio Mater shali, ta ie
od Buga preklet.

Lubu deite, Ostani rad vniskim
stanu, tu ie bulshi, kakor vše tu, po
zhem

zhem ta Suer trahta. Ia kar si vishi
tim vezh se ponishai,taku ti GO S= P V D(*Bug*)bo priatel. Sakai Bug
ie ta ner vishi, inu vuner velike ri= zhy della skusi te pohleume.

Ne iszhi visokeishih stanou, inu
nepremishlai zhes tuoie premagai= ne, temuzh tu, kar ie Bug tebi po= rozhil, tiga se vselei dershi. Sakai
tu tebi nizh nei pridnu, de syash po
tim karti nei porozhenu: Inu kar
nei tuoia slushba, sa tu se nepazhai.

Sakai tebi ie poprei vezh poro= zhenu,kakor moresh oprauiti. Ta= kouu meineine ie nih vezh obno= rilu,inu nih preusetie ie ne preuer= glu. Sakai kateri gfarlikost lubi,ta
vneipogine,inu preusetnimu zhlo= ueiku kpuslednimu hudu puide.

Preuseten zhliouik sam sebi veli= ko nesrezho sturi,inu eno nadlugo
sa dru=

drugo sam sebi nagaia. Sakai
precusetnost nigdar dobriga nestu-
ry, inu nemore nishter, temuzh hu-
duis ne srafti.

CAP. III.

*Modrust vuzhy milostiuim inu pri-
asniuim biti pruti vsem. Koku se ima
Modrust iskati pres falsbie, inu sturis-
nu preorisheine spoznati.*

Kateri ie pameten zhliouik, ta se
rad Boshie bessede vuzhy, inu kate-
ri Modrust lubi ta io rad poslusa.

Kakor voda gorezh ogen gafsy,
taku Almoshen grehe satyra, inu ta
ner vishi pourazhauez bode potle-
na tu spumnil, inu ga bode vnadlu-
gi ohranil.

Lubu deite, nepusti vbosimu sma
kaina terpeiti, inu nebodi preterd

pru-

pruti potrebnimu. Neferahtai la-kotniga, inu neresshali potrebniga vnega vbushtui. Nedellai shaloft-nimu serzu vegshe shalofti, inu ne-odlashai dati daru timu potrebnimu. Proshno tiga reuniga neodpo-uei, inu neoberni tuoiga obлизhia od vbosiga. Neoberni tuoijh ozhy od potrebniga, de ne bo toshil zhes tebe: Sakai ta kir ie nega stuaril, bode negouo molitou vslishal, ka-dar on bode s'shalostni serze zhes te toshil.

Ne kregai se pred prudo, inu Rihtaria poshtui. Saflishi rad vbo-siga, inu mu priasniiu ter krotku odgouori. Odtmi tiga katerimu se fila godi, od tiga kir mu kriuizo della, inu se neprestrashi kadar imash soditi. Dershi se pruti sorotā kakor en ozha, inu knih Materi ka-kor

kor ne Gospodar,taku bodesh ka-
kor tiga neruiſſokeiſhiga ſin, inu
on bode tebe vezh lubil,kakor tuo
ja mati.

Modruſt ſuoie otroke pouiſha-
ua,inu te prijemle,kateri no iſzheo.
Kateri no lubi,ta ſhiuot lubi. Inu
kateri no ſ'liſſom iſzhe, ta bode
veliku vefſeile imel. Kateri fe ne
terdnu dershу,ta bode veliko zhaſt
dobil,inu kar ſi bode naprei vſel
ſturiti, ktemu Bug bode ſrežho
dal. Kateri Boshio beſſedo zhaſty,
ta prauo Boshio fluſhbo ſtury,inu
kateri io lubi,tiga tudi Bug lubi.
Kateri Modruſt fluſha,ta ſna dru-
ge ludi vuzhiti,inu kateri fe ne der
shy,ta bode ſlabodnu ſhiuil. Kateri
nei veruie, ta no ſadoby, inu bode
negouimу ſeimenu teknilu. Inu nai
ſi ſe ſperuiga drugazhi pruti nemu

skashe, inu mu teshkost inu britkost
 stury, inu ga skushaua s' suoio shi-
 bo, inu ga skussi s' suoii tepeine, do-
 kler prou sposna de ie pres falshije,
 taku ona bode vfa spet knemu na
 prauj pot prishila, inu ga suesselila,
 inu nemu suoie skriunosti resodei-
 la. Aku se on pak kriuizhen snai-
 de, taku ga bode sapustila, de bode
 moral poginiti.

Lubu dete, vshiuai tiga zhafsa,
 inu vari se pred neprauizhnim rou-
 nainem, inu se nesframui sa tuoio
 dusho prauize sposnati. Sakai ne-
 koteru framouaine ie sgrehom, ne-
 koteru framouaine ie pak od kate-
 riga se zhaft inu milost dobode. Ne
 dai se obenimu zhloueku ganiti
 k'tuoij shkodi, ni se vtrashiti tebi
 k'pogubleinu : temuzh sposnai, de
 ie prou, kadar se imaludem poma-
 gati

gati. Sakai skusi sposnaine se riſniza inu prauda na dan daie.

Negouori super prauizo, temuzhaku si kai kriuu rekeli, taku nai shpot zhes tebe gre. Neframui se tutoiga pregrisheina sposnati, inu se bistro vodi nestaui super.

Neſlushi Norzu vnegoui reižhi, inu negledai na negouo silo, temuzh riſnizo cillu do fmerti sago- uariai, taku bode GOSPV D Bug sa te voiskoual.

Ne bodi kakorti, kateri sueliki- mi besedami obeitaio, inu vulnerishter ktemu nesture.

Ne bodi kakor en Leu vtuoij hishi, inu nebodi en Tyran super tuoio hishno drushino.

Neijmei vſelei odperto roko kiemainu, inu vſelei saperto kda uainu.

CAP. V.

*Velikiga blag i nu oblasti se neima
obsden preseti. Inu Bushio milosttar
poterpeshliuſt (ali odliſhane Bushie
shtraifinge) nikar ferabtatt.*

NE sanefsi se na tuoie Blagu, inu nemisli, taku: Iest imam sadosti sa se. Nesturi po tuoij suoijuoli, aku lih premoresh, inu nedei kar tuoie serze shely. Inu nemisli rekohz: Gdu mi hozhe braniti ? Sakai GOSPV D (*Bug*) ta neruishi Maszhauez bode maszhoual.

Ne reci : Iest sim she dobru vczh pregreshil, inti se mi nishter hudiga nei pergudilu. Sakai GOS-PVD. (*Bug*) ie reis poterpeshliu, ali on te pres shtraifinge nebo puſtil. Inu nebodi taku shiher, aku lih

ut tuoij greh she nei shtraifan, de bi
sa tu zhe daile vselei le vezh gre-
shil. Tudi ne reci: Bug ie silnu mi-
loftiu, Greishi si iest kušiker hozhē,
taku on me nebode shtraifal. On ta
ku hitru more serdit biti, kakor ie
miloftiu, inu nega serd zhes Neuer-
ne prestanka neima.

Sa tu neodlashai k' Bugu se
preoberniti, inu neodkladai od dne
do dne. Sakai negou serd bode
naglu prishel, inu bode maszhoual,
tar tebe saterl.

Ne sanessi se na kriuizhnu bla-
gu. Sakai tu tebi nebode poma-
galu, kadar skushinaue prideo.

Nedai se nagibati slehernimu
veitru, inu nehodi po sledním potu,
kakor neobstoiezha serza delaio,
temuzh bodi stanouit v tuoij besse-
di, inu ostani per enim gouorien i.

B iii Bodi

Bodi nareden k'Uishainu, inu od-gouori kar ie prou, inu se neprengli, Sastopish li to reizh, taku pod uishai tuoiga blishniga :aku nikar, taku molzhi. Sakai vgouorienu ie zhaſt, inu ie tudivgouorienu shpot, inu zhloueku negou laſtni Iesik fally.

Nebodi stuoijm Iesikom perli-sauuez ali opraulauez. Tatuina ie ena framotna reizh, ali en opraulauez ie ishe framotneishi. Neshtimai sa maihinu, ter si bodi maihinu ali veliku, taku se nepusti ganiti, de bi tuoimui priatelu sloban postal. Sakai takou opraulauez bode hkō zu vframoto prishel.

CAP. VI.

Oī preue inu falsh pryasni, sred enim opom'kainem, de se ima Modrust polushati.

Nesdei

Nesdei se sam sebi premoder, de bi sledniga tndlal, de tuoie lishie neuuene, ter tuoi sad se neskasy, inu tudi en krat bodesh kakor enu suhu driuu. Sakai takou sru-pouit zhliouik sam sebi shkodi, inu bode suoijm sourashnikom k'shpotu. Spet, kateri vse kbulshimu is-laga, ta sebi veliku priatelou stu-ry. Inu kateri od rizhy tu bulshe gouory, od tiga tudi drugi, tu bulshe gouore.

Smnogeterimi se priasniuu der-shi, ali vmei taushent kumai enimu sauupai. Neuupai obenimu pri-atelu, temuzh aku si ga vnadlugi sposnal. Sakai priatelou ie veliku dokler mogo vshiati, ali vnadlugi neobstoie. Inu ie mnogeteripriatel, kateri se skorai v'sourashnika preminy, inu debi veidil en mord odte-

B iiij be,

be,taku bi ie on ozhitu resglassil.
 So tudi per misi sedezhi priateli, ali
 vnadlugi neobstoie. Dokler tebi
 dobru gre, on ie tuoī touarish, inu
 vtuoij hishi shiue, kakor bi Gospo-
 dar bil, ali aku ti hudu gre, taku se
 on tebi super postau, inu se nigder
 nepusti naitj.

Odlozhi se od tuoījh sourashni-
 kou,inu se vuner vari pred priate-
 li. En sueist priatel ie mozhna bram-
 ba, kateri tiga ima, ta velik shaz
 ima. En dober priatel se nemore
 sobeneimi denarmi ni sblagom pla-
 zhatj. Suest priatel ie trosht tiga
 shiuota, kateri se Boga boij, ta ta-
 kouiga priatela dobode. Sakai ka-
 teri se Boga boij, ta spriateli frezho
 ima : inu kakou ie on, takou bode
 tudi negou priatel.

Lubu deite, od Mladosti dai se
 Mo-

Modrusti vuzhiti,taku bosh en moder mosh. Dershi se knei,kakort ta kir orie inu seie, inu dozhakai ne dobrih sadou. Maihin zhas sa ne voilo delash inu se trudish, ali cillu skorai bodesh ne sadou vshiual. Slu grenka ie ona tim neumetalnim Ludem, inu ta neumni neostane vnej. Sakai ona ie nemu preterd skushinaui kamē,inu io skorai ver= she od sebe. Ony reis od Modru= sti veliku se huale ali malu sa no veido.

Lubu deite, slushai mui nauuk, inu neferahtai moiga sueta. Vdai tuoie noge vne spune,inu tuoie ger lu vne sheleisni vratni rink. Per= pogni tuoia plezha, inu io nossi,inu se neupirai super ne sauese. Scei= lim serzem se knei dershi, inu so uso mozhio ostani na ne potu. V=

B v prashai

pashai po nei, inu io ifzhi, taku io bosh nashel, inu kadar nio dobish, taku io nepusti od sebe. Sakai hkō-zu bodesh trosht vnei imel, inu tuo ia shalost se bode v'uesseile preobernila. Inu nie spone bodeo tebi mozhna bramba, inu nic shelesni vratni rink zhaftan guant. Ona ima slato krono, inu shkarlatouo Aubo : ta isti guant bosh ti obleikel, inu boshto isto lipo krono pokril.

Lubu dete, Aku bosh flushal, taku bodesh moder, inu aku bosh kserzu vsel, taku bosh rasumen. Aku bosh rad flushal, taku bosh nio dobil, inu aku naklonish tuoia vusheffa, taku bosh Moder. Bodirad per starih Ludeh, inu ker ie en Moder mosh, ktemu se dershi.

Boshio bessedo rad poslushai,
inu

inu merkai te dobre bessede od Modrusti. Ker vidish eniga pametniga mosha, k²temu sflissom pridi, inu vselei per nemu notar inu vun hodi. Vselei premishlai Boshio sa-puuid, inu vselei misli na negouo bessedo, ta bode tuoie serze popol-noma sturil, inu ti bode dal modrust, kakor shelish.

CAP. VII.

Mnogiteri leipi nauuki, inu podui-shaine.

Nesturi hudiga, taku se tebi hudu nebode sguidilu. Stopi od ne-prauizhniga, taku te nesrezha ne-sadene. Ne sei na neprauizhne bra-sde, taku ie nebosh sedemkrat tuli-kain shel.

Nesheli od Buga Oblastnik biti
inu

inu neprossi od Kraila zhaftniga stola. Neshtimai se pred Bugom, rekozh, ti si sadosti pripraun k'timu, Inu se tudi neshtimai per Kraiu, de bi sadosti moder bil ktimu. Nesheli Rihtar biti. Sakai stuojm premagainem nebosh vse kriuze kprauizi perprauil, lahkai bi se pred mogozhneishim vtrashil, inu bi pustil prauizo s'framotio pasti.

Nenareiai puntou vmeistu, inu se k'mnoshici nedrushi, de nebosh duuijh grehou moral nossiti. Sakai oben pres shtraifinge neostane. Tudi ne reci : Bug bode sa tu namui velik offer pogledal, inu akubom sa tu timu ner vishimu Bogu offral, taku on tu bode gori vsel.

Kadar molish, taku nezuiblai, inu ne nehai Almolshna dauati.

Neshpotai se timu shaloftnimu.

Sakai

Sakai eden ie, kateri more obadua
ponishati iriu pouishati.

Nenareiai lashy super tuoiga
brata, ni super tuoiga priatela. Ne=
vadi se lagati. Sakai tu ie shkod=
liua nauada.

Negouori marikai per tih starih,
inu kadar molish, nedeilai veliku
besseyd.

Aku te tuo i vshitik inu oraine
lih steshka stane, taku ti shal nebodi.
Sakai Bug ie taku stuaril.

Ne sanessi se na tu, de ie ta drush=
ba skaterimi hudu dellash, velika :
temuzh pomisli, de slitraisinga nei
delezh. Sa tu se is serza ponishai.
Sakai ogen inu zheruie so maszho=
uaine zhes te neuernie.

Ne isdai tuoiga priatela sa obe=
niga blaga voilo, ni tuoiga sueistiga
brata sa ner bulshiga slata voilo.

Nelozhi

Nelozhi se od brumne inu rasumne shene, Sakai ona ie shlahtnishi kakor obenu slatu.

Sueiftiga hlapza inu dobriga deulauza, hudu nedershi. Brumniga hlapza sa lubu imei, inuaku more slaboden biti, taku ga nepazhi.

Imashli shiuino, taku ij dai nie potreibo, inuaku ti ie k'pridu, taku yo ohrani.

Imashli otroke, taku ijh koij, inu ij m od mladosti vrat perpogibai.

Imashli Hzhere, taku vari nih shiuota, inu ijh nerusuadi.

Dai tuoio hzher moshu, taku si veliku dellu sturil, inu yo dai enimu pametnimu moshu.

Imashli sheno, katera ti ie luba, taku yo neodpahni, inu tei sourashni neuupai.

Sposh-

Sposhtui tuoiga ozheta is ceiliga serza, inu nigdar neposabi tuoie matere beteshou, inu pomisli de si od nih roien, inu kai moresh ti nim sa tu poueriu, kar so ony nad tabo sturili?

Bui se Boga is ceiliga serza, inu vzhasti dershi negoue Cerkoune slushabnike.

Lubi tiga, kir te ie sturil so uso mozhio, inu nesapusti negouih slushabnikou.

OB KRA TKIM.

Bui se Boga, inu zhasti Cerkouiga slushabnika, inu ni dai nih del, kakorti ie sapoueidau, odper in inu dolshniga offra, inu vsdig-eniga offra, inu kar vezh koffro inu posuezhenu bode, inu sletne po uezhene perwne.

Podai

Podai vbosim tuoio roko, de bosh bogatu shegnan, taku te tuoie dobru diaine prijetniga stury pred vsemi shiuimi ludmy. Ia tudi nad mertuim skashi tuoie dobru diaine.

Nepusti te, kir se plazheo pres troshtha, temuzh shalui steimi sha-lostnimi.

Ne bodi ti preteshku bolnikou na domu obijskati. Sakai ti bosh sa tiga voilo lublen.

Vseim tuoijm diaini spomisli na konez, taku nebosh nigdar hudiga sturil.

CAP. VIII.

Da neimamo se kreigati, ni kogar ferabtati ali shmagati, inu de se pred porozhtuom serditimi ludmy, inu pred Norzi imamo varouati.

Nekr

Ne kreigai se smogozhneishim
kakor si ti, de mu vroke nepadesh.
Nekregai se sbogatim, de te nepre-
traga. Sakai veliku ijh ie, kir se pu-
ste sdenarmi podmitit, inu she krai-
lu serze oberneo. Nekregai se s'kla-
fariom, de ne bosh derua nossil kne-
gouimu ognu. Neshali se snesasto-
pnim zhlouekom, de on tuoie shla-
hte nebo shmagal.

„Nesponashai nega greha timu,
kateri se pobulsha, temuzh pomisli,
de mi vſi she dolg na sebi imamo.

Neferahtai stariga zhloueka :
Sakai mi tudi vsl mislimo starit.

Ne uesseli se, de tuoi sourashnik
vmerie : Pomiſli de nam ie vſem
vmereti.

Nesashpotui kar Modri gouore : temuzh se rounai po nih modrim gouorieni. Sakai od nih se

moresh kai nauuzhiti, inu kaku se imash pruti poglauitim Ludem der-shati.

Ne sdi se de bi modreishi bil, kakor ti stari. Sakai ony so se tudi od suoijh ozhakou vuzhili. Sakai od nih se moresh vuzhiti, koku imash odgouoriti, kadai ie potreba.

Neraspilhui neuernimu nega ogen, de shnim red nesgorish.

Nestaui-se super shentauzu, de tuoijh bessed nepreoberne,

Nepossodi mogozhneishimu kakor si ti. Aku mu pak posso-dish, taku shtimai, kakor de bi sgu-blenu bilu.

Nebodi porok zhes tuoie pre-magine : Aku ie pak sturish, taku misli inu plazhai.

Nepraudai se s' Rihtariem. Sa-kai sodba se rezhe kakor on hozhe

Neho-

Nehodi steim sdersni, de te vne=
frezho neperpraui. Sakai sturi si
on kar kuli hozhe, taku ti morash
sa negouo voilo shkodo terpeiti.

Nekregai se steim serditim, inu
nehodi shnim sam zhes pufzhauo.
Sakai on prelitie krijsa nishter shti=
ma obtu kadar bi vshe ti obene po=
muzhi neymel, taku bi on tebe sa=
dauil.

Neimej sueita snorzy. Sakai nim
kserzu negre.

Pred nesnanim nishter nesturi,
kar bi rad de bi skriunu ostalu. Sa=
kai ti neueish kai bi moglu is tiga
priti. Neresodei vsakimu tuo=
ga serza, on bitebi lahkai
mogel hudu sa=
hualiti.

CAP. IX.

Koku pruti shenam se dershati, stare priatle nikar saurezhi, pred velaki se varouati, inu k'brumnim inu sastopnim Ludem drushiti se imamo.

Ne ayfrai stuoi brumno sheno. Sakaitakouu teshku merkaine nishter dobriga nepernesse. Nedai tuoij sheni oblasti zhes se, de ona tuoij Gospud nebode.

Beishi Dinnarizo, de nepadesh vne shtrike. Ne vadi se k'peuki, de te suoijm peruaieinem neuiaime.

Negledai po Dezhlah, de se neu-namesh pruti nim. Neobeisi se nakurbe, de ob tu tuoie nepridesh.

Nesyai sem inu tam po Meistu, inu neteikai okuli skusi vse kote. Oberni tuoie oblizhie od lepih shē, inu

inu negladai drusih shen lipote. Sakai leipe shene so mnogiteriga obnorile. Inu od nih se vushgo hude sheile, kakor ogen. **N**e sedi per eniga drusiga sheni, inu se shno neobiemli, inu negostui se shinio, de se tuoie serze knei nenaklony, inu tuoio pamet neprenori.

Nesauersi stari ga Piatela. Sakai ti neueish aku per tim Nouim tulikain dobish. Nou priatel ie nouu vinu : Nai staru bo, taku ti dobru bo dishalu.

Nepustise tudi timu Neuernimu vnegoui veliki zhafti nagniti sakati neueish kakou konezh tu vsame. Nebodi ti lubu tih Neuernih napreusetie. Sakai ony nigdar vezh brumni nebodeo, noter tia vpakal.

Dershi se od tih, kateri oblast imai ovmoriti, taku neimashi sker-

C iij beiti.

beiti, de te vñmory. Aku pak morash per nemu biti,taku vari de kei nepregrishish,de tí shiuota neusame kadar se tiga bosh ner maine sauupal. Inu imash veiditi de vmei shtriki hodish,inu gresh po sgul vi sokih shpizah. Sposnai so vse flissó tuoiga blishniga. Inu aku potrebuiesh sueita, taku ga per modrih ludeh ifzhi,inu se strasumnimi pogouori, inu vse tuoie rizhy rounai po Boshij beszedi

Drushi se k³brumní ludě,inu vese sel bodi, ali vsai vBoshijm strahu.

CAP. X.

od Ribariou inu oblastnikou. Inu Koku se imamo pred preusetiem varouati, sred drugimi pridnimi nauuki.

Dellu Moistra huali,inu modri-

ga

ga viuda negouu rounaine. Gfarlih
reizhie en klaffar venim Gospo=
douainu, inu en nagel shraiauiz bo=
de k'shpotu.

En Moder oblastnik ie oister,
inu ker ie sastopna Gospozhina, tu
se po redu rouna. Kakou ie Gos=
pud zhes ludy, takoui so negoui flu
shabniki, inu kakou ie suit, takoui
so tudi Purgarij: En newumen kra=
il satare deshelo inu ludy, kadar so
pak oblastniki rasumni, taku Mei=
stu frezho ima.

Oblastouaine na semli stoij v Bo=
shijh rokah, ta isti zhafsi timu da
Pridniga oblastnika. Tu v Boshijh
rokah stoij, de enimu Regentu ra=
ta, ta isti nemu da eniga zhestitiga
Kanzlaria.

Nemaszhui per zhifli vse kriuu
diaine, inu se neueseli kadar imash

shtraifati. Offertní so sourash Bug
inu ludie. Sakai ony pred Bogom
inu pred ludmy kriuu rounaio.

Sa sille, kriuize, inu lakomnosti
voilo, enu krailestuu, od eniga folka
na drugi pride .

Kai se le vsdiguiet a vboga Semla
inu pepel: vfaie on le sgul framot-
nu blatu, dokler ie she shiu. Inu aku
lih Arzat dolgu na nim filka, taku
vuner hkonzu letaku gre: Danas
kraile, iutri mertou: Inu kadar ie
zhlouik mertou, taku ga kazhe inu
zheruie snedo.

Vsa offert od tod pride, kadar
zhlouik od Buga pade, inu suoie
serze od suoiga stuarnika oberne.
Inu Offert shene k'usim grehom,
inu kateri vnei tezhy, ta veliku
gnusniga nareia.

Satu ie GOSPV D (Bug) vselei
preuse=

preusetie k'framoti sturil inu hkon-
zu doli pahnil. Bug ie offertne firsh-
te is stola doli vergal, inu ie pohleu-
ne gori postadil. Bug ie offertnih
Aydou korē istreibil, inu ie pohleu-
ne na nih meistu vſadil: Bug ie Ay-
dousko Deshelo okuli suernil inu
v'grunt saterl: On ie pustil nie vſah-
niti, inu ie nie ras dial, inu nih yme-
saterl na Semli.

De so ludie offertni inu serditi,
tu nei od Buga stuarienu. Zhlouik
nei hud stuarien, temuzh kateri se
Boga boij, ta bo szastio obstat: Ka-
teri pak Boshio sapuuid prestopi,
ta bode kframoti.

Inu kateri se taku Boga boie, ti
suoiga oblastnika vzhasti dershe, sa-
tu on nie obaruie.

Obene druge rizhy se neimahua-
liti ni Bogat ni vbog: ni velik ni

C A V maihin

maihi, temuzh tiga, de se ony Boga boie.

Se cillu nizh neraima, de se ta v= bogi sastopni fershmaḡa, inu ta sa= nikerni Bogati zhasty.

Viudi, Gospoda inu oblastni= ki so v'ueliki zhasti, ali ony neis= taku veliki kakor ta, kateri se Boga boij.

Modrimu Hlapzu mora Gospud flushiti, inu pametan Gospud sa tu nemermra.

Nebodi sam suoie misli vtuoij oblasti, inu nedclai se offertā kadar te gdu potrebuie.

Bulshi ie de zhliouik suoiga opra uila gleda per katerim tek ima, ka= kor de si velikiga podstopi, inu vu= ner per tim Petlar ofstane.

Lubu deite, vnadlugi bodi do= bre voile, inu sauupai na tuoí stan.

Sa-

Sakai kateri v suoijm stanu zaga,
gdu timu hozhe pomagati? Inu gdu
hozhe tiga per zhafti obdershati,
kateri sam suoistan sramoty?

V bushza huale sa volo negouig
a rasuma, inu Bogatiga sa volo ne
gouiga blaga. Aku ie pak na vbo
sim rasu huale vredē, kuliku vezh
na Bogatim? Inu kar Bogatimu
gerdu stoij, tu veliku vezh gerdu
stoij timu vbosimu.

Modrust tiga niskiga, nega
k'zhafti perprauj, inu ga rauē Firsh
tou possady.

Nikogar nehuali sa voilo nego
uiga velikiga vclaina, inu nikogar
neferahtai sa voilo negouiga shleht
velaina. Sakai zhebela ie ena mai
hina ptizhiza, inu yuner nar sлаishii
sad daie.

Nepreusemi se sa voilo tuoiga
guanta,

guanta, inu nebodi offertan vtuojij zhasti, Sakai Gospud ie zhudē v= souijh dellih, inu nihzhe neuei kai on bode sturil. Veliku Tyranou so morali sim doli na tla seisti inu ie timu krona gori postaulena na kateriga se nei missilu. Mnogu velikih Gospudou ie satrenu, inu mogozhi kraili so drugim vroke prishli.

Nikogar neobsodi preiden tu dulgouaine sposnash, Popre sposnai, inu potleshttraifai.

Nefodi poprei, preiden dulgouaine saflishish, inu pusti ludem de poprei sgouore.

Nemeishai se vptuie rizhy, inu nesedi per kriuizhni sodbi.

CAP. XI.

*Sa mnogeteru dulgouaine se parhati,
k' velikimu blagu hiteiti, inu dobre fre-
zhe preuseti se neimamo.*

Lu-

Lubu dete, nepazhai se sa mno= geteru dulgouaine. Sakaiaku mno geteru diaine naprei vsamesh, taku nebosh veliku na tim dobil. Inu aku se lili mozhnu po nim muiash, taku ga vfa i ne dobish. Inu akulih tu inu tam flikash, taku vuner vun nepridesh.

Mnogiteri si veliku sadene, inu h³blagu hity, inu vuner skim sam se= be le mudy.

Pruti tudi mnogiteri po zhassu deila, kateri bi dobru pomuzhi po= treboual, inu ie ktimu slab inu v= bog: na tiga Bug sgnado pogleda, inu mu is vse nadluge pomaga, inu ga vzhast postau, de se mu nih ve= liku zhudijo.

Vse pride od Buga, frezha inu nesfrezha: Leben inu smert; vbush= tuu inu Bogastuu.

Tim

Tim brunnim Bug da obstoie-
zhe blagu, inu kar on da, tu veden
tek ima.

Mnogiteri skopuie inu shpara,
inu ie skusi tu bogat: se mu tudi sdy
de ie neikai sa se sprauil, inu prau:
Vshe zhem iest dober leben imeiti,
ieisti inu piti od moiga blaga, inu
on neuei de ie negoua vra taku bli-
si, inu mora vse drugim pustiti inu
vmreti.

Ostani vboshij bessedi, inu se vadi
vnei, inu obstu vtuoijm poklizai-
nu, inu nepusti se motiti, koku ti
Neuerni po blagu trahtaio. Sauu-
pai ti Bogu, inu ostani vtuoijm po-
klizainu. Sakai timu GOSPVDI
ie cillu lahku is vbosiga Bogatiga
sturiti.

Bug brunnim shegna nih bla-
gu, inu kadar zhas pride, taku ijm
hitru

hitru tekne. Nereci:kai mi poma-
ga, inu kai imam ta zhas: Nereci
ieft imam sadostti, koku mi more
mankati:

Kadar ti dobru gre, taku pomis-
li de ti supet more hudu puiti: inu
kadar ti hudu gre, taku pomisli, de
ti spet more dobru puiti. Sakai
Gospud slednimu lahku more v=
smerti pouerniti,kakor ie saflushil.
Ena huda vura stury de se vse ves-
scile posabi. Inu kadar zhlonik v=
merie taku bo puzhutil kokui e shi-
uil. Sa tu nikogar nehuali pred ne-
gouo smertio:Sakai kakou mosh ie
kateri bil,tu se per negouih otrukih
naide.

CAP. XII.

*Skakouo visho inu komu se ima do-
bru sturiti,inu de se fourashnikom neima
sauupati.*

Ne

Ne erpergui vſakiga vtuoij hishi.
 Sakai ta ſueit ie poln nesueiszhine
 inu ie ſhegau. Falsh Serze ie rauſu
 kakor ptizhia vadniza na precei-
 pu, inu ſtreishe koku bi te mogel
 vlouiti. Sakai kar on dobriga vidi,
 tu on na tu ner huishi iſlagā, inu tu
 ner bulſhi ſramoty na ner viſhe. Is
 ene ijskre velik ogen poſtane, inu ta
 hudobni neneha dokler kry pre-
 lye. Vari ſe pred takouimi Lotry,
 ony niſhter dobriga nemifle de ti
 eno veizhno ſramoto nenaſoshe: v=
 ſameſhli eniga ptuuīga kſebi no-
 ter, taku ti on bode nepokoi ſturił,
 inu te bo is tuoie laſtine iſignal.

Aku hozhes komu dobru ſturi-
 ti, gledai komu ie ſturiſh, taku bosh
 ſteim hualo ſaſlushil. Sturi brum-
 nimu dobru, taku ti bode bogatu
 vernenu: aku nikar od nega, taku
 vſai

vſai guishnu od Buga. Tim hudim
Lotrom pak,kateri sa dobruto ne-
sahuale, hudu puide.

Dai Bogaboiezhimu, inu se
zhes neuerniga neusmili. Sturi do-
bru reunimu, inu nedai neuerni-
mu. Srani tuoī kruh pred nim, inu
mu nishtar nedai,de skus tu serzh-
neishi nebode, inu tebe nepotare.
She enkrat tulikain hudiga bosh od
nega preiel,kulikur si mu dobriga
sturil. Sakai ta ner vishi ie tim ne-
uer nim sourash,inu on bode te ne-
uerne shtraifal.

Kadar enimu dobru gre, taku
se nemore oben priatel posnati: Ka-
dar pak hudu gre, taku se tudi so-
urashnik nemore skriti. Sakai ka-
dar enimu dobru gre,taku ie tu ne-
gouimu sourashniku shal, kadar

D

mu

mu pak hudu gre,taku tudi priateli od stope od nega.

Nigdar vezh neuupai tuoimu sourashniku. Sakai raunu kakor sheleisu vselei se spet eriaui, taku on tudi suoie falsh misli nepusty. Inuaku se lih ponishuie inu poklania, taku vfaia na se dershi imu se vari pred nim. Inuaku ga lih vselei, kakor en shpeigel zhishish,taku on yumer eriau oftane. Neuleici ga k'sebi, de te nepahne, od sebe,inu nestopi na tuo ie meistu. Neposadi ga rauen sebe, de nebo trahtal po tuoijm stolu,inu k'puslednimu ti bodesh moral smiliti na moie besede, inu te tedai bode greualu.

Raunu kakor ta, kir kazhe panuie, kadar ie vieiden nikomar se nesmili, taku malu kakor ta, kateri sdiuio suirino se pazha, inu bode od

od ne resdert. Taku tudi timu gre, kateri se sneuernimi drushy, inu se vnih greh meisha. On dobru ostanen en zhas per tebi, ali aku se ti spopolnsesh, taku on neobstoij.

Sourashnik reis flatke bessede daie, inu se silnu toshi, inu se priasniiu iskasuie, vmeie se tudi plakati, ali vserzu misli koku bi te viamo pahnil, inuaku prostor doby, taku se nemore tuoie krij sadosti nasititi. Akut gdu hozhe shkodo sturiti, taku ie on ta perui, inu se dershky kakor debi ti hotel pomagati, inu te poduershe. Suoio glauo bode stresfal, inu se bode vpeft posmihoual, inu se tebi shpotal, inu sustmi meral.

CAP. XIII.

*Koku se ta vbogi pruti Pogatimu inu
Mgozhimu ima dershati.*

D ij Ka-

Kateri sa Imolo prime, ta se shno vmashe, inu kateri se koffernim drushy, ta se offerti vuzhy.

Nedrushi se k'mogozhim inu k'bogatim, sice teshko butoro na se nakladash. Kai ima Glinast lonez, per kufrastim ionzu : Sakai kadar se eden sdrugim terzhi, taku se tavbije.

Ta Bogati kriuu deila inu she truza knemu : Ampak ta vbogi mora terpeiti, inu she knemu sa hualiti. Dokler si mu k'pridu, dotlete nuza, kadar pak vezhnemoresh, taku sa te nemara. Dokler imash, dotle stabo zera, inu se nekumra de ti konez iemlesh. Kadar te potrebuie, sna te lipu noryti, inu se te bi posmiliuie, veliku ti obeita, inu ner bulshi bessede daie, rekozh : Potrebuieshli kai : Inu te enkrat ali trikrat

trikrat golufski vgoſtie vabi, dok-
ler te ob tu tuoie perpraui, inu ſe ti
ſhe knemu k'puſlednimu ſhpota.
Inuaku lih vidi tuoio nadlugo, ta-
ku vuner nemara ſa te, inu glauo
ſtressa zhes te. Sa tu gledai de te
tuoia preproſzhina neprehiny, inu
vneſtrezho neperpraui.

Kadar te en Mogozhi kſebi ho-
zhe vleizhi, vpirai ſe taku te on bo-
de ſteim vezh kſebi vlekel. Nedre-
gai ſe ſam knemu, de nebosh od-
pahnen: Preuezh tudi nebeishi, de
te vuner k'potrebi more nuzati.
I. brani ſe, aku ti on kai porozhy,
ali ſe na ſeneſſi natu, kir ſe on ſilnu
ſtabo drushy. Sakai on te ſteim ſku-
sha inu ſuoijm priasniuim ſkasouai-
nem, te on hozhe sposnati. Kadar
on nemilostiu rata, taku neostane
per takouih priasniuih beſedah,

D iij

inu

inu se nef hali s'shtraifingo inu sic-zho. Sa tu se vari inu dobru mer-kai, ti v'ueliki gfarlikosti shiuesh.

Vsfakotera Suirjna se kfuoij glihi drushy, taku se ima vsfaki zhluik kfuoij glihi drushiti. Kadar se Neueren kuernimu drushy; taku ie raunu tulikain, kakor de bi se volk kouzi drushil. Kakor Hyena se spsom drushy, taku tudi ta bogati s'vbuszom Kakor Leu diuiazhino vdobraui snei: taku ti Bogati sneido te vboge. Kakor ta offerti sa maihinu shtima kar ie nisku, taku tudi ta Bogati sa maihinu shtima vbosiga. Kadar ta Bogati ima vkkakouo nesrezho pasti, taku mu negoui priateli spet gori pomagao: Kadar pak ta vbogi pade, taku ga tudi negoui priateli k'dnu pahaio. Kadar en Boga nei prau sturil,

taku

takuie nihveliku kir mu zhes poma
gaio, kadar se keis besseidosarezhie
taku se mu mora prau pustiti. Ka-
dar pak en vbog nei prau sturil, ta-
ku ie snaio veliku sturiti, Inu aku
lih modru gouory, taku vuner ne-
gouu gouorien meista nenaide. Ka-
dar ta Bogati gouory, taku sleher-
ni molzhy, inu negoua besseda se
pousdiguie do nebes. Kadar pak ta
vbogi gouory taku vprashaio:gdu
ie leta: inu aku se spotakne, taku
mora shtraifan biti.

Blagu ie reis dobru, kadar se
pres greha vshiua, ali tiga Neuerni-
ga vboshtuu vuzhi ga veliku slega
gouoriti.

Kar zhlouiк vmissli ima, tu se mu
na ozheh vidi, bodi si dobru ali hu-
du. Imali dobru vmissli, taku vesse-
lu gori gleda, kateri pak skriuno

D iiij s'fal-

s'falshio okuli hadi, ta nemore po-
koia pred no imeiti.

Dobru ie timu, kir hudiga sueita
nedaie, inu od tiga hude visty nei-
ma.

Dobru ie timu, kir neima hude
visty, inu katerimu nega vupaine
nei vpadlu.

CAP. X III.

Od Nesueistib Bogatib inu skopib ludy

Sanikernimu zhloueku nestoij
dobru, de ie Bogat, inu kzhemu ie
skopimu psu Blagu inu denary:

Kateri veliku spraula, inu sa se-
bi nishtar dobriga nestury, ta dru-
gim spraula, inu drugi ie bodo sa-
erumfali.

Kateri sebi dobriga nestury, ko-
ku

ku bi ta isti drugim hotil dobru stu-
riti: On nigdar nebode vessel suo-
ga blaga.

Obene framotneishi rizhy nei, ka
kor de zhlovik sa sebi nishtar dobri
ga neuofzhi, inu tu ie prau Mar-
ter sa negouo hudobnost. Aku
lih kai dobriga stury, taku risnizh-
nu saine neuei, inu k'puslednimu
bo neuolen zhes tuistu.

Tu ie hud zhlovik, katerimu ie
shal de se ludem dobru stury, te-
muzh suoie obлизhie prozh ober-
ne, inu se zhes nikogar neusmili.

En sauit zhlovik nigdar neima
sadosti na suoijm deilu, inu pred
skopustio mu nemore tekiniti.

En Nidig zhlovik nerad vidi
ieisti, inu mu teshku deic kadar ima
ieisti dati.

Moie dete, sturi sam sebi dobru

D v

od

od tiga tuoiga, inu dai GOSPV=DI te offre, kir nemu slishio.

Pomisli de se smert nemudy, inu dobru veish, kakouo saueso s'fmer tio imash.

Sturi dobru priatelu poprei prei den vmeriesh, inu podeili vbosimu po tuoijm premagainu.

Neposabi tih vbosih kadar imash vessel dan taku ti tudi tu vesseile pride, kateriga ti shelish. Vsaí morash tuoí teshki put drugim pustiti, inu tuoie dellu Erbom strozhiti.

Dai rad, taku bosh spet preiel. Inu posueti tuoio dusho. Sakai kadar vmeriesh, ne bosh vezh zeral.

Vse messu strohny, kakor Guāt. Sakai tu ie ta stara sauesa: TIMO RĀSH vmreti.

Raunu kakor selenu listie na leipim driuešsu, nekoteru doli pa=de,

de, nekoteru spet rafste; taku tudi gre sludmy, nekoteri vmerio, nekoteri se spet rode.

Vse mineozhe rizhy moraio konetz vseti, inu ty kateri shnimi rouaio, tudi shnimi tia gredo.

CAP. XV.

Modrusti pride skusi Boshio bessedo, inu en Neuerni se ie nemore nauuzhit.

Dobru ie timu, kir vselei s Boshio bessedo okuli hodi inu to isto islagi inu vuzhi. Kateri io is serza premishla, inu io is grunta vuzhi rasumeiti, inu vselei daile po modrusti vprasha, inu sa nio lasi kamer ona gre, inu luka noter skus nee oknu, inu per nee vratih poslusha, blisi nee hishe stanu ifzhe, inu knec hishni

ste-

steini suoio vtto postauí, inu mu ie
undu en dober stan. On suoie otro-
zhizhe pod ne skreishizo perpraui,
inu pod nee seleinem ostane, pod
tim on bode pred vrozhostio ohrai-
nen, inu mu ie en zhestit stan.

Tiga nihzhe nestury, kakor ta,
kateri se tiga G O S P V D I boij:
Inu kateri se Boshie besede der-
shy, ta io naide. Inu ona ga bode
frezhala kakor ena mati, inu ga bo
prijela kakor ena mlada neueista,
inu ga bode shpishala skruhō te saf
topnosti, inu ga napoijla suodo te
modrusti. Skusi tu on bo mozhan,
de bo terdnu mogal stati, inu se bo-
de nee dershali, de kframoti nebo-
de. Ona ga bode pouzdignila zhes
negoue blishne, inu mu bode pred
Gmaino negoue vusta odperla:
Ona ga bode suesseilem inu sdo-
bro

bro voilo kronala, inu darouala
suezhnim ymenom.

Ali norzi io nenaideio, inu ne=
uerni io nemoreio dogledati. Sakai
ona ie delezh od offertnih, inu hi=
nauci od ne nishter neueido. En
neueren nesna nizhi prou vuzhiti,
sakai negou nauuk nepride od Bu=
ga. Sakai k'prauimu nauuku flishi
modrust, taku Bug suoio milost
knemu da.

Ti nesmeish rezhi: Simli kriuu
vuzhil, taku ie Bug tu sturil. Sakai
kar on sourashi, tiga ti neimash stu=
riti. Ti nesmeish rezhi: Simli kriuu
vuzhil, taku ie on mene prehinil:
Sakai on neuernih nepotribuie. Sa=
kai GOSPV D vse Malikuuaine
sourashi, inu kateri se Boga boij ta
se pred tim varuie.

On ie vsazhetki zhloueika stua=
ril,

ril, inu ie nemu knegoui voili puſtil: Akui hozhesh, taku dershi sa-puuiidi, inu sturi kar mu dopade v=prauim sauupainu. On ie tebi na-prei postauil ogen inu vodo, sesi hkaterimu hozhesh. Zhlovik pred fabo ima shiuot inu fmert, inu kate-ru on hozhe, tu nemu bode danu. Sakai modrusť Boshia ie velika, inu on ie mogozh, inu vſe vidi, inu ne=ga ozhy gledaio na te, kateri se ne=ga boie. Inu on dobru vei, kai ie prou ali hinausku sturienu. On ni-komer neuely neuernimu biti, inu on nikomer nedopusha greishiti.

CAP. XVI.

Veliku nekasanib otruk nei oben trosht: Brumnih vupaine, i nu Neuernib shtraifinga vuni neostane.

Nc-

Neuelseli se, de veliku nekasanih
 otruk imash, inu ne huali se steim,
 de veliku otruk imash, aku se Bo-
 ga neboie. Nesanessi se na ne, inu
 ne vupai na nih premagaine. Sakai
 enu brumnu dete ie bulshi, kakor
 taushent Neuernih, Inu ie bulshi
 pres otruk vmreti, kakor Neuerne
 otroke imeiti.

En brumen Moshi more enimu
 meistu gori pomagati. Ali kadar ie
 lih veliku Neuernih, taku vñier
 skus ne satrenu bode: Tiga sim iest
 moie dny veliku videl, inu ishe ve-
 liku vezh slishal.

Ogen ie fashgal cillu kardelu,
 Neuernih, inu serd se ie vushgal
 zhes te, kir neueruio. On nei shonal
 starih Risou, kateri so sred nih mo-
 zhio konzhani. On tudi nei shonal
 tih, per katerih ie Lot ptuij bil, tc=
 muzh

muzhie ne ferdamal, sa nih preusetia voilo, inu ie konzhal pres vsga vsmileina vfo deshelo, kir so se preuezh pregreishili bily. Taku ie tudi shest stu taushent ludy prozh pograbil, sa tu, kir so nepokorni bily. Koku bi tedai en sam nepokorni pres straifinge ostal. Sakai on ie reis milostiu, ali on ie tudi serdit. On se pusti smyriti, ali on tudi grosouit shtraifa. Kakor veliku ie negouu vsmileine, taku ie tudi velika negouua shtraifinga. Inu sleherniga sodi, kakor saflushi.

Ta Neuerni nebode vushil suoio kriuizo inu tiga brumniga vu paine nebode vuni ostalu.

Vsaka dobruta suoie meistu nade, inu vsakimu se bode sgudilu, kakor ie saflushil.

Ne reci; TA GOSPV D sa
mano

mano negleda, Gdu mara sa me
vnebesih : Vmei takim velikim
kardelom on mene vmisli neima :
kai sim iest pruti taku velikimu
suitu :

Sakai pole : vfa nebeffa poufod
okuli, Morie inu Semla se tresso,
Gore inu doline trepezheo, kadar
ie on obijszhe. Kaku bi on tedai,
vtuoie ferze neuidil : Ali kar on
hozhe sturiti, tiga nihzhe neuidi,
inu na tu vreme, kateru ie vprizho
oben zhliouik nemerka. Inu on ve-
liku sna sturiti, zhesar se nihzhe
nesanesse. Inu gdu more isgouo-
riti inu preterpeiti, kadar on so-
di : Ali takouu priteine ie prede-
lezhi spred ozhy, inu aku lih tu en
diuij zhliouik flishi, taku vuner
vsuoij nesastopnosti ostane, inu na
suoijm kriuim potu.

CAP. XVII.

Koku ie Bug stuaril vse rizhy v suoy stanouiti ordnungi, zblouekat tudi glih taku, inu ga ie zhes vse suirine postauil, inu nemu suoio Boshio voilo inu postauo resodil, inu Israela is vmei vseih folkou samiga isuohl.

Moie dete, flushai me, inu vuzhi se modrusti, inu so vseim flissom merkai na moio bessedo. Iest zhem tebi en guishen nauuk dati, inu tebe zhishu poduuzhiti.

Bug ie od sazhetka suoia della dobru ordnal, inu vsfakimu suoie lastnu oprauilu dal.

Inu ie pred inu pred vtakoui ordningi obdershy, de suoio flushbo vselei opraulaio, inu enu tiga drusiga nepazhi, temuzh so vselei nego-
ui inu

uimu porozheinu pokorna. On ie tudi pogledal na Semlo, inu ie no suoiemī dobrutami napolnil, inu napolnuie Sēlo smnogeterimī suirina mi, katere vse spet pod Sēlo prideo.

Bug ie zhloueika is Semle stuaril, inu ga spet k Semli stury, inu ie nim postauil en zhas nih lebna. Inu ie obadua stuaril, vsakiga po nyu naturi, inu ie nyu stuaril, po suoij po dobi. On ie nima byl dal, de se ie nyu vse messu moralu bati, inu de so imeili Gospodouati zhes vso surno, inu zhes ptice. On ie tudi nima byl dal pamet, gouoriene, ozhy, vushefsa, inu sastop inu sposnaine, inu ie nima obeduuie pokasal, dobru inu hudu. On ie na niu vēzh ka kor na druge suirine pogledal, debi ijm suoia preuelika zhestita della po kasal. On ie niu yuzhil, inu nima dal

E ij eno po-

eno poſtauo tiga lebna. On ie shni-
ma ſturiſ eno vezhno ſauero, inu ie
nima ſuoie praude reſodil. Ona ſta
neſouo veliko zhaſt ſuoima ozhi-
ma vidila, inu ſta ſuoiem i vuiſheſſi
liſhala neſouo zhaſtno ſhtimo. Inu
on ie knima rekal: varite ſe pred
vſo kriuizo, inu ie ſleidnimu poro-
zhil ſuoiga bliſhniga. Nih diaine
ie vſelei pred nim, inu nei ſkriuenu.

Vſeih deſhelah ie on Gospoſzhi-
no poſtauil, ali zhes Israela ie on
ſa Gospud poſtal. Vſa nih della ſo
pred ni taku ozhita, kakor Šoze,
inu nega ozhij vſelei vidio vſe nih
diaine. Nih hudu rounaine pred ni
tudi nei ſkriuenu, inu pred nim ſo
vſi nih greihi ozhiti, on tih ludy do-
bru diaine hrani kakor en pezhat-
ni perstan, inu dobra della varuie
kokor ſerkalu vozheſſi. Inu kpu-
ſledni-

Nednimu se bode sprebudil, inu slehernimu na negouo glauo plazhal, kakor salushi. Ali kateri se pobulshiaio, te on pustey, de vnilost prideio, inu te trudne on potroshta, de nezagaio.

Obtu se preoberni HGOSPV=DI (*Bogu*) inu pusti od grehou. Prossi GOSPV DI (*Boga*) inu cini od hudiga. Dershi se ktemu ner vishimu, inu se oberni od neprauizhnosti, inu Malikouaine isceiliga serza sourashi. Gdu hozhe vpekli, tiga ner vishiga hualiti: Sakai le samy ty shiui mogo hualiti: Mertui kakor ti, katerih vezh nei, ga nemogo hualiti. Sa tu huali Bo=ga dokler si shiu inu sdrau.

CAP. XVIII.

E iij Boshia

Boshia milost inu zhudeffa, katero on
 timu minezhimu zhloueiku iskashhe, se
 nemogo sapopostti ali rasumeiti : Bug
 dolgu sanasha, shtraifa inu vuzby vse te,
 kateri vuk inu shtraisingo gori vsamo.

O koku ie velika Milost tiga
 GOSPV DI, inu se pusty gnadliu
 naiti teim, kateri se knemu preo=berneo. Sakai kai more vfa zhlo=ui
 k biti, sakai on neitak, kir bi ne=mogel v mreiti. Kai ie suittleishi ka=kor
 Sonze : inu onu vuner mora
 miniti. Inu kar messu inu kry misli,
 tu ie guishmu hudu. On vidi to ne=sma sno visokost tih nebes, ali vfy
 ludi so Semla inu prah.

Alita kateri ie vekoma shiu, vse
 kar on stury, tu ie popolnoma stu=rienu. Ta GOSPV D ie sam prauizhen,
 nihzhe nemore negouih del
 isrezhi.

isrezhi. Gdu more negoua velika zhudeffa sastopitj : Gdu more negouo veliko muzh smeriti : Gdu more negouo veliko milost presh-teiti? Nihzhe nemore kni perloshiti, ali od nih oduseti, inu negoua velika zhudeffa nihzhe nemore sastopiti.

Zhlouik pak kadar ie lih suoie ner bulshe sturil, taku ie kumai sa zhel, inu kadar se mu sdy de ie dopernessel, taku she delezh faly. Sakaikai ie zhlouik, kzhemu ie pri-den : kai more dobriga ali slega sturiti : Kadar ie dolgushiu, taku ie stu leit shiu. Raunu kakor ie ena kapliza vode pruti Moriu, inu kakor enu sernze pruti peisku tiga Moria, taku maihina so negoua leita pruti vezhnosti.

Sa tu Bug poterpleine shnimiima, inu suoio milost issiple zhess

E iiiij

ne

ne. On vidi inu dobru vei, koku ony vſi moraio vñreti. Satu se on steim obilneishi zhes nee vſmiluie. Zhlouezhku vſmileine gre le zhes suoiga blishniga, ali Boshie vſmile-ne gre zhes vus Sueit. On shtraiffa inu tepe, on vuzhy, inu kakor en pastir suoie kardellu, vardeie. On se zhes vſe vſmili, kateri se puste vuzhiti, inu Boshio bessedo sflissō poslushaio.

Moie dete,aku komu dobru stu-
rish,taku se neluali, inu aku komu
kai dash,taku ga neresshali soſtrei-
mi besseidami. Rossa vrozhino hla-
dy, taku ie dobra besseida bulshi,
kakor dar. Ia,zheſtukrat ie ena bes-
seida prijetnishi,kakor en velikdar,
inu en priasliu zhlouiк daie obuye.
En norez pak ie nemarnu oponof-
si, Inu nepriasnju dar ie gnusſen.

Nauu-

Nauuzhi se sam poprei, preiden
druge vuzhish : pomagai sam sebi
poprei, kakor druge arznuiesh;
Shtraifai sam sebe poprei, kakor
druge sodish, taku bosh milost na=
shil, kadar bodo drugi shtraifani.

Neshparai tuoie pokure do bolei=
snî, temuzh pobulshai se, dokler she
moresh greishiti : Neodlashai bru=
mê biti, inu nezhakai spobulshai=
nê tuoiga lebna noter do smerti.

Inuaku hozhesh Bogu slushiti,
taku se sceilim serzem ktemu per=
praui, de Boga neskushash. Spum=
ni na uni serd, kateri hkonzu pride,
inu na mafzhouaine, kadar ti mo=
rash prozh. Sakai kadar ie edê sit,
taku vuner ima spûniti, de spet mo=
re Lazhen biti; Inu kadar ie Bogat,
taku ima spumniti, de spet more v=
bog biti. Sakai tu kar ie siutra bilu

E v se

se dobru more preminiti preiden
vezher pride. Inu tu se hitru pred
Bugom sgody.

En Moder zhlovik, ie vtim vseim
skerban, inu se pred greihii varuie
dokler she more greishiti. Kateri
ie saftopen, ta takouo modrust gori
vsame, inu kateri io doby, ta io hua-
li. Kateri se ie letiga nauuka prou
nauuzhil, ta se sna modru dershati,
inu od tiga dobru gouoriti kpobul-
shainu.

CAP. XIX.

*De se imamo varouati budih lujheou,
shlemaina, inu shen, inu nikar sdaici
kar seslishi verouati, inu sa drugimi go-
uoriti. Pregnanost nei modrust.*

Ne sturi po tuoijh hudih sheilah,
temuzh krati tuoij voili. Sakaiaku
sturish

eturish po tuoijh hudih sheilah,taku
se sam tuoijm sourashnikom kshpo
tu sturish.

Nebodi potratnik,inu se ne vadi
k'shlemainu, de kpetariu neratash,
inu kadar vezh denariou nebosh
ymel vmoshni, bodesh moral na
buher iskati.

En Delauez kateri se rad vpijani,
nebode bogat,inu kateri maihiniga
vkup nehrani, ta preid inu preid
doli iemie.

Vinu inu shene prenorio te mo-
dre,inu ti kateri se na kurbe obeis-
se rataio diuij, inu sadobe molle inu
zherue klonu, inu vsahno drugim
ludem kuidezhimu Exemplu.

Kateri hitru veruie, ta ie ferbeg-
liu,inu kadar se taku pusty sapela-
ti,taku sam sebi shkodo stury.

Kateri se vessely, de sna lotryo
triba-

tribati, ta bode ferahtan, Keteri pak nepridne klaffarie sourashi, ta se pred shkodo obaruie.

Aku kai hudiga flishish, taku ga sa drugimi negouori, fakai molzhaine ti neshkodi : Neprauj ga, ni priatelu ni sourashniku, inu aku ie moresh sdobro vistio sturiti, nieresglassi ga. Sakai te poslushaio inu merkaio, ali te vuner sourashyo.

Aku si kai flishal nai tu stabo vmerie, taku imash pokoino veist, sakai od tiga se ia neraspozhish. En Norez pak raunu tulikain more, tu kar flishi vsebi terpeiti, kakor She-na godnu deite, kadar ima roditi. Kadar vnorzu kakoua besseida tizhy, taku mu ie raunu tulikain kakor kadar streila vbedri tizhy.

Gouori htiuimu blishnimu sa takouu, more biti de ga kei nei sturil,

alj

aliaku ie sturil, de ga vezh nestury.

Gouori htuimu blishnimu sa takouu, more biti de ga nei gouuril, aliaku ie gouuril de ga vezh nestury.

Gouori htuimu blishnimu sa takouu. Sakai na Ludy se radu lashe, sa tu neuertui vsemu, kar slishishi. Zhestu krat enimu vijde ena besseida, inu vuner taku nemeini. Sakai gdu ie ta, katerimu zhassi ena besseida neuuide.

Gouori htuoimiu blishnimu sa takouu, preiden se shnim kreigash, inu spumni na Boshio sapuuid. Sakai strah Boshij stury, de se vseh rizheh modru della : inu Boshia sapuuid vuzhy vseim diainu modru rounati.

Pregnanoſt nei modruſt, inu neuernih falshija nei rasumnoſt, temuzh

muzh ie hudoba inu Malikouaine
inu sgul Norost,inu nemodrust.

Bulshi ie mala modrust sBo=
shym strahom, kakor velika mo=
drust sBoshijm ferahtainem.

Mnogiteri ie velike sastopnosti,
inu ie vuner en Loter,inu sna rizhy
safukati,kakor sam hozhe. Ta isti
Loter sna glauo obeissiti inu gleda=
ti kakor bi mu risniza bila inu ie
vuner sgul golufija. On v'tla gleda,
inu sloterskimi vushefsi poslusha,
inuaku nemerkash na nega,taku te
on bode prenaglil: Inuaku ti ie
preslab shkodo sturiti,taku te vu=
ner hozhe,kadar bode zhas vidil,
prehiniti, Onu se dobru na enim
posna,inuta rasumni zhloueka sna
po negouim vumainim diainu.

Sakai negou guant,sme=
ih inuhod ga kashe.

CAP.

CAP. XX.

*Neimamo drugib suariti, kader ga
nei red, ali prau i zhas: Koku imamo go-
gouoriti inu molzhati, inu se pred lashat-
mi varouati.*

Mnogiteri zhestu suary suoiga bli-
shniga, ali nikar vprau i zhaffu, inu
bi modreishi sturil, de bi molzhai.

Bulshi ie ozhitu suariti, kakor
skriumu nid dershati : Inu kateri sa
dobru vsame, timu kdobrimu pride

Kateri vfodbah filo della, ta ie
raunu kakor en Hoffmeshter, ka-
teri eno dezhlo sromoty, katero bi
ymel obarouati.

Nekaterisa tu molzhy, de se ne-
sna odgouoriti: Nekateri pak mol-
zhy, inu suoiga zhassa zhaka. En
Moder mosh molzhy dokler suo
zhas

zhas vidi, ali en nagel Norez ne-more zhassa dozhakati.

Kateri veliku besed ima, ta si sourashtuu saflushii, inu kateri se veliku Oblasti an iemle, timu bodo sourash.

Mnogiteri vhudih rizheh frezho ima, ali tu mu ksatreinu tekne.

Zhestu eden kai da, de ie hudu naloshy: Pruti timu pak, eden kai da, ker ie cillu pridnu naloshy.

Kateri se silnu preuiissokuu nossi, ta se vtim sam satare: Kateri se pak ponisha, ta is niskiga na viissoku pride.

Mnogiteri speruiga dobro zeno kupi, ali ie potle sadosti dragu mora plazhati. En Moder mosh suodar dragu shtima, s'flatkimi besseidami: Ali tu kar norzi daruio, tu sami sa mallu shtimaio.

Nor-

Norzouu darouaine ti nei veliku kpridi. Sakai on senim okum daie, inu sedmeimi ozhefsi gleda, kai bi spet sa tu preiel. On mallu da, ali veliku oponossi, inu od tiga glasnu shraia kakorta kir yinu oklizui : Danas posodi, inu iutri hozhe spet vernenu imeiti. Takoui so sourashni ludie.

Nerez se toshi: Nihzhe mi nei sueist, nihzhe me nesahuali sa moie dobru diaine, tudi, kir mui kruh ijdo, nishter dobriga od mene negouore. O koku zhestu inu od nih veliku ie on sashpotouan ? on sku si takouu gouoriene grosouitishi pade, kakor de bi is dil padel: Taku gre tim hudim, de vuner hkon zu naglu moraio pasti.

En grob zhliouik nepremisselu

F shla-

shlabudra, inu vselei kakor se mu na iesik nameri gouory.

Aku lih en Nerez kai dobriga gouory, taku vuner nishter nei hpri du, sakai on hprauimu zhassu ne-gouory.

Mnogeterim u vbushtuu brani, de nishter hudiga nestury, od tiga on ima ta fortel, de neima hude visty.

Mnogeter i raishi slu stury, ka-kor de bi suoio zhaft sgubil, inu ie stury sa Neuernih ludy voilo.

Mnogeter i drugimu knegowt neprauizhni rezhi Qushi, inu rauwu steim ga sebi ksourashniku sadobi.

Lasha ie en skrum greih na zhlo-ueku, inu ie rada per nesastopnih ludeh. En Tat neitaku hud, kakor ta zhliouik, kateri se k'lasham nauadi, Ali hpuslednimu obadua na Gal go prideta.

La-

Lagaine ie zhloueiku ena framot na reizh, inu takou nigdar nemore kzhafti priti.

En moder mosh se suoijm modrim gouorienem sam kzhafti perprauj, Inu en rasumen mosh ie lub inu perieten per Firshtih.

Kateri suoio niuo sflissom orie, ta suoi kupp velik della, inu kateri se per Firshtih dershj de ie lub inu perieten, ta more veliku hudimu na prei priti.

Daruui inu mytta modrih ozhy oslipluio, inu ijm Barsde vusta staue, de nomogo shtraiffati. En Moder mosh kateri se nepusty vshiti, inu sakopan shaz, hkakouimu pridu sta obadua: Bulshi ie, de se ta nerasure skrije, kakor ta modri.

F ij Cap.

CAP. XXI.

Pred grehi se imamo varouati, inu obene file tribati: Od reslozhka vmei modrimi inu vmei norzy.

Moie dette,aku si greishil,taku einai,inu prossi de ti tudi ta perui greh odpuszen bode. Beishi pred grehom kakor pred kazho : Sakai aku preblisi knemu pridesh,taku te vpizhi. Negoui sobie so kakor eniga Leua sobie, inu vmore zhloueka.

Sleiherni greh ie kakor en oister mezh,inu rane della de nihzhe nemore isceiliti.

Kateri filo inu kriuizo della, ta hpuslednimu mora petlar biti : inu kateri ie offerten, ta pride hpusledimu ob hisho inu ob duor. Sakai kakor

kor hitru ta vbog klizhe, taku ie Bug slishi, inu maszhouaine naglu pride. Kateri si nepusty dopouedati, ta ie vshe na tih neuernih potu.

Inu kateri se Boga boij, ta ie kser zu vsame, kateri ie pak she ktimu preuseten, tiga Bug od dalezh vidi, inu en modri dobru merka, de on bode konez vsel.

Kateri suoio hisho sdrugih ludy blagom sida, ta sebi kameime k'grobu spraula.

Neuernih sprauiszhe ie kakor en kup prediua, kateru ogen feshige

Neuerni reis po leipu flashtranim potu hodio, kateriga konez ie pekleniski prepad.

Kateri Boshie sapuudi dershy, ta po suoij voili nehodi, inu serzhnu se Boga bati ie modrust.

Vkaterim nei sastopnosti, ta se

F iij neda

neda vuzhiti, nekateri so sadosti rassunni, ali steim veliku nesrezhe narede.

Modriga Mosha nauuk semkai tezhe, kakor ena tekozha voda, kakor en shiu isuir.

Norzheuu serze ie kakor en lonez, kir tezhe, inu nemore obeniga nauuka dershati.

Kadar en pametni en dober nauuk flishi, taku ga huali, inu ga resglafsi :aku ga pak en famouolni flishi, taku mu nedopade, inu ga nasa sauershe.

Norzhouu gouoriene taku tiszhy, kakor butara na potu: Kadar pak en modri gouory, taku ie lubesniuu flishati.

Vsuctu se merka na tu kai ta Modri gouory, inu kar on gouory tu veila. Norsku gouoriene ie rau-

nu

nu kakor ena poderta hisha, inu nesaftogniga sueitouaine se nemore veiditi kai sive.

Kadar hozhesh Norza vuzhiti, taku se on dershy, kakor de bi mu hotel spune na roke inu na nuge diati : En Moder pak tu sa eno slato snago, inu sa eno lipoto na desni roki shtima.

En Nerez slabodnu kenimu vhischo tezhe, en saftopen pak se framuiie.

En Nerez slabodnu enimu vhischo luka, En saftopen pak suunai obstoij.

Ena Nesaftognost ie per vratih stoiezh poslushati : En saftopen mosh bi ie sa framoto dershial.

Nepridni opraulauci klaffaio, kar se nishter kreizhi neraima : ti Mo

F iiij dri

dri pak suoie besleide naslati vagi vaguio.

Norzi suoie serze vustih imao,
Modri pak suoia yusta vserzu imao.

En Norez se preglasnu smcie;
ty Modri pak se maihinu posmihuio,

Kadar ta neuerni eniga Lotra
kolne, taku sam sebe kolne.

Perlisauci fami sebi shkodo del-
laio, inu nihzhe ijh rad okuli sebe
neima.

CAP. XXII.

*Od nekasanih otruk : En norez se ne-
pusly ni poduuzhiti ni shtaisati. Per
enimu priatelu imamo obstatu vnega v-
bushtui.*

En vtragliu zhlovik ie raunu ka-
kor

kor en kamen kateri vblati leshy,
gdur ga vsdigne, ta mora spet roke
vmiti.

En nekasan syn ie suoimu ozhetu en shpot. Ena Sastopna lzhy dobru mosha dobode: Ena nekasan a pak mora taku o stati, inu shali suoiga ozhetu. Inu katera ie diuia, ta ie ozhetu inu suoimu moshu sramota, inu io obadua sourashita.

Gouoriene kateru se stury, kadar ga nei prau i zhas, se raima tannu kakor lautaine kir so ludie shlostni: vpratim zhassur se ima vuzhiti inu shtraifati.

Kateri eniga Norza vuzhy, ta zhcrpine flika, inu della raunu kakor de bi zhloueka is terdniga sna budyl. Kateri senim norzom gouory, ta senim saspanim gouory, kadar vshc isgouory, taku on prau i kai ie?

F v zhes

Zhes eniga Mertuiga se troura,
sakai on vezh suitlobe neima, Ali
zhes eniga norza se ima shalouati,
de pameti neima.

Zhes eniga mertuiga se neima
preuezhi shalouati, Sakai on ie vpo-
koi prishel. Ali Norzhou leben
ie huishi kakor ie smert. Sedem dny
mertuiga shaluio, ali Norza inu Ne-
uerniga vse nih dny.

Negouori veliku Snorzom, inu
se nepazhai veliku snesastopnim.
Dershi se od nega, de nebosh ve-
no muio sapelan, inu de se od nega
neoskrinish. Le se ga ogni taku
smyrom boshrinu nepridesh vbrig-
koft inu vnuio sa negouc norosti
voilo. Kai ie teshishi kakor suiniz?
Inu koku se ima Norez dergazhi
ymenouati kakor suiniz? Lashei ie
peissik, sul inu sheleisu nositi,

kakor nesastopniga zhloueka.

Raunu kakor ena hisha, ker ie terdnu vkup sklenena se od nagliga veitra nepodere: taku tudi serze, kateru suoih rizhy ie guishnu, se pred obenim strahum neboij.

Raunu kakor lipu Tunihaine na shleht steini pruti deshiu, inu en plut na vissoki gori pruti veitru, nemo=go obstatu, taku tudi neobstoij slabu Norsku serce vnegouim napri=usetiu, pruti obenimu strahu.

Kadar se oku pertisne, taku solse vun teko. Inu kadar se crumu serze sadene, taku se pusty merkati.

Kateri vmei ptize luzha, ta ie odstrashi, inu kateri suoiga priatela shmag, ta priasen resdere.

Aku lih mezhi sderesh na tuoiga priatela, taku vuner taku hudu ne=sturish, (kakor s'shmagainem) Sa=shod kai

kai dobru moreta supet priatela biti,aku se ga neogibash, inu shnim gouorish. Sakai vse se more vmyriti,vun vsameozh shmagaine, fer-rahtaine, resodeuaine skriunih rizhy, inu hude falshiie : taki shtuki odpode priatela.

Bodi sueist tuoimu priatelu vnegouim vbushtuu, de se bosh mogel shnim vesseliti, kadar mu dobru puide.

Terdnu shnim dershi, kadar mu hudu gre, de ti bosh tudi mogel negoue frezhe vshiti.

Kadar ima ogen goreiti, taku pred nim dim inu soparniza vun gre : taku pride od shmagaina prelitie krij.

Nesframui se braniti tuoiga priatela, inu se ga neogibli. Aku se ti kaihudiga od nega sgody, taku se bode

bode sleherni, kir ie bo flishal, pred nim varoual.

CAP. XX III.

Ena serzhna molitou pruti Bozu, de on vuſta inu iesik pred shkodliuim govorienem inu prisego, inu serze pred budimi misli obaruie, inu polez tiga prau, koku ie ena framotna pregreha, tu preshushtuu.

O de bi iest mogal moia vuſta sakleniti, inu moie shinable terdnu sapezhatiti, de bi sa nih voilo nepadil, inu de bi me moi iesik nepogubil.

GOSPVD Bug ozha, inu Gospud moiga shiuota, nepusti mi vmei shpotliuze priti, inu mi nedai vmei nimi poginiti.

O de

O de bi iesť moie misli mogel na
 vusdi dershati, inu moie serze sBo=
 shio besedo shtraifati, inu kadar bi
 falil de bi sam sebe neshonal. De
 greihe nenareiam, inu velike smote
 neperprauim, ter velikiga slega ne=
 sturim. De pred moiemi sourash=
 niki nepoginem, inu ijm kshpotu
 nebodem. GOSPV D Bug ozha,
 inu Gospud moiga shiuota, obari
 me pred nesframnim videinem, inu
 oberni od mene vse hude sheile. Ne
 dai mi pasti vposhreshnost ali vne=
 zhistost, inu me obari pred nesfram=
 nim serzem.

Lubi Otroci, yuzhite se molzha=
 ti. Sakai kateri molzhy, ta se vbes=
 sedah nesarezhe, kakor ti Neuer=
 ni inu shpotliuci, ter offertni skusi
 tuistu padeio.

Ne vadi tuijh vust kprisegainu,
 inu kijmenouainu yme Boshie. Sa=

kai raunu kakor en hlapetz kateri ie po gosatem tepen, nei pres prog, taku tudi ta, kateri zhestu krat prisega, inu ymenuie Boshie yme, nei zhifst od grehou.

Kateri zhestukrat prisega, ta zhestu greishi, inu shtraiffinga od negoue hishe nigdar neostane. Aku priseshe inu nesastopi, taku vuner greishi : aku pak sastopi inu nemara, taku duakrat tulikain greishi. Aku pak sabsto in priseshe, taku vuner nei pres greiha, negoua hisha bode mozhnu shtraiffana.

Ie tudi ena smertna kletua, pred to Bug obari Iacobouo hisho, inu ti Bogaboiezhi beishe pred takim, inu se neoskrune stakouim greihom.

Neuadi tuoijh vust de bi sa mari-kai

kai prisegal, Sakai is tiga pride hu=du nepreiusetie.

Neposabi tuoiga ozheta inu tuo=ie matere nauuka, taku bosh vmei Gospudi sedil, inu neboshi posab=le, de se ne nauadish norosti, inu bi hpuslednimu hotil, de bi nigdar ro=ien nebil, inu bi preklet ta dan, tuo=ga roistua.

Kateri se nauadi fershmagaina, ta se vse suoie dny nepobulsha.

Druguzh greishiti ie preueliku: tretie shtraifingo sabo pernesse.

Kateri vhudih sheilah tizhy, ta ie kakor en gorezh ogen, inu neeina dokler se sam nefeshge.

En nezhift zhlouk neima obe=niga pokoiia vsuoijm telefsu, dok=ler en ogen neuushge. Nezhiftimu zhloueku ie vsaka ieid flatka, inu nepozhine, dokler nedopolni.

En

En Mosh kateri suo sakon pre-
 lomi, inu sam vsebi misli rekozh:
 Gdu me vidi : Okuli mene ie tem-
 niu: Steine me sakriuaio de me nih-
 zhe neuidi, koga bi se bal : ta nar-
 vishi sa moie greihe nemara. Ta isti
 se le zhlovezhkih ozhy boij, inu ne
 misli, de so GOSPODNE ozhy
 veliku suitleishi kakor Sonze, inu
 vse vidyo kar Ludie dellaio, inu tu-
 di gledaio vte skriune kote. Vse ri-
 zhy so nemu snane, preideri se stu-
 re, taku dobru kakor kadar so vshe
 sturiene. Ta isti mosh bode ozhitu
 vmeisti shtraifan, inu bode sapopa-
 den, kadar se mu bode ner maine
 sdeilu.

Taku tudi puide tei sheni, katera
 sapusty suoiga mosha, inu eniga
 erbizha od eniga drugiga sadoby.
 Sakai kperuimu ona ie Boshij sa-

G puuidi

puuidi nepokorna. Kdrugimu ona
greishi super suoiga mosha. Ktre-
tijmu ona skus suoie preshushtuu
od eniga drusiga otroke rody. Ta
ista bode is gmaine vershena, inu
moraio nee otroci nee vplatiti. Nee
otroci se nebodo korenili, inu nee
odraselki nebodo sadu pernesli.
On en preklet spomin sa sabo pu-
sty, inu nee framota se nigdar nesa-
tare. Na tim se ty kir potle prideio
vuzhe, de nishter bulshiga nei, ka-
kor se Boga bati, inu nishter flaishi-
ga, kakor na Boshie sapuuidi mer-
kati.

CAP. XXIII.

*Huale Modruski, de ie ona te Bu-
que Boshie suse, katerih se nizhe ne-
more isvuzbiti.*

Mo-

Modrust se fama zhasfy, inu se
vmei ludmy huali. Ona vBoshij
Gmaini prediguie, inu se vnego=
uim krailestui huali, rekozh letaku:
Iest sim Boshia besseda, inu vso Sē=
lo pokriem kakor en oblak. Mui
shotor ie vti viisokosti, inu mui
stol voblakih. Iest fama sim pou=
sod, kakor so Nebessa shiroka, inu
kakor so prepadi globoke : Pou=
sod v moriu, pou sod na Semli, vmei
vseimi ludmy, vmei vseimi Aydi.
Per letih vseh sim iest stanu iskala,
de bi kei meistu nashla. Tedai ie me
ni sapoueidal ta Stuarnik vseh ri=
zhy, inu ta, kateri ie mene sturil, ie
perprauil meni en stan inu ie rekai:
v Iacobu prebiuai, inu v Israelu ho=
di tuo Erb.

Pred sazhetkom tiga suita sim
iest stuariena, inu bom yekoma of=

G ij tala,

tala inu sim pred nim vti vtti slushila, inu sim v Sionu stanovit u meistu nashla. Inu on me ie postavil vtu suetu meistu, de v Ierusalemu Gospoduiem. Iest sim se okorenila per enim zhafzhenim folku, kateri ie moiga Boga erbszhina. Iest sim vis soku strafla, kakor en Ceder na Libani, inu kakor en Cipresh na Ermotski gori. Iest sim strafla, kakor enu Palmowu driuu per vodah, inu kakor Germi rosh, kateri se v Ierihu sredeo, kakor enu lipu olikouu driuu na raumim puili, Strafla sim kakor Iauor. Iest sim en lubesniu duh dala od sebe, kakor zimet inu kakor enu shlahtru dishezhe koreine, inu kakor ta ner bulshi Myrra, kakor Galban inu Onix, inu Myrra, inu kakor kadilu vtempli.

Iest

Iest te postiram moie mladize
 kakor en Hraſt, moie mladize so
 ſipe inu lubesniue. Iest sim dala od
 ſebe en lep inu lubesniiu duh, ka-
 kor ena vinskatera, inu moi zueit
 ie perneſſel zhaſtan inu Bogat ſad.
 Pridite kmeni vſi, kateri me shelite,
 inu ſe od moiga ſadu naſitite. Sa-
 kai moia pridiga ie ſlaishi, kakor
 med, inu moij daruui ſo ſlaishi ka-
 kor ſatouic. Kateri od mene ieſi, ta ie
 vſelei lakoten po meni: inu kateri
 od mene pije, ta ie vſelci ſheien po
 meni. Kateri mene poſluſha, ta ne-
 bode kſhpotu, inu kateri ſa mano
 hodi, ta bode nedolſhen oſtal.

Letu vſe ſo raumu te Buque te
 ſauere, snar viſſokeiſhim Bogum
 ſturienez ſlaſti poſtaua, katero ie
 Moses Iacobouí hiſhi kakor en
 ſhaz porozhil: Is katere ie modruſt

G iij tek-

tekla kakorta voda Pison, kadar ie velika, inu kakor ta voda Tygra, kadar spomlad zhes gre. Tu ie vūkai tekla sastopnost kakorta voda Eufrates, kadar ie velika, inu kakor Iordan v'shetui. Is nee ie shel nauuk kakor luzh, inu kakor ta voda Nilus viesseni. Nei ga bilu nikuli, kateri bi se nee cillu bil isvuzhil, inu ga nigdar nebode, kateri bi io mogal isgruntati. Sakai nee sastop ie obilneishi kakor Morie, inu nee beseda globokеishi kakor obe na prepad.

Veliku potozhizheu od mene tezhe v'verte, raunu kakor se voda vne pela. Tu iest resmakā moie verte, inu napaiam moie traunike. Tu se sture, moiј mali potoki velike struge, inu moie struge se sture velika Iesera. Sakai moi nauuk taku dalezh

dalezh fuciti, kakor iuitla saria, inu
delezh sije. Moi nauuk tudi islige
prerokouaine, katéru mora veko-
ma ostati. Letu pogledaite de iest ni
kar fama sebi nedcilā, temuzh vsei
keteri modrusti shele.

CAP. XXXV.

*Tri leipe, tri sourashne, deuet huale
vredne rizhy: inu koku ie enashkodli-
ua reizh, enashuda, serdita inu klafar-
ska shena.*

Trileiperizhy so; te so Bogu inu
ludem pryetne: Myr vmei brati,
hubesan vmei fosseidi, inu kadar se
mosh ter shena dobrū vmei sabo gli
hata.

Tri rizhy is serza sourashim, inu
mi ie flu shal na nih diaine: Kadar ie

G iiiij ta

ta v bogi offerten, ta Bogati rad la-
she, inu kadar ie en star Nerez pre-
shushnik.

Aku v mladosti nishter nespra-
uish, kai bosh nashil v starosti:

O koku ie lipu, kadar so te syue
glaue modre, inu ti stari rasumni,
inu Gospoda saftopna, inu premis-
selna.

Akut i stari veliku skusse, taku
ie tu nih krona, inuaku se Boga bo
ie taku ie tu nih zhaft.

Deuet rizhy ie, katere iest ymoi-
jm serzi sa vi ssoku hualne dershim,
inu to defseto hozhem smo iemi
vusti zhaftiti: Ta mosh kir na suo-
ijh otrukih vesseile ima: kir dozha-
ka, de vidi de negoui sourashniki
pogineo: Dobru ie timu, kateri
saftopno sheno ima: Kateri suoijm
gouorienem obene shkode nestu-

ry:

ry: Katerimu nei potreba slushiti
tim, kir ga neiso vredni: Dobru ie
timu kateri sueistiga priatela ima:
Dobru ie timu, kir ie rasumen, inu
kir vuzhy tu kar se radu poslusha.
O koku ie ta velik, kir ie moder:
Ali kateri se Boga boij, zhes tiga
nihzhe nei. Sakaj strah Boshij ie
zhés vše, kateri ta isti terdnu der=
shy, komu se moreta isti priglihati:

Obé beteshi nej taku velik, kakor
ie serzhna shadost. Obena kunsh
nei zhes shensko kunsh. Obeni=
ga shpegaina nei, zhes shpegaine
tiga kir ie nidig. Obeniga maszho=
uaina nei zhes fourashku maszho=
uaine. Obena glaua nei taku kunsh
na kakor ie Kazhia glaua, inu oben
serd nei taku slobani, kakor shenski
serd. Iest bi raishi prebiual per Le=
vih inu Drakonih, kakor per hudi

G v sheni.

sheni. Kadar ie slobna, taku suoie oblizhie preminy, inu ie grosouita kakor en shakel. Nec mosh se ic mora framouati, inu kadar se mu opo-nossi taku mu vferzu shal deie. Vsa hudoba ie maihina pruti shenski hudo bi. Sgodi se nei tu kar se Neuer-nim sgody.

Ena klasarska shena ie tihimu Moshu, kakor starimu moshu peizhen pot v'hrib: Nedai se nei lipoti prehiniti, inu ie sa tu neshelli.

Aku shena mosha bogatiga stu-
ry, taku ie tu sgul kreig, ferahtaine
inu veliku shmagaine. Huda shena
della shaloftnu serze, resshalenu ob-
lizhic, inu serzhno britkoft.

Ena shena, per kateri Mosh obe-
niga vesseila neima, tiga ona k'vse
rizhem stury nemarniga.

Greih ie od shene prishel, inu vfi
mora-

moramo sa nee volo vñreti. Kakor
se vodi neima prostor pustiti, taku
se sheni neima nee voila perpuftiti.
Aku se nedersh y po tuoij voli taku
se q Lozhi od ne.

q LOZHI) tu ie po Moseffoui postau
rozbenu.

CAP. XXXVI.

*Huala ene brumne poshtene shene:
Kakoua shkoda inu marter od ene hude
shene pride: inu koku imaiostarishi eno
derso hzher dershatsi.*

Dobru ie timu, kateri dobro shic
no ima, stem ie on she enkrat tulii-
kain shiu.

Ena skerbna shena ie vesleile suo
ga mosha, inu mu stury en lipu po-
koijn leben.

Posh-

Poshtena shenja ie en shlahtan dar,
inu se da Bogaboiezhimu moshu,
bodi si on bogat ali vbog, taku mu
ietrosht, inu ga vselei vesseliga del-
la.

Tristrashne rizhy so, inuta zhe-
terta ie grossouitā; Fratarija, Punt,
prelitie nedolshne krij, katere vse
so huishi kakor smert. Ali letu ie
pak serzhna shalost, kadar ena she-
na super drugo ayfra, inu io per sle-
hernim framoty.

Kadar eden hudo sheno ima, ta-
ku ie raunu kakor dua vola, katera
si neista glih, kir bi imeila eden ra-
uen drusiga vleizhi: kateri io do-
bode ta shkarpyana doby.

Ena pyana shena ie en velik mar-
ter, Sakai ona suoie framote nemo-
re sakriti. Ena kurbarska shena se
posna, na nee neframnim pogledi,
inu na nee ozhima.

Aku

Akutuoia hzhi nei framoshliua,
taku io terdnu dershi, de nedeila po
suoij voli, kadar ie taku frai.

Aku merkash, de dersu okuli
sebe gleda taku dobru gori gledai.
Aku ga nesturish, inu ona zhes tu
super tebe stury, taku se nezhudi.
Ona seiua raunu kakor en sheien
peishez, inu od perue vode hkateri
se permeri, pije, inu sede kir en pain
naide, inu kar more dobiti, tu v=
same.

Ena priasnira shena suessely suoij
ga mosha, inu aku sastopnu shnim
rouna, taku mu serze sfrishi.

Shena ker sna molzhati ie dar
Boshij, Dobru suuzhena shena, se
nemore plazhati.

Nishter lubleishiga na sueitu nei
kakor poshtena shena, inu nishter
shlahtnishiga nei kakor ena zhista
shena

Ka-

Kakor Sonze kadar isyde ie
ena snaga na viſsokim nebu GOS
PODNIM: taku ie poshtena shen-
na ena snaga vſuoij hishi.

Ena leipa shena, kir brumna o-
stane, ie kakor ena suitla lampa, na
suetim sueizhniku.

Ena Shena, katera stanouito mis-
sel ima, ie kakorti slati ſtebri, na ſre-
bernih stoleh.

CAP. XXVII.

Mnogiteri leipi shprubi inu nauuki.

Duei rizhy ſte, na katere mi ie
shal, na tretio pak ſim ſerdit: Ka-
dar en Iunazhki mosh hpusledni-
mu mora vbushtuu terpeiti: inu
de fo modri ſueitniki hpuslednimu
ferahtani, inu kateri od prague vere
odpade hkriui veri, tiga ie Bug
kmezhu obsodil.

Tesh-

Teshku se ie kupzu pred neprauzo varouati, inu kramariu pred grehi. Sakai nih veliku sa blaga voilo kriuu sture, inu kateri hote bogati biti, ti ozhy doli oberneo. Kakor klin vsiduvmei dua kamena vbijentizhy, taku tudi greh vmei kupzom inu predauzom tizhy. Aku se sflissom nedersh hy vBoshijm strahu, taku skorai bo negoua hisha resualena.

Kadar se moka seie, taku tu ne zhifstu vfitu ofstanie : raunu taku kar zhlovik vmissel vsame, vfelei nekai nezhifliga vtim ostane. Raunu kakor pezh noue lonze skusha, taku shalošt skusha zhlovezko misel.

Na sadu se posna, koku se ie driuessu streiglu : taku se na gouorienu merka, koku se serze dershy.

Niko-

Nikogar nehuali preiden si ga
flishal, sakai zhlovik se po gouor-
ienu posna.

Puidesh li sa prauizo, taku io
bosh dobil, inu io boshi obleikel ka-
kor eno leipo sukno.

Ptize se ksuoij glihi drushe : ta-
ku se tudi risniza dersh y kteim ka-
teri io slushaio.

Kakor Leu na plen shpega : ta-
ku hpuslednimu greh tiga, kateri
hudu della, viame.

En Bogaboiezhi zhlovik vselei
gouory, kar ie pridnu : En Norez
pak se preminuie kakor Messez.

Kadar si vmei nerasumnnimi, ta-
ku merkai kai zhas premore. Ali
vmei modrimi morash slabodnu
gouoriti.

Tih Norzou bessede so nesmaf-
nu gnusne, inu nih smyane ie sgul
greh

greh, inu se uner shnim shegazhe-
io.

Ker se veliku prissegaina flishi,
tu zhloueku lasie v'uishek gredo,
inu nih kreg della, de zhliouik mo-
ra yusheffa satisniti.

Kadar se offertni ki kreigaio, ta-
ku is tiga kriij prelitie pride, inu ie
gnusnu flishati, kadar se taku psu-
io.

Kateriskriunost resglassi, ta sgu-
by vupaine, inu nigdar yezh suei-
stiga priatela nedoby.

Dershi tuoiga priatela v'yred-
nosti, inu dershi mu vero: Åku pak
negouo skriunost na dan dash, taku
ga nebosh spet dobil.

Kateri suoiga priatela sguby, ti-
mu se lih taku slu sgody, kakor ti-
mu katerimu negou sourashnik vij-
de. Raunu kakor kadai ptizo is ro-

ke spuitish, taku ie kadar tuoiga priatela sgubish. Neuiamesh ga spet, neiti trebi sa nim tezhi: Predelezhie odshiel, odskozhil ie, kakor sernia is mreishe. Rane se mogo obesati, ozhitaine se more smyriti; ali kateri skriunost resglassi, steim ie tia.

Kateri sozhima miga, ta hudu vmissi ima, inu se neda prozh odverniti; pred tabo sna flatku gouoriti, inu silnu huali kat ti gouorish: ali od sad dergazhi gouory, inu ti tuoie bessede preurazhuie. Obeni reizhi neism taku sourash, kakor takouimu, inu mu ie tudita GOS-PVD sou-rash.

CAP.

H

CAP. XX VIII.

Kakoua shkoda skusi te pregnano, sku si nespodobnu maszhouaine, is Kreigaina inu prepiraina, pride. Od budih klaffarjou, inu de imamo gledati kai zouorimo.

Kateri v'uishek kamen luzhy, timu on na glauo pade. Kateri skriunu bodde, ta sam sebe rani. Kateri iamo kopa, ta sam vno pade. Kateri drugimu past stau, ta se sam viame. Kateri hozhe drugimu shko do sturiti, timu istimu samimu zhes negou vrat pride, de neuei od kotsi.

Ti offertni se posmehuio inu shpotaio : ali maszhouaine kakor en Leu na nih streishe.

Kateri se vessele kadar brum-nim hudu gre, ti bodo vshtrikih

H ij

vlou=

vlouleni, ferzhina shalost ie bode
ferzerala preiden vmerio.

Serd inu diuiaine, so gerde gnus=
ne rizhy, inu ta neuerni te iste tri=
ba.

Kateri se maszhuie, na tim se bo=
de spet G O S P V D maszhoual, inu
mu tudi bo negoue greihe sadershal

Odpusti tuoimu blishnemu, kar
ti ie on shaliga sturil, Inu vshe tedai
moli, taku ti tudi bodeio tuoij grehi
odpuszheni.

Zhlouik pruti drugimu serd der=
shy, inu hozhe per G O S P V D I
(*Bogu*) milosti iskati. On ie neusmi=
len pruti suoij glihi, inu sa odpu=
szhaine suoijh grehou hozhe prof=
siti. On ie le Messui inu kry, inu serd
dershy, Gdu mu tedai hozhe nego=
ue greihe odpustiti :

Spumni na konez, inu od sou=
rashtua

rashtua,kateru smerti inu poguble=na ifzhe, pusti, inu ostani vsapuui=dah. Spumni na sapuuiid,inu pusti tuoie priteine super tuoiga blishni=ga. Spumni na saueso tiga nar vi=shiga,inu odpusti neueideine. Pusti od kreiga,taku veliku greihou vu=ni ostane. Sakai serdit zhlovik vush ge kreig,inu Nerusni zhlovik do=bre priatile smoti, mu szhuie eniga super drusiga, kateri dober myr imaiio.

Kir ie veliku derv, ondu ie teim vezh ogna: inu kadar so Ludie mo gozhi,taku ie serd teim vegshi, inu kadar so Ludie Bogati,taku ie serd teim ostreishi: inu kadar kreig dol=gu terpy,taku teim yezh gory.

Naglost hkregainu, ogen vushi=ga, mu naglost hprepirainu kry pre liua.

H iij Aku

Aku vijskro pihnes, taku is nee velik ogen bode: aku pak na ijskro plunes, taku vgasne, inu obadutic is tuoijh vuſt more priti.

Perlisauci, inu falsh hudi klaffarij so prekleti. Sakai ony nih veliku smote, kir dober mir ymaio.

Hud iesik vmei veliku ludy sourashtuu stury, inu ijh goni is ene Deshele vdrugo. On resualy terd-na meista, inu poglauitih ludy hishe resdeie. Hud iesik odpahne poshtene shene, inu ie obroupa ob vse, kar so one steshka perdeilale: Gdurga poslusha, ta nigdar pokoa nei-ma, inu nemore nigder smyrom ofstati.

Gaishla proge deila, ali hud iesik slomaſti kosty inu vse.

Veliku ijh ie skusi oifter mezh pobyenu: ali nigder vezh kakot skurii hud iesik.

Do-

Dobruie timu, kateri ie pred hudem iesikom obarouan, de ima pokoi pred nim, inu negou iarem nima no siti, inu nei suesan snegouimi shtriki. Sakai negou iarem ie sheleisen, inu negoui shtriki kufrasti. Negoui shlaki so grenkeishi kakor smert, inu huishi kakor pckal.

Alitiga Bogaboezhiga nebole doli potazhil, inu on nebole vti ga istiga ogni goril. Kateri sapusty GOSPVDI (*Bog.*), ta noter pale, inu bo norri goril, inu se nebo mogel ygassiti. On bo zhes nega padil kakor en Leu, inu ga bode konzhal kakor en Pard.

Ti stermiem ogradish tuoic blagu. Sakaitedai veliku vezh tuoijm vustam vrata, inu ringle nessurish. Ti tuoie slatu inu frebru vaguiesh, sakaitedai tuoijh besedy neuagu-

H iiij iesh

iesh, na Slatni vägi: Vari se de se skusi nee nepopolsnish, inu ne-padesh pred tuoimi fourafniki, ka-teri na te shpegaio.

CAP. XXIX.

*od possoila, porozhtua, inu de im-
vaki sa dobru imeti na suoim shleht
ushitki, aku bozhe pokoi inu myr i-
meiti.*

Kateri suoimu blishnimu posso-
di, ta stury enu dellu te milosti. Inu
kateri blagu ima, ta ima takouu
sturiti.

Possodi tuoimu blishnimu ka-
dar potribuie, inu ti ta drugi, kir na
pu ssodo vsamesh tudi kpostauleni-
mu zhassu spet verni. Dershi risni-
zo kar gouotish, inu nerounai shni
golufs=

golusku, taku v'faki zhas naideshi
kar ti ie potreba.

Mnogiterim se sdy de ie tu nai-
denu kar se mu possodi. Inu neuol-
niga stury tiga, kir mu ie pomagal.
Dokler mu possoiuie, dotle mu ro-
ko kushuie, inu taku pohleunu go-
uory sa suoiga blishniga denarie:
Ali kadar ima spet dati, taku on
odlasha, inu silnu toshi, de ie teshak
zhas: Inu aku lih dobru premore,
taku kumai polouizo verne, inu tu
unimu kdobitku raita. Aku pak
nepremore, taku on uniga ob de-
narie perpraui. Ta isti ie sebi tedai
sam eniga fourashnika suoiem last-
nimi denarij kupil, inu uni mu pla-
zha spreklinaiem inu shentouai-
nem, inu mu k'huali framotne bes-
sede daie.

Mnogiteri nerad possodi, nikar

H v is

is hudobe, temuzhi on le mora bati,
de bi ob tu suoic neprishel.

Vuner imei poterplene stuoiym
blishnim vnadlugi, inu ta Almoshe
tudi sturi, de mu odlog pustish.

Pomagai vbosimu sa voilo sa=
puuidi, inu vnadlugi ga nepusti
prasniga od sebe.

Rad sgubit tuoie denarie sa tuoig
ga brata inu blishniga volo, inu ijh
pod kamen nesakopai, ker konez
vsamo.

Spraulai si en Shaz po sapuuidi
tiga nar vishiga, ta ti bulshi bode
kakor obenu slatu.

Poloshi tuo Almoshen suscb na
en krai, ta isti te otme is vse nesre=
zhe: Bode sa te voiskoual super
tuoiga sourshanika, buile kakor
oben szhit alishpeis.

En dober moshie Porok sa suoig

ga blishniga, ali kir ie netraman,
ta suoiga Poroka sapusty.

Neposabite dobrute tuoiga Po-
roka, sakai on ie sam sebe sa te saf-
tauil.

Ta Neuerni suoiga Poroka v=shkodo perpraui, inu ta nehualeshi-
ni tiga, kir ga ie odreishil pusty taku
ostati.

Porozhtuu ie veliku Bogatih
Ludy saterlu, inu sem ter tia verg=
lu, kakor valoue v'moriu. Onu ie
poglauite Ludy pregnalu, de so se
moralivnesnañih deshelah klatiti.

Kadar se en neuerni vporozhi-
tuu postauí, inu saitu rouna, koku
bi se mogel vunkai isuiti, ta isti
shtraifingi neuijde.

Pomagai tuoimu blishnimu vun,
kulikur premoresh, inu se vari de
per tim sam vshkodo nepridesh.

mon

Sa-

Sadostti ie kletimu shiuotu letu:
kirima vodo inu kruh, Guant inu
Hisho, skaterim more suoio potrei-
bo pokriti.

Bulshie maihin vshitik pod suo-
io lastno daszheno streho, kakor
pod ptuio streho nar shlahtnishe ie-
dy.

Imashli malu ali veliku, taku imei
sa dobru. Sakai tu ie framoten le-
ben od hishe do hishe se vlahiti,
inu ker ie eden ptuij, nesmeie suoijh
vust odpreiti. Onmora ksebi pusti-
ti inu faboi pustiti piti, inu obene
huale imeiti. Htimu mora grenke
besede preslishati, kakor se lete:
Gust puidi perpraui kmisi, nai sta-
bo ieim kar imash. Item. Puidi
vun, iest sim eniga poshteniga Gos-
tu dobil, iest moram to hisho imei-
ti, Mui brat se kmeni notar feli. Ta-
kouu

kouu ie enim sastopnimu moshu
teshku, de on sa voilo hishe mora
takoue bessede poshreiti, iuu de se
mu oponasha kar se mu possodi.

CAP. XXX.

*Koku se imao otroci vstrahi dersheti:
De ie bulshi vbushtuu ter sdrauie,
kor blagu ter bolesni: iuu de neimemo
prevezh se vshalost dati.*

Kateri suoie dete lubi, ta ie vselei
pod shibo dershyy, de potle vesseile
na nim dozhaka.

Kateri suoie dete vstrahi dershyy,
ta se ga bo vesselil, iuu se ga nei po-
treba per smanih framouati.

Kadar edé suoie dete vuzhiy, taku
ie tu istu negouimur sourashniku
shal, iuu suoie priatele suefsely. Sa-
kai

kaiaku negou ozha vmerie, taku ie kakor bi neumerl, Sakai on ie suo io gliho sa fabo pustil. Dokler ie shiu bil, ie on vidil suoi lusht, inu ie imel vesseile na nim. Kadar ie v=merl nei skerbel, Sakai on ie sa fa=bo pustil tiga, eno brambo super suoie fourashnike, inu kateri priat=telom more slushiti.

Kateri ie pak suoimu ditetu premekak, ta shaluie zhes nega proge, inu se vselei prestrashi, kakor zhes=tu krat se plazhe.

Enu resuaienu dete ie suoiev=nu, raunu kakor en diuij koin.

Zattlai se stuoijm detetom, taku se potle pred nim bosh moral bati: Iigrai se shnim, taku te bode potle resshalilu.

Neshali se shnim, de nebosh potle shnim red moral shalouati, inu

k'pus=

k'puslednimu sobmy shkripati.

Nepusti mu vmladosti negoue voile, inu negouo norost nesaguarai.

Perpogibai mu vrat dokler ie ishe mladu, stepi mu herbet doklet ie ishe maihinu, de terdovratnu inu tebi nepokornu nebode.

Vuzhituoie dete, inu mu nedai prasnouati, de ob nim kfromoti nebosh.

Bulshe ie de ie eden vbog inu per tim sdrau ter mozhan, kakor de ie bogat inu bolan. Sdrau inu mozhan biti, ie bulshe kakor slatu, inu sdrau shiuot, ie bulshi kakor ve liku blagu. Obenu Blagu se nemore sdrauimur shiuotu priglihati, inu obenu vesceile se nemore priglihati serzhnimu vesceilu.

Bulshi ie smert, kakor en slab shi uot

uot, ali de eden mora vselei bolan
biti. Tu ie raunu kakor ena dobra
icid pred vusti, katere nemogo icis-
ti, inu kakor shpendija, katera se
per mertuazhkikh grobeh stauj. Sa-
kai kai ie offer Pildu kpriduz. Sai
nemore ni ieisti ni dishati: Taku se
tudi stim bogatim gody, kateriga
Bug slabiga stury. On ie dobru so-
zhima vidi, inu v'sdihuie po nim,
inu ie raunu kakor en reisan, kateri
per eni deiklici leshy inu v'sdihuie.

Neshali sam sebe, inu ne martrai
sam sebe stuojma lastnim premish-
lainem. Sakai vesselu serze ie zhlo-
uezhiki shiuot, inu negouu vescile
ie negou dolg leben. Sturi sebi
dobru, inu troshitai tuoie serze, inu
delezhi sheni shalost od sebe. Sakai
shalost veliku ludy v'mory, inu vu-
ner knezhemer neslushi.

Ay-

Ayfraine inu serd okrate ta leben, inu skerb stare della pred redom. Vesselimu ferzu vse dobru dishi kar kuli ici.

CAP. XXXI.

Koku ie nesrezhen ta zhliouik, kateri silnu po blagi trahta : Inu Koku se permisi poshtenu, inu sice siydio smasnu imamo dershati.

Zhuti po blagu szera shiuot, inu po nim skerbeiti, neda spati. Kadar eden Ieshy inu skerby, taku se vselei prebudy, raunu kakor velika bolesan vselei budy.

Ta ie Bogat kateri della inu denarie spraula, inu neha, tar ijh tudi vshiua : ta pak ie vhog, kateri della inu mu netekne, inu aku lih neha, de ie yuner en petlar.

I

Kateri

Kateri denarie lubi ta neostane pres greha, inu kateri ifzhe minezhiga, ta shnim red miry.

V eliku ijh sa denariou volo knesrezhi pride, inu zhes tu istu konez vsamo, pred nih ozhima. Kateri ijm offruio, te ony preuersheio, inu te neumne viameo.

Dobru ie timu bogatimu, kateri bo naidē pres tadla, inu ne ifzhe denariou, Kei ie ta isti? Taku ga hozhmo hualiti. Sakai on velike rizhy della vmei suoijm folkō. Kateri ie vtim skushē inu popolnoma snaidē, ta bo spodobnu huralen. On bi bil mogel hudu sturiti, inu ga vuner nei sturil, shkodo sturiti, inu ie tudi nei sturil. Satu ostane negouu blagu, inu Suet niki zhaste negou Ālmoshen.

Kadar ti per eniga bogatiga masha misi sidish, taku nesyai sustmi,

inu

inu nemisli taku: Letu ie dosti ieisti, temuzh smisli, de ie nesueistu oku nidig (Sakai kai ie buil nidig, kakor enu takouu oku?) inu se plazhe ka dar vidi de gdu vskledo sega.

Nesegai po vsim kar vidish, inu neusami kar pred nim vskledi leshy. Sam vsebi premisli kai blishni rad ali nerad ima, inu se dershii vseh rizheh pametnu.

Ieikakor en zhlovik karti ie napreipostaulenu, inu neshri pre silnu, de ti sourash nebodeo.

Sa poshteina yoilo ti enai nar preid, inu nebodi nesiten poshreshnik de vnepryasen nepridesh.

Kadar per nih veliku fidish, taku nesesi poprei preiden ti drugi.

Siten zhlovik na maihinim sadosti ima, sa tu nemu nei tribei vnegaga posteli teshku dihati. Inu kadar

I ij shielo-

shelodez per maſsi te dershÿ, taku ſe flatku ſpy, taku more eden ſiu-
tra ſguda vſtati, inu ie lipu ſam per ſebi. Ali en neſitni poſhrih ne pokoi
nu ſpy, inu imá dertie inu bolan
trebuh.

Aku ſi preuezh ieidil, taku vſta-
ni, inu puidi prozhi inu lesi h?po-
koiu.

CAP. XXXII.

*En darſtliu moſh bode hualen: Od vi-
na, koku inu ſakai ſe imahpotreibi, inu
nikar zhes maſſo piti: Koku ſe vposhte-
ni couarſhtiui pametnu imamo deſhati.*

Moie dete flushai me, inu me ne-
ſerahtai, de te hpuslednimu moie
beſede nesadeneio. Vsami ſi kei
kai naprei k?dellu, taku neboſh bo-
lan.

Eni-

Eniga darotliuiga mosha ludie huale, inu prauio: On ie en poshten mosh, inu takouu ie ena dobra hua=la. Od tiga pak kir ie skop vse mei stu huidu gouory, inu vtim prau gouore.

Nebodi píjanez, Sakai vinu ve=liku ludy vmory. Esha lotanu she=leisu skusha, taku vinu skusha tih preutsetnih serza, kadar so píjani.

Vinu zhloueku shiuot k'ueiku perprau, kadar se smasnú píje. Inu kai ie ta leben, ker viia nei: Vinu ie sturienu de ima zhloueika ves=liga dellati. Kadar se vínu k'potrei=bi píje, taku sueſely tellu inu du=sho, ali aku se preuezh píje, taku ſerzhno shalost perneſſe.

Píjanost neumniiga Norza she neumnishiga ſtury, de truza inu fe grosy, dokler bo dobru ſtepen, by=en inu rainen. I iiij Ne-

Nefuari tuoiga blishniga per vi-
 nu, inu ga neshmagai vnegouim
 vesseilu, Nedai mu hudih belsedy,
 inu nehodi mu pruti s'terdimi belse
 dami : temuzh se dershi raunu ka=
 kor ony, inu se rounai po nih, taku
 prau fidish. Inu dai k'nemu kar se
 spodobi,aku hozhesh shnimi sedci=
 ti, de stabo bodo mogli vesseli biti,
 de to zhaft steim dobish, de te eniga
 poshteniga inu priasniuiga Mosha
 ymenuio.

Ta starishi ima gouoriti, sakai tu
 se nemu spodobi,kakor timu kateri
 ie veliku skussil. Inu neblasni ludy
 ker ijgraio, inu kadar se peisni po=
 io, taku neklafai vmeis, inu tuoio
 modrust shparai do drusiga zhafsa:
 kakor en Rubin vzhistim slatu se
 laskazhe, taku peitie Gostouaine
 zyra. Kakor en Shmaragd vlei=
 pim

pim statu stoij, taku peinni per dobrim vinu ziraio.

Mlad zhlovič more tudi dobru enkrat ali duakrat gouoriti, kadar mu ie potreiba: inu kadar ga gdu vprasha, taku kratku ima odgouo-
riti, inu se dershati kakor bi veliku nesnal, inu bi raishi molzhal, inu se neima Gospudom glih dershati, inu kadar en star gouory, taku neima vmeis klaffati.

Germeine pernesse veliku bli-
skaine, Sramouaine stury veliko priasen.

Vstani tudi per godu gori, inu nebodi ta posledni, temuzh hitru domou puidi, inu ondu ūgrai, inu sturi kar hozhesh. Ali vsai de ni-
shter hudiga nesturish, inu nikogar nestrahuiesh : temuzh sa vše tu sah-

I iiij uali

uali tiga, kir te ie stuaril, inu suoemi
dobrutami nasitil.

CAP. XXXIII.

Koku se imamo Buga bati, negouo
bescido pred ozhima dershati, priasniuo
shtraifingz inu dober suit govi vseti, inu
na Buga sauupati. Od reslozhka tih dny
inu Ludy, inu koku vsh Boshiih dellih
ie vselei enu super tu drugu, otrokom
ali suojj drugi shlahti neima nizhe
suoie blagu zhes dati, inu poole nim is
rok zhekati ali streizhi: Inu koku se
drushina vhisbi ima dershati.

Kateri se GOSPVDI bojj, ta
se rad pusty vuzhiti, inu kateri se
sguda h'timu perpraui, ta bode gna
do nashil.

Kateri po Boshij besedi vprasha,

ta

ta io bode obilnu nashil. Kateri pak tiga risnizhnu nestury, ta ie skusi no le huishi.

Kateri se GOSPV DI boij, ta prauj nauuk sadene, inu stury de prauiza kakor ena Luzhi sueiti.

En Neuerni se nepusty shtraifti, inu si sna s'drugih ludy Exempli pomagati v suoijm napreiusetiu.

En saftopen mosh neferahta modriga sueita : Ali en diuij inu offertni te nizh neboij, ter si on sturi kathozhe.

Nishter nesturi pres sueita, takute potle kadar sturish nebode greualu.

Nehodi po tim poti, na katerim bi mogel pasti, ni tudi ker bi se mogel na en kamen spotekniti.

Nesanessi se na tu de ie potrauen, Ia tudi pred tuoimi lastnim otruki se vari.

I v Kar

Kar kuli si naprei vsamesh, taku sauupai Bogu is ceiliga serza. Sakai tu ie dershaine Boshijh sapuuiidi

Kateri Boshij besedi veruie, na sapuuiidi merka, inu kateri na G O S P V D I sauupa timu nebo nizh mankalu.

Kateri se Boga boij timu se obenu slu nesgody, temuzh kadar ie vskushnauah, bode spet odreishen.

En Moder zhlovik Boshij besedi sourash nepostane, Ali en Hinauez osgorai plaua kakor ena Bar ka na shumezhim Moriu. En Sa stopen zhlovik Boshie besede se terdnu dershy, inu mu ie Boshia beseda guishna, kakor enu zhilstu go uoriene.

Bodi guishen tih rizhy, potle od nih gouori, pusti se poprei dobru vuzhiti, taku snash odgouoriti.

Nor-

Norzhouu ferze ie kakor enu kollu na vosu, inu negoue misli okuli teko kakor peistu.

Kakor Pastuh risazhe pruti vseim klusinam, taku se Hinauez na vse Shpotliuze obeisha, inu prau: Sakai mora en dan sueteishi biti kakor ta drugi: Ker vsai Sonze vletu vse dni glih della:

Modrust GOSPODNA ie ne taku reslozhila, inu on ie Leitne zhafse inu prasnike taku postauil. On ie nekotere isuolil inu posuetil pred drugimi dneui. Raunu kakor so stuarieni vfi zhloueiki is Semle inu Adam is prahu, inu ijh ie GOS-PVD reslozhil po suoij mnogiteri modrusti, inu ie mnogitere shege mei nimi postauil. Nekatere ie shegnal, pouishal inu posuetil inu ksuoj slushbi poklizal; Nekatere pak ie prek-

preklet, ponishal, inu is nih stanu pahnil. Sakai ony so vnegouih rokah, kakor ijł vLonzharieuih rokah, on vfa suoia della stury kakor nemu döpade: Taku so tudi Ludie vroki tiga, kateri ijh ie sturil, inu vſaketerimu daie kakor se nemu dobru sdy.

Taku ie dobru super hudu, inu Leben super smert, inu Bogaboziezh super Neuerniga postaulen. Taku pogledai vfa della tiga nar višhiga, taku ie vſelei duuie super duuie, enu super tu drugu postaulenu.

Iest sim ta pusledni, kir sim se obudil, kakor eden kir viesseni parkuie, inu Bug mi ie suoi shegen ktimu dal, de sim tudi moie preſſhe polne sturil, kakor vpolni bandimi (ali brainu) Pogledaite koku iest nei-

neisim safé deilal, temuzh sa vše te
kateri bi se radi vuzhili.

Slushaite me vi veliki Gospodu-
ie, inu vi Regenti vmei Ludmy-
k' serzi vsamite. Nepusti sinuui,
sheni, bratu, priatelu, oblasti zhes-
te, dokler si shiu, inu neistrozhi ni-
komar tuoie blagu, de te ne bo gre-
ualu, inu bosh nee moral saine pro-
fisi. Dokler si shiu inu sapo imash,
nepoduersi fe obenimu drugimu
zhloueiku; Bulshe ie de tuoij otroci
tebe potrebuio, kakor de biti ní mo-
ral vroke gledači. Ostani ti ta vishi
vtuoijm blagi, inu nepusti si vseti
tuoie zhasty. Kadar tuoí konez pri-
de, de morash prozh puiti, tedai
stoprou děli tuoí erb.

Oslu slishi negoua kerma, gaish-
la inu touor, taku hlapzu kruh ne-
gou, shtraifinga inu dellu. Dershi

hlap-

Hlapza k'dellu; taku imash pokoi pred nim, Aku ga pustish prasnuati, taku on hozhe Gospodizhizhbiti.

Iaram inu shtrik perpogno vrat: Hudiga hlapza pak klada inu paliza. Pergainai ga k'dellu, de neprasnui: Prasnouaine veliku hudiya vuzhy. Naloshi mu dellu, kateru se hlapzu spodobi, aku te neslusha, taku ga possadi vklado. Ali vsai obenimu preuezh ne nakladai, inu vseh rizheh maslo dershi.

Imashli eniga hlapza, taku voszhi mu prauize, kakor sam sebi. Sakai kateri nemu kai stury, ta meni tuoimu shiuotu inu Lebnu.

Imashli eniga hlapza, taku ga pusti dershati, kakor de bi sam tukai bil. Sakai ti nega potribuieshi kakor tuoiga lastniga lebna:

Aku

Akuga pak hudu dershish, de se vsdigne, inu od tebe vtezhe, kei ga hozhesh spet iskati:

CAP. XXXIII.

*Tib Neuernih vupaine ie sabstoin:
Ali ti Bogabuiezbi vupaiu na tiga, kir
more pomagati. De na saine neimamo
nizh dershati.*

Nerasumní ludie fami sebe golu faio s'orskym vupainem; inu norzi se na saine sanesso.

Kateri na saine dershhy, ta po senzi sega, inu hozhe veiter popafti. Saine neiso nizh drusiga, kakor podata pres rizhy.

Kar ie nezhiftu, koku more tu zhiftu biti: inu kar ie falsh, koku tu more reis biti:

Lastnu

Lastnu prerokouaine, pomeine=ne, inu faine, neiso nishter, inu vuner enimu teshke misli dellaio. Inu akutu nepride skusi noter dauaine tiga nar vishiga, taku nishter od ti=ga nedershi. Sakai faine veliku lu=dy obnoryo, inu faly teim, kateri se na nee sane fso.

Obene lashe nei htimu potreiba, de se Boshie sapuudi dershe. Inu sadosti ie na Boshij besedi, aku gdū hozhe prau vuzhiti.

En dobru vaien mosh veliku sa=stopi, inu kateri ie veliku skusil, ta sna od modrusti gouoriti. Kateri pak nei vaien, ta mallu sastopi inu ti smotni Duhoui veliku hudiga na=raciaio.

Dokler sim she vsmotnaui bil, sim tudi snal veliku vuzheina, inu sim bil taku vuzhen, de neism mo=gel

gel vsliga poueidati, inu sim mnogiteri krat v'gfarlikost te smerti zhes tu prishel, dokler sim od tiga bil odreishen. Nu vshe pak sdai vidim, de ti Bogaboezhipraui Duh imiao. Sakai nih vupaine stoij na teim, kateri ijm more pomagati.

Kateri se GOSPVDI boij, timu se nei potreiba pred obeno rizhio bati, ni se pretrashiti. Sakai on ie negouu sanesseine.

Dobru ie timu, kateri se GOSPVDI boij. Na kai se on sanesse: na kai on sauupa: Ozhy tiga GOSPVDI gledaio nate, kateri nega salubu imiaio. On ie ena filnia bramba, velika muzh, eni saflon pruti vrozhosti, ena vitta super vrozhi puldan, eni varouaine super polsneine, eni pomuzh super padzu, kateri ferze suefsely, inu obli-

K zhie

zhie veiselu itury, inu daie sdrauie,
leben inu shegen.

CAP. XXXV.

*Bug se nepusly smiriti soffrouainem,
inu sposty, temuzh spobulshainē tiga leb-
ne, sdershainem negwih sa pukidi, steim
sahualeinem sa negoue dobrute, inu ste-
im vsmilcinem zhes blishniga. Sicer ima-
io nishter teim maine ti vunaini offri o-
bilnu inu suesselim serzem se dauati. Bug
se pooblasty ali an vsame, tih vdou inu
Sirut, inu vseib reunib, inu nib molitou
vlishi.*

Kateri od neprauizhniga blaga
offra, tiga offerie en shpot. Ali ta-
kouu shpotaine tih Neuernih, Bo-
gu cillu nishter nedopade.

Daruui tih Neuernih timu nar
vishi-

vishimu cillu nizh nedopadeo, inu
greihi se nepuste sueliku offri s'my=
riti.

Kateri od tiga vbosiga blaga of=fruiet, ta raunu taku della, kakor ta,
kateri synu pred negouiga ozhet
ozhim'a sakoile.

Ta vbogi nishter neim'a, kakor
enu mallu kruha. Kateri ga ob taisti
perprauit a ie en Mordar.

Kateri enimu negou vshitek vsa=
me, ta suoiga blishniga vmory.

Kateri Delauzu negouiga lona
neda, ta kry prelige.

Kadar eden sida, inu spet resua=
ly, kai on od tiga ima kakor dellu:

Kadar eden moli, inu spet pre=
klina, koku hozhe GOSPV D ti=
ga vlishati :

Kateri se vniye kadar se ie eniga
vmerlza doteknil, inu se ga spet do=

K ij takne

takne, kai timu negouu vmiuaine pomaga: Taku ie zhlouiк, kateri se sa suoie greihe posti, inu vselei spet greishi, Gdu bi tiga molitou vslishal: inu kai mu negou post poma-
ga:

Boshie sapuuidi dershati, tu ie en bogat offer. Boshie sapuuidi sa veliku shtimati, ta isti offer dobru po-
maga.

Kateri Boga sahuali, tu ie ta pra-
ui Shemlou offer.

Kateri se rad vsmili, tu ie ta prau-
i sahualni offer.

Puszhaine od grehou, tu ie Bo-
shia slushba, katera GO S P V D I
dopade, inu enaine kriuu dellati, tu
ie ta prau- offer sa grehe.

Ti pak sa tu neimash prasen pred
GOSPVDOM se perkasati. Sa-
kai takouu se tudi sa Boshie sapuu-
di volo imma sturiti. Ti-

Tiga prauizhniga offer stury bogat Altar, inu negou Duh ie gladak pred tim ner vishim. Tiga prauizhniga offer ie pryeten, inu ta isti nigar posablen nebode.

Dai Bogu negouo zhaft s'ues selima ozhima, inu tuoie peruine pres vfiga madesha.

Kar dash tu rad dai, inu vesselu posueti tuoie dessetine.

Dai timu ner vishimu po tim kar ie on tebi dal, inu kar tuoia roka pre more, tu dai s'ues selimi ozhima. Sakai GOSPV D kateri ie en poura zhauez, ta ti bode ie samosedem pouernil.

Neperkrati tuoijh darou, sakai tu nei pryetnu. Neiszhi fortelnou, kadar imash offrouati. Sakai GOS PVD ie en Maszhauez, inu pred nim neueila obenu yunaine gledai-

K iij ne

ne tih ludy. On vbogimu poma-
ga, inu negleda na velaine tih per-
son, inu v'lishi molitou tiga resshale
niga. On neferahta te forote moli-
tue, ni vduuo kadar toshi,

Solse tih vdou reis po lici doli te-
ko, ali one v'vishek vpijo, zhes tiga
kateri ie vunkai tlazhi.

Kateri slushtom Bogu flushi, ta
ie pryeten, inu nega molitou do ob-
lakou dosega.

Tih reunih molitua skusi oblake
gre, inu neeina, dokler k'nemu pri-
de, inu neneha dokler ta ner vishi
vtu pogleda. Inu ta GOSPV D
bode prou fodil inu shtraifal, inu
nebode sauleikel, ni daile terpil, do-
kler tim nemilositiuim nih ledouia
slomasti, inu se nad takimi Ludmy
maszhuie, inu satare vse te kateri
vune resshalyo, inu fillo tih nepra-
uizhnih

uizhnih doli pahne, inu slehernimu
da po negouih dellih, inu ijm iona
kakor so ie saflushili, inu suoī folk
maszhuie, inu ijh sueſsely s'fuoio
milostio.

Raunu kakor desh dobru pride,
kadar ie suhu: taku pride tudi mi-
lost vnađlugi, per prauim zhafsu.

CAP. XXXVI.

*Ena molitou pruti Bozu, sa shtraifin-
go zhes sourashnike, inu sa vku p sprau-
laine Boshiga folka.*

GOSPV D vsigamogozhi Bug,
vsmili se zhes nas, pogledai na nas
inu prestrashi vse folke. Vsdigni
tuoie roke zhes te pt uie, de tuōio
muzh vidio. Kakor pred nih ozhi-
ma bosh posuezhen per nas, taku se

K iij zhaſtnu

zhaſtnu ſkashi nad nimi pred na-
shimi ozhima, de ony ſposnaio, rau
nu kakor my ſposnamo, de nei
obeniga drusiga Boga, kakor ti
GOSPV D. Sturi noue zaihne inu
noua zhudeſſa, ſkashi tuoio roko,
inu desno ramo zhaſtitu. Ganni to
ſlobnuf, inu jſſipli ſerd vun, deri
ſupernika prozh, inu ſlomaſti ſou-
rashnika, inu hiti ſteim, inu ſpumni
na tuoio priſego, de fe tuoia zhu-
deſſa zhaſte. Serd tiga ogna morai
poſhreiti te, kateri taku ſhiher ſhi-
ueio, inu kateri tuoifolk ſhalyo, mo-
raio konez vſeti. Steri glauo tim
viudom, kateri ſo nam ſourash, inu
prauio. Mi fami ſmo.

Spřaui vſkup vſe ſhlahte Iacobo-
ue, inu nai bodo ony tuoif Erb, ka-
kor od sazhetka. Vſmili ſe zhes
tuoifolk, kateri od tebe yme ima,
inu

inu zhes Israela, kateriga ti ymeniesh tuoiga peruiga synu. V smili se zhes tu meistu Ierusalem, v katerim ie tuoia suetina, inu ker ti prebiuash. Naredi spet Sion, de ondu spet tuoia besseda gori puide, de tuoia zhast vmei folki velika boede. Skashi se prut i teim, kateri so od sazhetka tuoia Lastina bily, inu doplni tu prerokouaine, kateru ie v tuoijm ymenu osnainenu. Pouerni teim kateri na te zhakaio, de se tuoij preroki risnizhnii snaideo. V slishi GOSPV D teh molitou, kateri na te klizheio po Aarono uim shegnu zhes tuoij folk, de vsl, kateri na Semli prebuaio, sposnaio, de ti
GOSPV D sita
 • veizhni
 Bug.

CAP. XXXVII.

Enu sastopnu serze morka falsh besseide. Od huale ene brumne shene. Od prave inu falsh prijasni: Inu koku se imo dober suit per brumnih Bogaboiiczhib Ludeh, ia ner poprei per Bugi, iskati.

Trebuh vsakershne iedy ksebi vsame, ali vsai ie ena ieid bulshi karkorta druga.

Raumu kakor iesik diuiazhino pokusi, taku sastopnu serze falsh besede merka.

En falsh serza zhlovik, more enga vnesrezho perpraviti, ali ta kir ie kai iskuessil, se vei pred nim varouati.

Matere vse synuue lubio, inu vsai zhafsi ena hzhi buile rata kakor en syn.

Ena

Ena leipa shena sueſſely suoiga mosha, inu mosh neima nishter lublihiga :aku ie htimu priasniua inu brumna, taku ſe tiga iſtiga mosha gliha nenaide.

Kateri ima eno Gospodino, ta ſuoie blagu sprawla, inu ima eniga ſueiſtiga pomozhnika, inu en ſteber, kateriga ſe on more troſhtati.

Ker plota nei, tu ſe blagu opuſty, inu ker Gospodine nei, tu Gospodariu gre, kakor bi vſmoti hodil.

Kakor ſe nesauupa enimu Rasboiniku, kateri od eniga meifta v= drugu okuli hodi : taku ſe tudi ne= uupa timu moshu, kir gneisda neima, inu mora oſtati ker ſe ſaposny.

Vſaki priatel reis praui: Ieft sim tudi priatel, ali nekateri ſo le symenom priateli.

Kadar priateli ſi vmei ſabo ſou= rash

rash postano, taku sourashtuu do smerti ostane.

Ah, od kod le ta huda reizh pride : de ie vus sueit taku falshye poln :

Kadar priatelu dobru gre, taku se ony shnim veselle : kadar mu pak hudu gre, taku ony negoui sou rashnikí postano. Ony shnim sha- luio sa voilo treibuha, ali kadar nad luga sem gre, taku se ony k'tarzhi dershe.

Neposabi tuoiga priatela kadar si vessel, inu spumni na nega, kadar bosh bogat.

Sleherni sueitnik hozhe sueitouati, ali neikoteri sueituiio na suoi lastan prid. Satu se vari pred sueitnik, poprei pomisliaku ie dobru. Sakai more biti de on misli sam sebi sueitouati, inu zhe pustiti de ie ti vagash,

gash, inu prauī: Ti sī na prauim po-
tu, inu vuner tebi super stoij, inu
merka koku hozhe ratati.

Nesueitui se steim kateri se do-
briga htebi nesauupa īnu neusami
vſuit te, kateri so tebi nīdig.

Raunu kakor bi eno sheno sa
ſuit vprashal, kaku bi se nee ſoura-
shnizi īmeilu priatel biti, ali eniga
zagauiga, koku bi se īmeilu boio-
uati, ali eniga kupza, koku viſſoku
hozhe tuoie blagu pruti ſuoimu
ſhtimati, ali eniga kir kupuie, koku
dragut i māſh dati, ali eniga kir ie ni-
dig koku se ima dobru ſturiti, ali eni-
ga neufſmileniga, koku se ima miloſt
iſkasati, ali eniga leiniga, od velikiga
della, ali eniga delaуza, kir ſtanu
neima, koku se neima is della puiti,
ali eniga nemarniga hishniga hlap-
za, od velikiga oprauila.

Take

Take Ludy neusemi vsuit, temuzh se vselei dershi hBogaboiezhim ludem, ker veish de ony Bo shie sapuuidi dershe, kateri takoue misli imaiio kakor ti, kateri poter= pleine stabo imaiio,aku se podpol= snesh, inu ostani per tim istim sueiti, sakai ti nebosh sueistiga sueita na shil. Inu takouih eden zhestu krat vezh more vgledati, kakor sedem vahteriou, kir gori na strashi sede. Ali yunet vletim vseim klizhi tudi na tiga ner vishiga, de on pusty tuo ie diaine ratati inu nikar faliti.

Preiden kai sazhnesh taku po= prei vprashai : inu preiden kai stu= rish, taku poprei htimu suit vsami Sakai kadar se kai nouiga naprei v= same, taku enu is letih shtirih mora priti : de tu hudu ali dobru bode, de is tiga shiuot ali smert pride, inu letu vse iesik vselei regira. Mno=

Mnogiteri ie hiter drugim sueitouati, inu sam sebi nei nizh kpridi.

Mnogiteri hozhe modru sueitouati, inu ga vuner neposflushaio, i nu ostane en petler. Sakai on nei ma od GOSPVDI gnade htimu, inu nei obene modrusti vnim.

Mnogiteri ie moder skusi suoie laftnu skushaine, ta isti suoijm sueitouainem prid stury, inu ie sadene.

En moder mosh sna suoie ludy vuzhit, inu suoijm sueitouainem prid stury, inu ie sadene.

En moder mosh bo viisoku hualen, inu vfi kir ga vidyo, ti ga huale.

Vfaki zhliouik ima suoí postau len zhas k'shiuleinu, ali Israelou zhas neima obeniga zhifla.

En moder mosh ie per suoijh ludeh

deh v' velikim videinu, inu nego-
uu yme vekoma oftane.

CAP. XXXVIII.

*S*massen leben sdaruic ohrani: koku
*A*ržat inu *A*ržnije, Kakoren der Bo-
shij, vbolesnih se imao nuzati, inu ska-
kouo visho se imao potih mertuih sha-
louati.

Moie dete, skussi kai ie tuoimu
shiuotu sdrauu, inu gledai, kar mu
ie nesdrauu tu mu nedai. Sakai vfa-
koteru nei vfkimu pridnu, taku
tudi fcherni nemore vfkiga.

Ne prepolni se s'vfakoterimi,
shpishami, inu neshri senogoltnu.
Sakai veliku shertie bolne della,
inu en nesite poshrih dertie doby.

Veliku nih se ie do smerti obiei-
lu, kateri pak ici smasnu, ta teim dai
le shiue.

Posh-

Poshtui Arzata, spodobnim da-
rouainem, de ga bosh imel vpotrei-
bi. Sakai GOSPV D ga ie stu-
ril, inu Arznya pride od tiga iner
vishiga, inu kralili ga zhafste. Arza-
toua kunisht nega pouisha, inu ga
velikiga della per Firshtih inu Gos-
pudih.

G O S P V D pusty arznye is
Semle rafti, inu en pameten ta ie ne-
ferahta. Vfai ie grenka voda flatka
postala skusi enu driuu, de se ima
nega krafft sposnati. Inu on ie ta-
kouo kunisht zhlouekom dal, de bi
zhafzhen bil v suoijh zhudeessih.
Steim on osdraula inu pregaina be-
teshe, inu Apotekar istiga arznye
della. Ob kratkim, Boshia della se
nemogo vfa preshteiti, inu on daie
vse kar ie dobru na Semli.

Moie dete, kadar si bolan, taku

L ne

neferahtai letiga, temuzh profsi GOSPVDI, taku te on bo sdrauiga sturil. Pusti od Greiha, inu stu-
ri tuoie roke nedolshne, inu ozhi-
stiuoie serze od vfiga pregrishei-
na. Offrai sladak duh, inu zhiste
moke en offer k' spominu, inu dai
en tolst offer, kakor bi imel prozh
üti. Potle pusti Arzata ksebi. Sa-
kai GOSPVD ga ie stuaril, inu
nepusti ga od sebe, kakor dolgu ga
potribuiesh.

More priti vura, de se bolníku le
skusi vune samuzh pomaga, kadar
GOSPVDI prossyo, de mu bui-
le bode inu sdrauie doby daile shi-
ueiti.

Kateri pred suojim stuartnikom
greishi, ta mora Arzatu v' roke
priti.

Moie dete, kadar gdu vmerie,
taku

taku se plazhi po nim, inu ga shalost, kakor bi tebi velika shalost bila sturienna, inu sakry negouu tellu kakor se spodobi, inu ga poshtenu vgrob pokopai. Ti imash se grenku plakati, inu vserzu reshailen biti, inu shalouati, po tim kakor ie on bil, na tu ner maine en dan ali dua, de se nebo moglu hudu od tebe go uoriti. Inu se tudi spet potroshtai, de nebosh shalosten. Sakai od shalosti pride smert, inu serzhna shalost muzh slabo della.

Shalost inu vbushtuu v'skushnaui ferzu teshku deie, inu prestozi.

Nepusti shalost vtuoie serze, tczu muzh io odsheni od sebe, inu spum na konez, inu neposabi. Sakai i spet nasai prihoda, tu nemu er nepomaga, inu ti sebishko-

L ij do

do dellash. Spūni na nega koku ie on vmerl, taku morash tudi ti vmtre iti. **VZHERA IE BILV** na me- ni, Danasie na tebi.

Kadar ta mertui vshe v'pokoju leshy, taku tudi nehai na nega mis- liti, Inu se spet troshtai zhes nega, kadar se ie negou duh od tod lozhil

CAP. XXXIX

Kateri se pisma, inu p'stane Bushie druge vuzhiti podstopi, ta isti ima le samuzh steim istim okuli hoditi, raunu kakor vjakoteri Andtuerhar: (kateru se vjai htimu neima glibati) se na suoie della cillu vda.

Kateri se ima pisma vuzhiti nemore obeniga drusiga della

lati, inu gdur hozhe vuzhiti, ta nei-
ma sice nishter drusiga hdellu imei-
ti.

Koku more ta nauuka se flissati,
kateri mora orati, inu kateri rad
volle s'gaishlo gonî, inu stakouimi
delli okuli hodi, inu nesna nishter,
temuzh od volou gouoriti: On
mora misliti koku ima orati, inu
mora posnu inu sguda krauam ker
mo dati.

Taku tudi Tishlarij inu Zimer-
mani, kateri nuzh inu dan dellaio,
inu pilde sresuio, inu se flissaio mno
giteru dellu stutiti, ti moraio misli-
ti, de tu istu prau bode, inu so per
nim sguda inu posnu, de ie dodel-
laio.

Taku en kouazh, ta mora per
suoijm Nakoualu biti, inu suoijm
kouainé okuli hoditi, inu mu muzh

L iij vhaia

vhaia od ogna, inu della de ie truden nad Iesho, inu tu bijene skladouom mu vushessa napolni, inu gleda gori koku tu dellu prau stury, inu mora misliti, koku ie dopernesse, inu mora sguda inu posnu per nim biti, de ie lipu dodella.

Taku en Lonzhär, ta mora per suoijm dellu biti, inu Lōzheno shai bo s³nogami okuli gnati, inu mqra vselei sueliko skerbio suoie dellu dellati, inu ima suoie guishnu odlo zhenu vsagdaine dellu. On mora suoiem irokama is gline suoio posodo furmati, inu se mora k³suoijm nogam do truda perpogibati, On mora misliti de ie lipu loshi, inu sgu da ter posnu pezh pomeitati.

Leti vſi imao trosht na suoi And ucrh, inu fleiherni se flissa de suoie dellu vmeie, vmeisti se nemore pres
nih

nih biti, ali ony ie nemogo nikamer poslati, sakai ony nemogo oblast-niki biti, ni zhes eno gmaiino regirati. Ony nemogo imeiti sastopnosti pisma druge vuuzhiti, ni od prau de inu prawize pridigouati. Ony nesnaio modrih nauukou brati, temuzh moraio po potelesnim vshitki trahtati, inu daile ne mislyo, temuzh kar mogo suoijm dellom dobiti.

Kateri se pak ima cillu na tu vdati, de on to postauo tiga ner vishiga druge vuzhy, ta mora vseh starih smodrust s'iskati, inu v'prerokih shtudirati, on mora diaine tih flouezhih ludy merkati, inu teiste resmishlati, kai teiste pomeinyo inu kai vuzhe. On se mora tih Duhounih shpruhou vuuzhiti, inu vbesc dah globokiga sastopa se vaditi.

L iiii Ta

Ta isti sna viudom flushiti, inu per Gospodi biti. On se more pustiti vnesnane Deshele poslati. Sakai on ie skussil kai per Ludeh veila ali nikar. Inu misli koku sguda vstane de GOSPV DI iszhe, kateri ga ie stuaril, inu moli pred tim ner vishim. On suoia vusta serzhnu odpre, inu moli sa greihe vfiga folka.

Inu kadar ie GOSPV D taku s'myrien, taku on nemu Duha te modrusti obilnu da, de on moder suit inu nauuk mozhnu sna dati, sa kateru on GOSPV DI sahuali v= suoij molitui. Inu G O SP V D da gnado htimu, de negou suit inu nauuk naprei gredo. Inu on poprei sam per sebi pomisli, potle vshe on suoij suit inu nauuk vunkai pouei, inu ie suisha s'fuetim pisnom. Inu se nih veliku zhudyo negoue modrusti,

druſti, inu ona nebo nigdar pogini-la. On nikuli nebo posablen, inu negouu yme oſtane pred inu pred. Karie on vuzhil ſe bode daile pri-digoualu, inu gmaina ga bode hua-lila. Dokler ie ſhiu imia vekſtie y-me kakor drugih tauſhent, inu mu po ſmerti oſtane tu iſtu yme.

CAP. XL.

De vſat Boshia della inu ſtuari ſo dho-bre, vſak teru vſoijm zhabſſa, inu ga im-mo ſa tu huahſi inu zhabſtiti. Od reue-tiga zhluezhekig lebna.

IEST imam ſhe neikai vezh po-ueidati, sakai iest ſim kakor en poln Meifez. Slushaite me vi ſueti otro-ci, inu raſtite kakor roshe, katere ſo per potozhizhih safaiene, inu daite

L v ſladak

Sladak duh od sebe, kakor veroh,
 zuetite kakor Lilye, inu dobru di-
 shite. Puite zhastitu inu hualite
GOSPVDI vseh negouih dellih,
 vissoku zhastite negouu yme, Sa-
 hualite ga, inu hualite ga speitiem
 inu slautainem, inu sahualcozh taku
 recite.

Vsa della **GOSPODNA** so fil-
 nu dobra, inu kar on sapouei, tu istu
 se sgody per prauim zhassu, inu
 nei trebi rezhi : Hzhemu ie tu : Sa-
 kai k' suoimu zhassu prou prideio.
 Raunu kakor ker ie skusi negouo
 sapuuid voda kakor sid stala, inu
 skusi negouo bessedo so vode stale
 kakor bi bile vkup sapopadene.
 Sakai kar on suoio sapuudio opra
 ui, tu ie lubesniuu, inu nei trebi na
 obenim pomankani toshiti, na nego
 ui pomuzhi.

Vsih

Vsih zhloueikou della so pred nim, inu pred negouimi ozhima nishter nei skriuenu. On vse vidi od sazhetka Suita, noter to konza fuita, inu pred nim obena reizh nei noua. Ne treibi rezhi : Hzhemu ie lctu : Sakai on ie vsaku stuaril, de imah'zhemu flushiti.

Sakai negou shegen tezhe semkaie, kakor ena struga, inu mozhi Semlo, kakor en potop. Spet negou ferd sadene Ayde, raunu kakor kadar on eno vode polno deshelo pusty posehniti.

Negouu diaine ie per tih Suctih prauizhnu, ali ti Neuerni seob ne sadeneo. Vse kar ie od sazhetka stuarienu tu ie tim brumnim dobru, ampak tim neuernim ie shkodliuu.

Zhlovik potribuie ksuoi mu leb= nu

nu vodo, ogin, shelesu, sul, moko,
med, mleiku, vinu, oil, inu obrazhi-
lu: letu vse pride brumnim h'dobri-
mu, inu tim Neuernim k'shkodi.

So tudi veitri en deil k'masz-
uainu stuarieni, inu skusi nih vihrai-
ne ony shkodo sture, inu kadar ima
shtraifinga priti, taku ony diuiaio,
inu oprauio ta serd tiga, k'zteri ie ne
stuaril.

Ogin, tozha, Lakota, smert, letu
ie vse k'maszhouainu stuarenu.
Diuie suirine, shkarpyani, kazhe,
inu mezhi, so tudi k'maszhouainu
stuarieni, de te Neuerne konzhaio.
Suesseilem ony sture negouu po-
rozheine, inu so priprauni, ker on
nih potrebuie na Semli, inu kadar
vura pride, ony neeinaio.

Letu ie tu, kar sim iest sazhel inu
misfil pissati, kakor, de vsa della
GOS-

GOSPODNA so dobra, inu enu
 vsakoteru ie k^osuoimu zhaffu prid-
 nu. De se nesmeie rezhi : de nei vse
 dobru. Sakai slehernu ie k^osuoimu
 zhaffu veliku vrednu. Sa tu se ima
GOSPODNE yme hualiti inu sa-
 hualiti, s^oserzom inu s^ovustmi.

Vsih zhlouekou leben ie poln
 reue inu shalosti od Materiniga te-
 lessa, noter dokler ony bodo pokon-
 pani vsemlo, katera ie nas vseih ma-
 ti. Tu ie vselei skerb, strah, vupa-
 ine, inu hpuslednimu smert, taku do-
 bru per tim, kateri v^ovissoki zhasti
 sedy, kakor per tih ner nishishih na
 Semli : Taku dobru per tim, kir
 shide inu krono nossi, kakor per
 tim, kateri eno debello kitlo na sebi
 ima. Tu ie veden serd, aifraine, su-
 pernost, nemyr, inu gfarlikost te
 smerti, nid inu kreig.

Inu

Inu kadar bi eden po nozhi na suoij posteli imel pozhiuati inu spa ti, taku mu mnogeteru vmisli napreigre. Inuaku lih enu malu pozhiua taku vfa inishter nei, sakai on se prestrashi v'sni, kakor bi vidil sourashnike prideozh. Inu kadar se obudy, inu vidi de ie shiher, taku mu ie, kakor timu, kateri ie is vois-kouaina vushil, inu ie silnu vessel, de ta strah nishter nei bil. Letaku se pergodi vslmu messu, taku dobru zhlouekom kakor shiuini. Ali Neuernim sedemkrat vezh.

Vbijaine, kry, kreg, Mezh, Ne-frezha, Lakota, pogubleine inu Marter, letu vse ie postaulenu super te Neuerne. Sakai tudi ta greshni potop ie sa nih volo moral priti.

Cap.

CAP. XLI.

Vse rizby so mineozhe, ali risniza ostanе vekoma: Tih Neuernih ymcine inu blagu pogine: Inu ti Bogaboiezhi sbiraio prave shaze. Od smerti, koku ie ona grenka tim Neuernim, inu de se ie ti brumni cillu nemao bati.

Vse kar is Semle pride, tu mora spet k'semli ratati, rau nu kakor vse vode spet v'morie teko.

Vse shenkinge inu neprauizhnu blagu moraio konez vseti, ali risniza ostanе vekoma.

Tih Neuernih blagu posahne kakor en potok, kakor enu germeine vdashiу shumeiozh myne.

Ony fo vesseli kakor dolgu shenkinge iemlo, ali vsai kpuslednimu konez vsameio.

Tih

Tih Neuernih otroci nebodo
odrasfelkou dobili, inu tih neprau-
zhnih korení stoře na ení riagi ska-
lí: Inu kadar bi lih v mokrém inu
per vodi štali, taku bodo všai istrei-
bleni, preiden bodo sreili.

Āmpak dobru sturiti ie kakor
en shegnan vert, inu všmileine ve-
koma ostane.

Kateri se suoijm delom shiuij, inu
na tim sadostí ima, ta ima en leip po
koin leben, tu se rezhe en shaz zhes
vše shaze naiti.

Otroke roditi, inu Meistu po-
praulati, stury en veizhen spomin,
Ali ena poshtena shena vezh kakor
letu obeduuie.

Vinu inu Lautaine ferze sueſſe-
le, Ali modruſt ie lubesniuishi ka-
kor letu obeduuie.

Pishali inu Arfe leip glas imao,
ali

ali enu prijasniuu gouoriene ie bulshi kakor letu obeduuie.

Tuoie oku radu gleda kar ie lubejniuu inu lipu, ali eno seleno seitou raishi, kakor letu obeduuie.

En priatel pride k' drugimu vnad lugi, ali Moshi inu shena veliku rai-shi.

En brat timu drugimu vnuij pomaga, ali y'smileine veliku vezh pomaga.

Slatu inu frebru eniga mosha ohrane, ali veliku vezh en dober suit.

Denarij inu blagu serzhne delatio, ali veliku vezh strah GOSPO-DNI.

Strahu GOSPO DNIMV nizh niemanka, inu on obene pomuzhi nepotribuie.

Strah GOSPODNI ie en shengnan vert, inu nizh neileipshiga kokor ie on.

M Mo-

Moie dete ne vdai ie na petlaine,
buile ie v mrciti kakor petlati.

Kateri se na eniga drusiga miso
sanesse, ta se nemissli sposhteinem
shiuuti, sakai on se mora pregrishiti,
sa voilo luzke shpendije. Ali pred
teim se varuie en saftopen moder
mosh. Petlaine dobru dishy, ne=
framnim vustam, ali hpuslednimu
bode on od tiga eno hudo merslizo=
dobil.

SMERT KOKV si le ti gren=
ka, kadar na te spumni en zhlovik,
kateri ima dobre dny, inu vfiga do=
sti, inu shiuy pres skerbi, inu kate=
rimu dobru gre vseih rizheh, inu
she more dobru ieisti.

O smert, koku ti le dobru sturish
timu potreibnimu, kateri ie slab inu
star, kateri vseih skerbeili tizhy,
inu neima se na nishter bulshiga sa=
uupati, ali zhakati.

Ne=

Nebui se smerti, spumni de ie ca-
ku od G O S P V D I postaulenu
zhes vse messu, nikar le teih, kateri
so pred tabo bily temuzh tudi ka-
teri sa tabo prideio.

Inu kai se smashash super Boshio
voilo ? ter si shiuish deset, stu, ali
taushent leit? Sakai vsmerti se neu=prasha,
koku dolgu ie eden shiu bil.

CAP. XLII.

*Od prekletue zhes te Neuernie, inu nih
otruke: koku ie ena shlabtna reizh enu
dobru ijme: zhessja se imamo framouati,
ali nikar framouati. Od skerbi sa eno
bzher katera she nei moshu dana: inu ko-
ku starishi imais eno nestranno bzher
varouati.*

Tih Neuernih otroci, inut i ka=
M ij teri

teri se k'Neuernim perdrushui,
bode sgul gnuš.

Tih Neuernih otruk erbszhina
pogijne, inu nih porod mora fera-
tan biti.

Otroci moraio zhes Neuerniga
ozheta toshiti, sakai sa nega voilo
so ony ferahtani.

Ve ie vam Neuernim, kir vy sa-
puſtite tiga ner vishiga sapuuiid, a-
ku ſte shiuy ali mertui, taku ſte pre-
kleti.

Raunu kakot vſe, kar is Semle
pride, ſpet k'semli bode, taku ti Neu-
erni prideio is prekletia v'ferdam-
neine.

Eniga zhloueika terpleine terpy
dokler ie shiu, Ampak tih Neuern-
ih yme more satrenu biti, sakai o-
nu nizh nei vrednu.

Gledai de dobru yme ohranish,

tu

tu istu guishnishe oltane,kakortau
shent velikih shazou slata.

En leben,bodi dober kakor ho=
zhe,taku maihen zhas terpy, ali e=
nu dobru yme ostanie vekoma.

Mojj otroci, kadar vam dobru
gre,taku gledaite,de ostanete vbo=
shijm strahu: Sakai se vi moijh be=
sedy sramuiete :

Zhestu ie ludy sram, kir ijh nei=
ma sram biti,inu zhestu hualyo,kar
se neima hualici.

Sramui se ozha inu mati kurba=
rije: En firsht inu Gospud lagaina :
En Rihtar inu suit ktiuize : Gmai=
na inu folk nepokorshinc : Eu bli=
shni inu priatel shaliga sturiti : En
Sos sed kraie. Sramui se de s'lah=
tom per misi na kruhu leshish. Sra=
mui se,de hudu obstoijsh vraitingi,
inu nesahualish,kadar tebi gdu do=
bru vsda.

M iij Sra

Sramui se po kurbah gledati, inu tuoie obлизhie od tuoie shlahte oberniti. Sramui se Erbszhino inu iutrino sadiaty, inu ene luzke shene sheleiti. Sramui se ene luzke deikle pegerouati, inu okuli ne postele staty. Sramui se tuoimu priatelu sposnosti, inu kadar ti nemu kai dash, taku mu nesponashai. Sramui se, vse kar si flishal prauiti, inu resodei ti skriune sauupane besseide, Taku se ti prou framuiresh, inu bodesh lub inu prijeten vseim ludem.

Ali letih shtukou obeniga se naframui, inu sa nikogar voilo kriiu nesturi, kakor postaue, inu sauese tiga: ner vishiga: Bogaboezhiga per prauizi obdershati: Suistrounati pruti blishnimu inu touarishu: Shlahti kerbszhini pomagati: Flifsig biti, de se praua mera inu vaga dershy:

dershy: sa dobru imeti,aku veliku
ali malu dobish : Prou rounati spo-
suitnim blagum v k upili inu pro-
daij : otroke sliissom rediti : hudi-
ga hlapza dobru tepsti : pred hu-
do sheno tu tuoie dobru obaroua-
ti : pred veliku rokami vse dobru
sapreiti : kar se nim mora vroke
dati, vse per zhifli inu per vagi da-
ti : vse kar se vun daie, inu noter
iemle sapiffsati : Te nesastopne inu
preiproste poduishati : tudi te cillu
stare Judy, de se steimi mladimi ne-
kreigaio. Letaku bodesh ti en prau
vmeitain zhliouik, inu per vseih lu-
deh kualo imel.

Ena Hzhi, katera she nei moshu
dana, stury de ozha mora veliku
zhuti, inu skerb sai no vsame nemu
veliku sna, dokler ie mlada, de bi se
nesastarala, ali kadar mosha vsame,

M iiiij de

de bi ij on kei sourash neratal. Ali dokler ie she deizhla de bi kei ksromoti neprishla, ali vsuoiga ozheta hishi nossezha nepostala. Ali kadar ie vshe per moshu, de bi se kei kriuu nedershala, ali de bi kei on otruk shno nemogel imeti.

Kadar tuoie hzhire nei fram, taku io terdu dershi, de te ona tuoijm sourashnikō k³shpotu neperpraui, de vse meistu od tebe nebo prauilu, inu ti nebosh moral od vsakiga framoto slishati, inu se pred vseimi ludmi framouati,

Negledai ti po leipiñ ludeh, inu nebodi taku rad per shenah. Sakraunu kakor is guanta moili pridejo, taku pride veliku hudiiga od shē. Onu ie shihreishi per enim hudim moshu biti, kakor per eni priasniui sheni, katera ga vshpot inu vframoto perpraui,

Cap.

CAP. XLIII.

Od zhashti inu te mizby inu zhudnih dell Boshijih, tiga Sonza, Lune, sucisdi inu tih drugih zhaslitih stuarib, katere on skusi suvito besedo vse kmallu, vnih stanouiti ordningi obdershy: Sa tu se tudi imet negoua vfigamogozha mužh inu modrustj posnati inu zhasliti.

Iest hozhem vshe zhasliti tiga GOSPVDI dela, is suetiga pišma negoua dela osmaniti, kakor sim iebrai.

Sonze všimu Suitu Luzh daic, inu Sonzhna Luzh ie ta ner suitleishi Luzh.

Onu she tim Suetnikom od tiga GOSPVDI níker nei danu, de bi bily vše negoua zhudeffa mogli is rezhi. Sakai ta vfigamogozhi

M v Gof-

GOSPV D ie ta ista preuelika stu-
 ril, inu vse rizhy so preuelike, de bi
 se mogle po vrednusti hualiti. On
 sam iskussi prepad inu zhlouezh-
 ku serze, inu vei kai ony misle. Sa-
 kai ta GOSPV D vse rizhy vei,
 inu vidi vkaterim zhafsu se 'ima
 fleidne pergoditi. On osnani kar
 ie minilu, inu kar ie prihodnu, inu
 resodeua kar ie skriuenu. On sa-
 stopi vse skriunosti, inu pred nim
 obena reizh nei skriuena. On zhe-
 stitu iskashe suoio veliko modrust
 inu on ie od vekoma do vekoma.
 Nega nemore nihzhe vegshiga ni
 manshiga sturiti, inu on nepotribu-
 ie obeniga sueita.

Koku lubesniua so negoua del-
 la, nai si kumai ena ijskriza od tiga
 se more sposnati. Vse shiuy, inu
 ostane preid inu preid, inu hzhemu

on

on nih potribuie ,htimu so one vselei pokorne. Onu ie vselei duuic pruti duuijm, inu enu pruti enimu, inu kar on stury na tim nei tadla, inu ie vsfaku postauil, hzhemu vsfaku ner vezhima nuzati.

Inu gdu se more negoue zhasty do sitosti nagledati? Negoua zhaft se vidi na ti mozhni veliki viisokostti, na iasnim firmamenti inu na tim ieipim Nebu.

Sonze kadar gorigre, dan osnanuie, onu ie enu zhudu tiga ner vishiga. Ob puldne onu sushy Semlo, inu gdu hozhe pred nega vrozhostio ostatei? Onu veliku vrozheishe della kakor veliku pezhy, inu sashiga te gore, inu piha od sebe sgul vrozhusl, inu daie taku suitlo suitlobo od sebe, de pogled iemle. Tu mora en velik GOSPVD biti,

ti, kateri ie tu istu sturil, inu mu ie rek
kel de taku hitru tezhe.

Inu Luna po vſim sueitu mora
sueititi, vſuoijm zhassu, inu Meisze
reslozhiti, inu Leitu resdiliti. Po
Luni ſe prasniči raitaio, ona ie ena
Luzh, kir doli iemle, inu ſpet gori
iemle, Ona meisze della, ona rafte
inu ſe premeina zhudnu.

Tudi ceilla Nebeska voiska
ſueiti vti viſokosti, na Firmam
mentu, inute ſuitle ſueisde ziraio
nebu. Taku ieta GOSPV D v'viſ
sokosti rekел ta ſueit refueititi. Sku
si Boshio beſſedo one suoio ord
nūgo dershе, inu od zhuuaina nei
ſo trudne.

Poglei Mauro, inu huali tiga, ka
teri ie nio sturil, sakai ona ima ſilnu
leipe farbe.

On ie Nebu lipu okrogla ſtu
ril,

ril, inu tiga ner vishiga roka ie tuistu sprosterla.

Skusi negouo besseido pade en velik sneig, inu on pusty zhudnu enu skusi drugu se bliskati, de se Nebu odpre, inu oblaki osgorai gredo kakor ptize leitaio. On skusi suoio muzh oblake goste dela, de tozha yunkai pada. Negouu Germeine Semlo vstrashi, inu gore pred nim trepezlicio.

Skusi negouo voilo Iug piha, inu Buria, inu kakor ptize leitaio, taku se veitri obrazhaio, inu sneig okuli vihraio, de na kup pada, kakor kobilice doli seidaio. On ie taku beil, de ozhy slipy, inu serze se mora sazhudit takouiga zhudniga dashia.

On is siple Slano (ali mras) na Semlo, kakor sul, inu kadar pomier-

sne

sne, taku postano ledeni zoffli kakor shpize na koili. Inu kadar ta mersel Buria piha, taku ie voda led, ker ie voda tu on zhes piha, inu vodi raunu kakor en Arnosh obleizhe. On te gore satare, inu seshge puszhau, inu vshushy vse kar ie seleniiga kakor en ogen. Super timu pomaga ena gosta Megla, inu ena rossa po vrozhini, ta vse spet ohlady.

Skusi suoio bessedo on Moriu brani, de nepredere, inu ie otoke vnee safial. Kateri se po Moriu vose, ti prauc od nega k²farlikosti, inu mi kir ie flishimo, se zhudimo. On dukai so zhudna zhudeffa, mnogeter suirine inu Balene, skusi te iste se tia vosyo.

Ob kratkim, skusi negouo bessedo vse obstoij, ter de bi mi lih veliku

liku gouurili, taku tiga vſai, nemo=remo dossezhi. Kratku rekozk: On ie vſe. Kadar mi lih vſe viſſo=ku hualimo, kai ie tu ? On ie vſai ishe veliku vishi, kakor vſa negoua della. Ta GOSPV D ie neisfrezhe=nu velik, inu negoua muzh ie zhu=dna. Hualite inu zhaſtite GOS=PVDI, kakor nai viſhe premore=te, taku ie on vſai ishe vishi, zhaſtite ga is vſe mozhy, inu neeinaite, taku vuner ga nebodete doſegli. Gdu ie nega vidil, de bi mogel od nega po=ueidati:

Gdu ga more taku viſſoku zhaſtiti kakor ie on ? Mitu ner maine negouih del vidimo. Sakai ishe ve=liku vegshe fo nam skriuene. Sakai vſe kar ie tukai, tu ie ta GOSPV D ſturi, inu ie daie tim Bogabo=iezhim na snaine.

Cap.

CAP. X LIII.

*Huale tib starib ozhakou, Enoha,
Nasha, Abraham, Isaaka, inu Iacoba,
na katerib ie Bug suoio muzh inu mo-
drust na Semli cillie zhesilitu iskasal:
Inu tib istih huale vredne della de ka-
darie gdu prou pomisli, tudi modre inu
Bogaboiiezhe dellaio.*

*Hualymo tudi te slouezhe Lu-
dy inu nashe ozhake po redi.*

*Veliku zhaftitih rizhy ie Bug
per nih sturil, od sazhetka skusi suo
io veliko muzh. Ony so zhes suoia
Krailestua dobru ladali, inu huale
vredne rizhy sturili. Ony so mo-
dru sueitouali, inu prerokouali. O-
ny so Deshele inu Ludy regirali
s' sueitom inu sastopom tiga pismia.
Ony so se peitia vuzhili, inu so Du-
hou=*

hounē peinni skladali. Ony so tud Bogati bily, inu so veliku blagu y= meili, inu so vmiru regirali, dokler so tukai bily. Taku so ony vši vfuoi= jm zhafsu zhaſtny bily, inu vfuoi= jm lebnu hualeni, inu ti so enu posh= tenu yme sa fabo pustili. Ampak ti drugi neimaio obene huale, inu so poginili, kakor bi ijh nigdar ne= bilu. Inu dokler so she shiueili, so bi ly raunu kakor bi nebili shiueili, inu nih otroci sa nimi rawnu taku.

Ali unim suetim Ludem, kate= riň prauice nebo posableni, ie en dober erb ostal sted nih otruki. Nih rod ie vsauesi ostal, inu sa nih voilo so nih otruk otroci immer ter vselei ostali, inu nih huala nigdar ne pogine. Ony so vmyru pokopani, nih yme pak vekoma shiuy. Ludie

N gouo=

gouore od nih modrustu, inu Gimai-
na osnanuie nih hualo.

Enok ie G O S P V D I dobru dopadil, inu ie prozh vset, de bi bil timu Suitu enu opominaine hpokuti.

Noah ie bil pres tadla snaiden, inu vzha/sutiga serda, ie on gnado nashil, inu ie kostanku ohranien na Semli, kadar ie pregressni potop bil prishel. On ie preiel saueso sa ta Sueit, de neima vezh vse mesu sku si pregressni potop konzhanu bili.

Abraham ta viisoku flouezh ozha veliku folkou, vzhaasti suoie glihe neima. On ie dershali postauo tiga ner vishiga, inu Bug ie shnim sturil eno saucso, inu ie to isto postauo naredil vnegouiu messu : inu on ie bil sueist snaiden kadar ie bil skushan. Satu ie Bug nemu oblu= bil

bil seno prissegó, de skusi negouu
seime imao Aydi shegnani bítí, inu
de on ima kakor prah te Sélé gme=
ran bítí, inu negouu seime pouisha=
nu kakor sueisde, inu erbati od eni=
ga moria do drugiga, inu od vode
do konza suita.

Inu ie ta isti shegen zhes vse lu=
dy, inu to saueso tudi taku poterdil
s' Isaakom, sa Abrahama negouiga
ozheta voillo, inu ie na Iacoba pu=
stil priti inu o stati. On ga ie gnad=
liuu shegnal, inu mu ie erbszhi=
no dal, inu negou deil
odlozhil, inu vte
duanaist shla=
hte resdei
lil.

N ij Cap=

CAP. XLV.

Od tiga suetiga Preroka Moseffa, od negouiga brata Aarona : od tiga zhastitiga Farstua, od Farskiga guanta, inu ord nunge tih offrou, kateri so le sami Leouui shlehti porozheni bily de so ie ymeili dopernashati. Od straifinge tih Puntariou, Detana, Abirama, inu Koraha. Od Pinchasa, inu od negouiga Iunazh-kiga della.

On ie is nega puſtil priti tiga suetiga Mosha Mosefa, kateri ie vſimu ſuitu lub inu prijeten bil, inu katerimu fo Bug inu ludie pryatel bily, Kateriga yme ſe viſſoku zhaſty. On ie nega tudi zhaſtil, kakor te ſuete ozhake, inu ga ie viſſoku pou ſdignil, de fo ſe ga ſourashniki morali bat, inu ie puſtil de ie ſbeſſa-dami

dami veliku zhudes sturil. On ga ie zhastitiga sturil pred krali, inu mu ie dal porozheine na suoij folk, inu mu ie pokasal suoio zhast. On ga ie isbral k sucitimu stanuui, sa ne goue suciszhine inu krotkusti voi=lo, inu ga ie isuolil is vmei vseih Ludy. On ie nemu pustil flishati suoio shtimo, inu ga ie pelal vtemni ob=lak. On mu ie vprizho dal te sapu=uidi, slasti, Postauo tiga Lebna inu modrusti, de bi imel Iacoba vuzhi=titi to saueso, inu Israela negoue prau=de.

On ie Aarona negouiga brata is te iste shlahte Leui tudi pouishal, inu nemu glih isbral. On ie sturil eno veizhno saueso shnim, inu mu ie dal Farstuu vtjm Folku. On ga ie poshtenu inu lipu guantal, inu ga ie veno zhastito sukno obleikel, inu

N iij ga

ga ie vso shlaht lipoto guantal. On ga ie opravil s' veliku vredno sna-
go. On mu ie obleikel bregeshe,
to dolgo sukno inu Effod, Inu ie
obeissil veliku slatih sgonzou, inu
knofou okuli nega, de ie sgonilu,
kadar ie vun inu noter shel, inu glas
se slishal v'Suetjmi, de bi se pred Bu-
gom na negou folk spumnili.

Ia, to sueto sukno s'slatom, sge-
limi shidami, inu s'shkarlatom pis-
no : ta oblastni szhitek na persih,
sluzhio inu spraudio, kunshtnu set-
kan, stemi shlahtnimi kameni vka-
tere so tih duanaist Israelskih shlaht
ymena streisana, inu vslatu faßana
skusi moistre, kir kamene reisheio,
de bi se na nee spumnili pred Bu-
gom. Ta slati nazhelnik na klobu-
ki, vkateri ie suetuist streisana bila,
kateru vse ie bilu zhaftitu, veliku v= rednu

rednu, lubesniuu inu lipu. Timu gli ha se poprei nigdar nei vidila. Tiga tudi iihzhe drugi nei smil obleizhi, kakor le negoui otroci, inu nih otruk otroci, preid inu preid. Negoui offri so vafak dan duakrat bily do pernesseni. Moses mu ie roke naplnil, inu ga ie shalbal stim suetim oilem.

Leta sauesa ie bila shnim sturie=na, de on inu negoui sineti veiko=ma, kakor dolgu dneui tiga Neba terpe, nemu imao slushiti, Farij biti, inu nega folk vnegouim ymeni sheg nouati. On ga ie is vmei vseih shivih isbral, de ie on imel GOSPVDI offrouati Shpishne offre inu kadil=ne offre, kenimu flatkimu duhu inu spominu ta folk smyrti. On ie ne=mu porozhil Qushbo suoie bessede, de ie imel Iacoba suoie prizhouaine

N iiiij vuzhi-

vuzhiti, inu Israela shnegouo po=stauo refueititi.

So se reis drugi super nega sta= uili, inu so mu nidig bily vpuszha= ui, slasti ti, kateri so s' Datanom inu s' Abirom bily, inu una diuia mno= shiza Korahoua. Ali GOSPV D ie tu vidil, inu mu nei dopallu. Inu ony so posherti bily vslobnim ser= du. On ie nad nimi enu strashnu zhudu skasal, inu ie nee suoijm o= gnem posherl.

On ie Aaronu ishe vezh zhasly nalushil, inu mu ie dal eno Erbszhi= no, slasti vse perui ne ie on nemu od lozhil. Pred vseimi drugimi ie on nim ner poprei sa dosti kruha odlo= zhil. Sakai ony so imeli ieisti GOS PODNE offre, katere ie on nemu inu negouimu seimenu dal. Ali ony neiso imeli obeniga deila vdeshel; imeti

imeiti, ni tudi sfolkō erbatī: temuzh GOSPV D ie bil nih deil inu Erbz̄zhina.

Pinehas Eleasarou syn ie bil ta trctij vtakoui zhafti, ta iſti ie ayfral vboshijm strahu, inu kadar ie folk bil doli padel, ie on stal sueiftu, terdnu inu serzhmu, inu ie Israela smyril. Satu ie neŋu bila dana sauesatiga myru, de ie on imel Suetini inu timu folku napreistati, inu on tar negouu seime Farsko zhaſt imeiti veikoma. Raunu kakor ie s' Dauidō is Iudoue shlahte leta sauesa ſturienna, de le is vmei negouih synou, eden imakrail biti: Taku imaiio tudi Aarō inu negouu seime ti Erbi biti, de nas Modrust vuzhe, inu negou folk prou regiraio, de nih stan inu zhaſt nepogine, temuzh preid inu preid per nih oſtane.

N v Cap.

CAP. XLVI.

*Od Iosua tiga Lunaka, inu kai ie on
zheftitiga opravil: od neguiga couari-
sha Caleb, inu od Rihtarionu vIsraeli, no-
ter do tiga sueistiga preroka Samuela.*

Iesus Naue ie bil en iunak vboiu, inu en Prerok po Mosesu, kateri ie veliku obladaina vboiu obdershal, sa te isuolene Boshie (kakor neguuu yme vsebi premore) inu ie nee maszhonal na nih sourashnikih kateri so se nim super stauili, de bi Israel suoio Erbszhino dobili. On ie zhaft dobil, kadar ie roko stegnil, inu mezh isderl super meista. Gdu ie kei kadai taku serzhan stal? On ie poluuil sourashnike tiga GOS-PVDI. Sa negouo voilo ie Sonze stalu, inu ie bil en dan taku dolg kakor dua.

On

On ie klizal na tiga ner vishiga,
 inu mozhneishiga, kadar ie on suo-
 ie sourashnike poufod stiskal, inu
GOSPV D ta veliki ga ie vlishal,
 inu ie pustil silnu veliku tozhnu ka-
 meine pasti na sourashnike, inu ie su-
 pernike do smerti pobil, kadar so
 doli shli. Inu Aydie so sueidili, ka-
 kouo brambo so lety imeili, inu de-
 ie **GOSPV D** sam vprizho bil vbo-
 iu, Inu on ie te Mogozhe podyl.

Inu k' Moisessouimu zhassu ie
 on inu Caleb Ieffunou sin enu do-
 bru dellu sturil. Tedai sta onadua
 stalla super tu kerdellu, inu sta fol-
 ku greiha branila, inu sta vtolashila
 ta shkodliui punt. Satu sta le ona
 dua sama ohrainena vmei sheft stu-
 krat taushent moshmy, inu sta ta
 folk kerbszhini perpelala vto de-
 shelo, v kateri tezhe mleiku inu med-

Inu

Inu GOSPV D ie Caleba obder-shal per telefni mozhy, do negouc starosti, de ie gori shel na te gore vdesheli, inu negouu seime ie possei dluto Erbszhino, de vſi Israelski otroci vidio, koku ie dobru GOS-PVDI slushati.

Inu Rihtarij, vſakī po suoñm y-menu, kateri neiso Malikouali, ni od GOSPV DI padli, bodeio tudi zhafzheni. Nih kosty islie vſelei ſe selenee, ker Ieshee, inu nih ymc ſe zhafty vnih otrukih, na kateru ie onu erbanu.

Inu Samuel Prerok GOSPO-NI, od suoiga Boga lublen, ie gori naredil enu krailestuu, inu ie shalbal vyude zhes suoi folk. On ie sodil Gmaino po GOSPODNI postauj, inu GOSPV D ie ſpet na Iacobu pogledal. Inu ta Prerok ie bil prauia-

prauizhen inu sueist snaiden, inu se ie sposnalu, de ie negouu preroko= uaine guishmu ratalu. On ie klizal na GOSPVDI tiga mogozhiga, kadar ie suoie sourashnike poufod stiskal, inu mlade iagneta offroual. Inu GOSPVD ie is Nebes doli germil, inu se ie pustil slishati venim velikim vihariu, inu ie pobil te viude v Tyri, inu vse Filisterske Gos= pude.

Inu pred suoijm konzem, prei= den ie vmerl, ie on sprizhal pred GOSPVDOM, inu negouim shal banim, de nei od obeniga zhloue= ka denariou, ni tudi eniga zheula vsel. Inu oben zhlouiк nei ga mo= gel kai dolshiti. Inu kadar ie vshe bil safpal, ie on prerokoual, inu ie krailu negou konez osnariil. Inu se ie pustil is Sēle slishati, inu ie prero= koual,

koual, de ti Neuerni Ludie bi imceili
konzhani biti.

CAP. XLVII.

*Odtih Krailou, Dauidā, Salomona, i-
nu od tiga nemodriga Roboama.*

Potle v'Dauidouim zhassu ie
prerokoual Natan. Inu Dauid ie
bil vmei Israelskimi otruki isbran,
raunu kakor ie tolstina na offru
Bogu bila odlozhena. On ie sLeuy
okuļi hodil kakor bi se skoslizhi
ijgral, inus Medueidi kakor siagne-
ti. V suoij mladosti ie on tiga Risa
vbil, inu ie prozh vsel tu sashpoto-
uarine od suoiga folka. On ie suoio
roko vsdignil, inu ie sfrazho luzhil,
inu ie tiga offertniga Goliata doli
pobill. Sakai on ie klizal na GOS-
PVDI

PVDI tiga ner vishiga, ta ie nego=uo roko mozhno sturil, de ie sada=uil tiga mozhniga boinika, inu ie po uishal ta rug suoiga folka. On ga ie pustil hualiti, kakor desset taushét moshou vreidniga, inu ga ie zhaftil s Boshijm shegnom, de ie kraileuo krono dobil. On ie poufod sourash ni ke pobil, inu ie saterl Filisterie, suo ie supernike, inu ie slomil nih rug, kakor ie she danashni dan slomlen.

Sa ysaku dellu ie on sahualil ti=ga Suetiga, tiga ner vishiga, seno lei po peisno. On ie peil is ceiliga ser=za, inu ie lubil tiga, kir ga ie sturil. On ie postauil peuze per Altariu, inu ie pustil de so negoue flatke peis ni peili. Inu ie naredil de se prasni=ki zhaftitu dershe, inu de se leitni prasniki skusi cilu leitu inaio lipu obhaiati, s'hualeinem GOSPOD=NI-

NIGA ymena, inu speitem siutra
vsuetini. GOSPV D ie nemu odpu-
stil negoue greihe inu ie pouishal ne-
gou rug veikoma, inu ie sturil shni
eno saueso, de krailestuu inu krai-
lou stol v Israelu na nim ima ostate.

Sa nim ie bil kral negou modri
syn Salomon, katerimu ie ozha do-
ber myr sapustil, de ie vdobrim my-
ru kraloual. Sakai Bug ie vse oku-
li tihu bil sturil, de ie negouimu y=
menu eno hisho szimpral, inu eno
Suetino naredil, katera preid inu
preid ostane. O koku dobru si se
ti vuzhil vtuojí mladosti, inu si bil
poln sastopnosti kakor ena voda
kir Sélo pokriua, inu si vse spripui
stami inu snaaukom napolnil, inu
tuoie yme ie bilu delezh resglassse=
nu votokih. Inu sa tuoiga mytu
voilo si bil lubi inu pryeten. Vse
deshe=

deshile so se sazhudile tuoijh peilni,
pripuuisti, priglih, inu islag, inu so
hualile tiga GOSPVDI, katerimu
ie yme Israelou Bug. Ti si tulikain
slata vkup sprauil, kakor zyna, inu
tuliku frebra, kakor suinza.

Tuoie serze se ie na shene obeissi-
lu, inu si se puſtil prenoriti, inu si
tuoij zhasti en framoten madesh
nalushil, inu si sturis de so tuoij otro-
ci morali sauersheni biti, inu de ie
serd zhes tuoi porod shel, k'shtrai-
fingi tuoie norosti, ker ie krailestuu
bilu resdilenu, inu vEffraimí enu
Malikousku krailestuu bilu vſtalu.

Ali GOSPV D se nei obernil od
suoie milosti, inu nei premeinil suoic
oblublenu dellu, inu nei cillu sateri
suoiga isuoleniga porod, inu nei sa-
uergel seime tiga, kir ga ie lubil, te-
muzh ie ishe nekuliku zhes ohranil

Iacobou imu folku, inu en korenez od Dauida.

Inu Salamon ie safpalsuoici ozhaki, inu ie sa fabo pustil suoiga semena Roboama, eniga nemodriga mosha, de bi zhes folk regiral, kateri nei obeniga sastopaimel, ker ie sturil suoio lastno misselio, de ie folk od nega padil. Htimu Ieroboama Nebatouiga synu, kateri ie Israela vmalikouaine perprauil, inu ie Effraima vgrehe perpelal, inu nih grehou ie silnu veliku postalu, de so hpuslednimu is suoie Deshele bily pregnani. Sakai ony so

smishlouali vse shlaht
malikouaine, dok=
ler ie maszhouai
ne zhes ne
prishlu.

CAP.

CAP. XLVIII.

Od Preroka Elias inu Elisea. Od kraila Ezechia, inu od Preroka Esaiasa.

Inu Elias Prerok ie vstal kakor en ogen, inu negoua besseido ie gorreila, kakor ena bakla, inu ie Lako-
to zhes nee perpelal, inu ijh ie mai-
ne sturil skusi suoia yfer: Sakai sku-
si besseido GOSPODNO ie on
Nebu saperl. Trikrat on ie doli ogē
perprauil. O koku zhaestit si ti Elias
byl stuoiemi zhudessi? Gdu ie ta-
ku zhestit kakor si ti?

Skusi besseido tiga ner vishiga
si ti eniga Mertuiga gori obudil,
inu spet is pekla perpelal. Ti si of-
fertne kraile is nih postele pahnil,
inu konzhal. Ti si na Sinaiski gori
flishal to prihodno shtraifingo, inu

O ij vOre-

vOrebi maſzhouaine. Ti ſi kraile prerokoual, kateri ſo imeili ſhtraifati, inu prroke ſa tabo poſtauil. Ti ſi prozhi vſet venim vihariu ve- nih ognenih kulih inu koineh. Ti ſi poſtaulen de imash ſhtraifati v= ſuoijm zhaffu, de fe ſerd vtolashi preiden slobnoſt pride; Serza tih o- zhetou kotrokom preoberniti, inu Iacoboue ſhlahte ſpet gorſ poſtaui- ti. Dobru ie tcim, kateri tebe vidio, inu kir bodo ſa volo tuoie prijas- ni zhafzheni, Tu iſtu bodemo my ta praui lebenimeili.

Kadar ie Elias v²vihru prozhibil, tedai ie negou Duh obilnu pri- shel na Elisea. V ſuoijm zhaffu ſe on pred oberim Firshtom nei vſtra ſhil, inu nihzhe ga nei mogel pre- mozhi, on ſe nei puſtil permorati, inu kir ie vſhe mertou bil, ie nego-

uu tellu she prerokoualu. Shiu ie de
lal zaihne, inu mertou ie delal zhudeffa. Vuner tu vse nei pomagallu,
de bi se folk bil pobulshal, inu od
suoijh greihou pustil, taku dolgu de
so is suoie deshele pregnani bily,
inu po vshih deshelah restresseni, inu
ie enu maihinu kerdellu ostalu, inu
en Firsht v Davidoui hishi, vmei ka
terimi so nekoteri sturili kar ie Bo-
gu dobru dopallu, nekoteri pak so
silnu greishili.

Ezechias ie suoie meistu terdil, inu
ie vnee vodo pelal. On ie pustil v=
skalo kopati, inu studenze dellati.
V negouim zhassu ie gori prishel
Sanherib, inu ie poslal Rabseza,
ta isti ie vsdignil suoio roko super
Siona, inu ie suelikim preusetiē stra-
houal. Tedai so strepetala nih ser-
za inu roke, inu ijm ie britku bilu,

O iij kakor

kakor eni sheni kadař hporodu gre
 Inu ony so klizali na tiga milostiui-
 ga GOSPVDI, inu so suoie roke
 knemu gori vsdignili, inuta Sueti
 vnebessih ie nee hitru vskishal, inu
 ie nec skusi Esaiasa odreshil. On ie
 pobil tih Assyreriu voisko, inu
 negou Angel ie nee saterl. Sakai
 Ezechias ie sturil kar ie GOSPVDI
 dobru dopalu, inu ie stanouitu ostal
 na tim potu Dauida suoiga ozhetu,
 kakor gaie Esaias vuzhil, kateri ie
 en velik inu risnizhen prerok bil v=
 suoijm prerokouainu.

V tim istim zhafsu ie Sonze spet
 nasai shlu, inu ie krailu odlog shiuo=
 ta dallu. On ie prerokoual sboga=
 tim duhom, kai ie imeslu hpusledni=
 mu se sgoditi, inu tim shalostnim v=
 Sionu trosht dal, skaterim bi se mog
 li veikoma troshtati. On ie preroko
 ual

ual tu prihodnu inu skriuenu preiden ie prishlu.

CAP. XLIX.

Od tiga brumniq*i* kralila Iosias*a*, inu kakoua Lunazbka dells*i* ie on sturil, tudi koku sa voil, tiga pregreishnig*i* diaina skorai vseh tih drusih koailou, tu Meistu Jerusalē, sred tim kralilestuom inu filkō, po Ieremīa seum prerokou inu, ie konetz vselu. Od Ezchiela inu od tih drugih prerokou, kateri so sa nim bily. Od Zerubibla, Iesuja Iesedekou*g.i* synu. Inu od Neemia, od Enobs, Iosefi, Semei, Seča, inu Adama.

Tu yme Iosias ie kakor enu shlahtnu kadilu is Apotoke. Onu ie flatku kakor med v'ustih, inu kakor lautaine per vini. On ie imel ve

O iiij liko

iko gnado kpreoberneinu ta folk,
 inu kresualeinu te gnuſnie rezhiy, tu
 Malikouaine. On ie vagal ſcei-
 lim ferzem na GOSPVDI, On ie
 ſpet to prauo Boshio flushbo gori
 poftauil, ker ie Deshela polna Ma-
 likouaina bila.

Vſi kraili, vun vsameozh Da-
 uida, Ezechias inu Iosias fo fe pre-
 greishili, Sakai ony fo sapuſtili tiga
 ner vishiga poftauo. Potle ie bilu
 sIudouskimi krailitia, Sakai ony fo
 morali suoie kraileſtuu drugim puf-
 titi, inu suoio zhaſt ptuijmu folku.
 Ti fo fishgali tu isuolenu meiſtu te
 Suetine, inu fo nee gafſe opuſtili, ka-
 kor ie Ieremias bil prerokoual, ka-
 teriga fo ony slu martrali, kateri ie
 vmatérinim teleſſi kpreroku bil is-
 uolen, de bi imel ſtreibiti, ſtreiti, inu
 resdiati, inu ſpet ſidati inu flanzati.

Eze-

Ezechiel ie vidil zhaſt GOSPOD NO vprikasni, katero ie on nemu pokasal is tih kul Kerubim. On ie prerokoual super sourashnike, inu ie troſht osnanil teim kateri prouſture.

Inu tih duanaift prerokou kosty fe ishe selene, ker leshe, Sakai ony fo Iacoba troſhtali, inu odreishituu obłubili, na katero bi fe guishnu i=meili sauupati.

Koku hozhmo Sorobabela zhaſtitii: kateri ie bil kakor en perſten na desni roki: Inu Iesusa Iosedekouiga synu, kateri fo vſuoijm zhaſsu tempel sidali, inu GOSPVDI to sueto hisho ſpet gori narciali, katera ima oſtati k'veizhni zhaſti.

Inu Neemias fe ima vſelei huali=ti, kateri ie nam te resualene ſido=ue, ſpet gori poſtauil, inu vrata ſkul

O v zha=

zhanizami poftauil inu nashe hishe
spet sesidal.

Nihzhe nei na Semli stuarien,
kateri bi Enohu glih bil, Sakai on ie
od Semle prozh vset, Iosefu tudi
nikar, kateri ie bil Gospud zhes suo
ie brate, inu Ohrainenik suoiga fol-
ka. Negoue kosty so bile spet do-
mou prinefsene.

Set inu Sem sta vmei Ludmy v²-
veliki zhashti bila.

Ali Adam ie zhaszhen zhes vse
kar ie shiuu, kir ie on ta perui od
Buga stuarien.

CAP. L.

*od tiga vishiga faria Simona, Oniaso-
uiga synu.*

Simon Oniasou syn, ta vishi far,
kir

kir ie viuoijm zhatsu ganke okuli te hishe zimpral, inu ie itebre podstauil, inu ie grunt she enkrat ta-ku viissok sesidal, inu sgorai oku- li Templa gank spet naredit. Vnegouim zhatsu se ie bil studenez saf sul, ta isti ie on obdeilal skufrom. On ie skerbil sa shkodo suoiga fol- ka, inu ie meistu terdnu sturil super sourashnike. On ie sturil enu huale vrednu dellu, de ie "on ta folk spet vpravo ordningo perprauil.

Kadar ie on vunkai shel spod tiga
Perta, taku se ie on liskital kakor
daniza skusi oblake, kakor poln
Meifsez, kakor Sōze sije na Tēpel
tiga ner vishiga, kakor Maura shne
leipimi farbami, kakor ena leipa
rosha v' spomladi, kakor lilije poleg
vode, kakor verohouu driuu v'spu-
mladi, kakor vushganu kadilu v-
kad=

kadiłniki, kakor ena slata kupa, so-
vseim shlaht shlahtnim kameinem
zirana, kakor ena rodouita olika,
inu kakor ner vishe Cipreshouu
driuu.

Kadar ie on to leipo dolgo su-
no obleikel, inu vto ceillo snago se
naredil, inu k'suetimu Altariu per-
topil, taku ie on ziral vso suetino
okuli. Kadar ie on pak is tih Fariou
rok offrane deile iemal, inu poleg
ogna stal, kir ie na Altariu goril,
taku so negoui bracie okuli inu o-
kuli nega stali, kakor so Cedri na
Libani sassaieni, inu so ga obdali
kakor Palmoue mladize, inu vfi
Aaronoui otroci vnih snagi, inu so
imeili **GOSPODNI** offer v suoijh
rokah pred vso Israelsko Gmaino.
Inu on ie opraulal suoio slushbo na
Altariu, inu ie taku sturil timu ner
vishi-

vishimu timu vſigamogozhimu en leip offer. On ie ſtegnil ſuoio roko ſteim pitniim offrom, inu ie offral tu erdezhe vinu inu ie ſlil na dnu tiga Altaria, k²flatkimu dishainu timu vishimu kateri ie vſeih kraiſ.

Tedai fo Åaronouï otroci glas-nu vpili, inu fo ſtrobentami troben-tali, inu fo viſſok glas daualи, de bi ſe na nih ſpumnilu pred tim ner vi-shim. Tu ie ſtedaizi vus folk kmalu na ſvoie oblizhie na Semlo padil, inu fo molili h²GOSPVDI nih vſi gamogozhimu ner vishimu Bogu, inu peuci fo ga hualili ſpeisnami, inu vſa hisha fe ie resomeuala od tiga flatkiga glaſſu. Inuta folk ie molil h²GOSPVDI timu ner vishimu, de bi gnadliu hotil biti, dokler bi Boshia flushba minyla, inu ony ſuo io flushbo dopernesli.

Ka-

Kadar ie on vshe spet doli shel,
 taku ie on suoio roko yun stegnil
 zhes vfo gmaino Israelskih otruk,
 inu ie nim dai shegen **GOSPOD-**
NI suoiemí vusti, inu ijm ie frezho
 molil vnegouim ymeni. Tadai so
 ony spet molili, inu shegen preieli
 od tiga ner vishiga inu so rekli: vshe
 vfi sahualite Boga, kateri velike ri-
 zhy della na vshih kraijh, kateri nas
 od Materiniga teleffa shiue obder-
 shy, inu nam vse dobru stury. Ta
 nam dai enu vffselu ferze, inu nam
 vselei dai myr vnashim zhafsu v=
 Izraelu, inu de negoua gnada vselei
 per nas ostane, inu nas odreishi, ka=
 kor dolgu smo shiuy.

Duuijm folkom sim iest is ferza
 sourash, zhes ta tretij pak sim taku
 sloban, kakor sicer zhes obedeni:

Sa=

Samariteriom, Filisteriom, inu tim
neumnim Ludem v'Sihemu.

Leta nauuk inu modrust ie vlete
Buque sapissal Iesus Sirahou syn
is Ierusalem, inu is suoiga serza
takou nauuk issipal.

Dobru ie timu, kateri se tukai
notri vadi, inu kateri ie kserzu vsa=
me, ta moder bode, Inu aku po nim
stury, taku bode k?vseim rizhe pri=
prauen. Sakai Luzh tiga GOS=
PVDI mu sueiti.

ENA MOLITVA JE- susafirabouiga synu.

Sahualeine sa odreishituu od sourashni
kou, inu is vseih nadlup:tudi de io GOS=
PV D nemu serze dal sheleiti po Mo=
drusti, srod enim opomineinem, de je ima
po Modrusti trahtati.

Iest

Iest sahualim tebe GOSPV D
 krali, inu te hualim Boga muiga
 isuelizharia. Iest sahualim tuoie y=me,
 de si ti moia brambä inu po=
 muzh, inu si mui shiuot is pogub=
 leina, od shtrika tih falsh iesikou,
 inu lashniuih vust, od reishil, inu si
 mi po magal super fourashnike. In=
 nu si me odtel po tuoij veliki inu vis=
 soku hualeni milosti, od erioueina
 teih, keteri so me hoteili poshreiti:
 is rok teih, kateri so meni na shiuot
 streigli, is veliku nadlug vkateri
 sim iest leshal, od tiga plamena ka=
 teri me ie bil obdal, is frede ognia,
 de neism notri sgoril, is globokiga
 gerla tiga pekla; Od falshi klaffa=
 riou inu lashnikou pred krairom, i=
 nu pred neprauizhno sodbo.

Iest sim bil blisi smerti, inu mui
 leben bi byl skorai kpaklu doli shel

Iest

Iest sim bil okuli obtezhen, inu nihzhe mi nei pomagal, Iest sim per Ludeh pomuzhi iskal, inu neisim obene nashil. Tadai sim iest spumnil GOSPV D na tuoio milost, inu koku si vselei pomagal. Sakai ti vselei odtmesh te, kateri na te zha-kaio, inu ie odreishish is rok tih Aydou. Iest sim h? Bugi molil super nih slobnost, inu sim shelnu prossil sa odreishituu od smerti. Inu sem klizal na G O S P V D I muiga ozheta, inu ker zhes me Gospoduie, de bi me nesapustil vnadlugi, inu kadar ti offertni strahuio, inu kadar bi pomuzhi neimej. Iest hualim tuo ie yme veden tar vselei, inu iest zhamit inu sahutalim tebe. Sakai moia molitou ie vslishana, inu ti si me odtel is pogubleina, inu od vsiga sleiga. Satu iest hozhem tebe G O S =

P PVD

P V D sahualiti inu hualiti, inu tuoie
yme zhastiti.

Dokler sim hse mlad bil, preiden
sim bil sapeilan, sim iest modrust
pres strahu smoio molituo iskal, v=
Templi sim sa nio prossil, ihu io ho=
zhem do muiga pusledniga zhassa
iskati. Moie serze se nad nio vefse=
ly, kakor kadar grosdie freija. Iest
sim straunim potem knei shel, inu
si od mladosti po nei vprashal. Inu
sim na nio poslushal, inu sim io go
ri vsel. Tu sim se dobru vuzhil, inu
sim silnu gori vsel skus nio. Satu
sahualim iest tiga, kateri mi ie mo=
drust dal.

Iest sim si bil naprei vsel de ho=
zhem po nei diati, inu se tigá dobri=
ga flissati, inu iest neisim zhes tu
k'shpotu prishel. Iest sim is serza se
po nei rinik, inu sim se flissal po
nei

nei sturiti. Iest sim gori pruti Nebessam moie roke vsdignil, tu ie bila moia dusha resueizhena skusi modrust, de sim moio norost sposnal. Iest sim is ferza po nei trahtal, Iest inu ona sua bila enu serze od sazhetka, inu sim io zhishu nashil, satu iest nebom sauershien. Moie serze ie sheleilu po nei, inu iest sim en dober shaz dobil. Ta G O S = P V D mi ie skusi nio en nou iesik dal, steim iest hozhem nega hualiti.

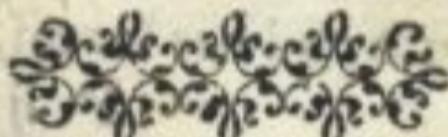
Perblisiaite se kmeni vy neu=meitalni, inu pridite kmeni vshulo, inu kar yam manka, tiga se morete letukai nauuzhiti. Sakai vi ste guish nu silnu sheini. Iest sim moia vusta odperlinu si vuzhil. Pomislite vshe inu kupite si modrust, dokler io morete pres denariou imeiti, podaitie vash vrat pod nee Iarem, inu pus

P. ij tite

tite se vuzhiti, ona se sdai blisi naide.
 Pogleite na me, iest sim maihē zhas
 muio ter dellu imel, inu sim velik
 trosht nashil. Vsamite gori ta na-
 uuk, kakor en velik shaz srebra,
 inu franite ga kakor en velik kup
 slata. Vesselite se Boshie milosti,
 inu se nesramuite negoue huale.
 Sturite kar ie valni sapoueidau,
 dokler zhas imate, taku vam on bo
 de dobru lonal vfuojm zaſſu.

K O N E Z B V Q V I I E S V S A
Sirabouiga Synu.

S A M I M V B O G V
*bodi vsa zbast tar buala
 dana.*



REGISTER

*ENKRATIK INV
POTREIBEN REGISTER*
zhes lete Buquize, vkaterim vsaki
kir hozhe, lahku inu hitru te
potreibnishe nauuke mo=
re naiti.

C. pomeini vkaterim Capituli, P.
na katerim platu ali strani ta nauuk
kateriga iszhesh, stoij.

A.

Aaron C. 45. P. 197.

Abraham c. 44. p. 194.

Adam c. 49. p. 218.

Almoshen, inu hoku se imma blishni=
mu pomagati c. 4. p. 15, c. 7 p. 32. c.
12. p. 48. 49. c. 14. p. 58. c. 16. p. 64
c. 18. p. 72. c. 32. p. 133. c. 29. p. 122.
c. 41. p. 176. 177.

Arznye c. 38. p. 161. 162.

Ayfraine. c. 9. p. 36. c. 26. p. 108. c.
30. p. 129.

B.

Boshia Modrust C. i. p. 4. 5. 6. 7.
c. 4. p. 17. c. 6. p. 24. 25. 26. c. 15.
p. 59. 60. c. 24. p. 99. 101.

Boshia della c. i. p. 4. c. 17. p. 66.
67. c. 34. p. 139. c. 40. p. 169. c.
43. p. 185. 186.

Boshia milost c. 18. p. 70. 71. c. 35
p. 151.

Ena molitou od Boskic milosti, na
konzu v Sirahoui Molitui.

Boshia besseida c. i. p. 7. c. 4. p. 15.
c. 6. p. 26. c. 15. p. 59. 60. c. 24. p.
99. c. 33. p. 136. 138. c. 34. p. 144.

Blagu Inu Lakomnost po Blagi. c.
5. p. 20. 21. c. 10. p. 42. c. 11. p. 45.
46. c. 13. p. 52. 54. 55. c. 14. p. 56.
c. 27. p. 111. c. 31. p. 129. 130. c. 32
p. 133.

Bolesni, Bolnikic 7. p. 32. c. 30. p
127. c. 38. p. 161.

Od

Od Brunnih Shen. c. 7.p 30.c. 9.
p 36.c. 25.p 103.c. 26.p 107. etc.
c 37.p 155.156.

C.

Caleb c. 46.p 203.

Cerkouni flushabniki c. 7.p. 31.

D.

Dauid c. 47.p. 206.

Dellu ali Dellaine c 7.p 29.30.c 22.
p 88. c 32.p 132.c 35.p 147.c 39.
p 165.

Daruui ali Shenkinge c. 20. p 81
83.c 41.p 175.

Dobru yme c 42.p 180.

Drushba, ali hkomu se imamo dru-
shiti c 13.p 52.53.54.

E.

Elias c 48.p 211.

Eliseus c 48.p 212.

Enoh c 49.p 218.

Esaias c 48.p 214.

P iiiij Eze-

Ezehiel c 49.p 217.

Ezehias c 48.p 213.

Erpergouaine c 12.p 48.

F.

Fershmagaine c 22.p 92 c 23. p 96.

Falshija c 27.p 114 c 28.p 115.c 37.

p 156.

G.

Gospoſzhina, Oblaſtniki c. 4.p 16.

c 10.p 38.39.c 20 p 79.c 21 p 84.

c 33.p 141.

Gospodarij, Gospodine c 4 p 19.c.

10. p 42.c 7.p 30.c 33.p 141.142.

Gostouaine c 32.p 134.

Gouoriene vprauim ali vkrivim

zhafsu c 22.p 89.c 41.p.176.c 27

p III.II2.

Greihi c 7.p 27.32.c 16.p 64.c 19.

p 74.c 21.p 84.c 23.p 94.99.c.

27.p III.II2.c 35.p 147.

H.

H.

- Hinaufzhina c. 1. p. 8. c. 33. p 138.
 Hlapzi c 7. p 30 c 33. p 141. 142.
 Hude Shene c 9. p 36. c 19. p 57. c
 25. p 105. 106. c 26. p 108.
 Hude sheile c. 23. p 94. 96.

I.

- Iacob c. 44. p 195.
 Ieroboam c 47. p 210.
 Ictemias c 49. p 216.
 Iesuus Naue c 46. p 202.
 Ioseff c 49. p 218.
 Isaak c. 44. p 195.

K.

- Kletua c. 23. p. 95.
 Klaſſarij c 4. p 19. c 6. p 23. c 6. p.
 29. c 8. p 33. c 10. p 39. c 19. p 76.
 c 20. p 80 c 21. p 87.
 Kreigaine c 4. p 16. c 8. p 33. 35. c 27
 p 113. c 28. p 117.
 Kupzhijs c 27. p 111.

P v L.

Kurbaryac 9.p 36.c 19.p 75.c 23.
p 96.97.c 25.p 104.c 26.p 108
c 42.p 184.

L.

Lakomnost, Iszhi osgorai Blagu.
Lashe ali Lagaine c 7.p 29.c 19.p
76.77.c 20.p 82. 83.c 25.p 104.
Lenoba c 22.p 88.c 25.p 104.
Luna c 43 p 188.

M.

Malikauaine c.15.p.61.c.17. p.69.
Maſzhouaine c 10.p 39.c 28.p 116
117.

Mauta c 43.p 188.

Per Misi kokusé imamo poshtenu
dershati c 9.p 38 c 31.p 130. 131. c
32.p 134.c 38.p 160.

Modri ſaſtoptni Ludie c 6.p 26. c
8.p 33.c 9.p 38.c 10.p 42.43.c 19.
68. c 20. p 83. c 21. p 86. c 34.
p.144. c 37.p 159.

Mo-

Modrulf c 41. p 176.

Molitua c 7. p 28. c 28. p 116. c 35. p 147. 150.

Moses c 45. p 196.

Molzhaine c 5. p 21. c 8. p 35. c 19. p 76. c 20. p 79. c 23. p 93. c 27. p 113. 114. c 28. p 119. c 33. p 138. c 37. p 154.

N

Natan c 47. p 206.

Neemias c 49. p 217.

Neuerne c 7. p 29. c 8. p 34. c 9. p 37. c 12. p 50. c 13. p 54. c 15. p 61. c 16. p 63. 64. c 19. p 77. c 20. p. 82. c 21. p 85. 88. c 28. p 116. c 33. p 137. c 40. p 172. 174. c 41. p. 175. 176. c 42. p 179. 180.

Ena molitou super se Neuerne c 36. p 151.

Nchualeshnoft c 17. p 110.

Noah c 44. p 194.

Not

Norzi. c 8. p 35. c 20. p 81. 82. c 21.
p 85. 86. 87.. c 22. p 89. 90. 91. c.
27. p 112. c 33. 139.

O

Offri c 7. p 28. 31. c 14. p 57. c 35.
p 146. 147. 148. 149.

Offert. c 1. p 8. c 10. p 40. 41. 42. c
13. p 52. c 20. 80. c 21. p 84. c 25.
p 104. c 28. p 115.

Opraulauci c 5. p 22. c 21. p 88. c 22.
g 92. c 23. p 96. c 27. p 114. c 38. p
115. 118. c 37. p 154.

Otrocí c 3. p 11. 12. 13. c 6. p 26. p 7.
31. c 16. p 63. c 22. p 89. c 23. p 96.
c 30. p 126. c 37. p 154. c 42. p 193

P

Perlisauzic 21. p 88.

Petlaine c 41. p 178.

Pinehas c 45. p 201.

Pijanost c 26. p 108. c 32. p 133.

Poklizaine ali stan eih zhliouckou.

C.

- c 3.p 13.14.c 7.p 27.c 10.p 43.c
11.p 46.
- Pokura c 8.p 33.c 17.p 69.c 21.p
84.c 35 p 148.
- Spokuro neimamo odlashati.c 5.p
10.c 18.p 73.
- Pohleu(zhina c 3.p 13.14.
- Porozhtuu c 8.p 38.c 29.p 121.
- Pofsoiouaine c 8.p 34.c 21.p 85
c 29.p 120.121.
- Poterpleine vnadiugah c 2.p 8.c
10.p 42.c 27.p 113.
- Potreibz zhloueikimu lebnu c 40.
p 171.c 29.p 124.
- Prauiza c 27.p 112.
- Pregnanoft c 19.p 77.
- Preshushtuu,ifzhi osgorai Kurba=
tija.
- Preusetnoft c 3.p 14.c 10.p 40.c
21.p 85.
- Prasnik c 33.p 139.

Pria-

Priateli c 5.p 21.c 6.p 23.24.c 7.p
29.c 9.p 37.c 22.p 91.92.c 20.p
113.c 37.p 155.156.

Prilegaine c 23.p 94.95.

Punti c 7.p 28.

R

Reue, Nadluge, inu shkushnjaue
c 2.p 8.c 7.p 28.32.c 10.p 42.c 27.
p 111.c 40.p 173.c 42.p 180.

Rihtarij c 4.p 16.c 7.p 28.

Risniza c 4.p 19.c 22.p 91.c 27.p
112.c 41.p 175.

Roboam c 47.p 210.

S

Saine c 34.p 143.

Salomon c 47.p 205.

Samuel c 46.p 204.

San-

- Sanherib c 48.p 213.
Shalost c 22.p 90.c 30.p 128 c 38.p
162.163.164.
Sem c 49.p 218.
Serd c 28.p 116.117.c 3.p 129.
Set c 49 p 2.8.
Simon Oniasou syn c 50.p 218-
Shlemaine ali Trumfaine c 19.p 75.
c 20.p 80.
Sonze c 43.p 187.
Shihrost c 36.p 152.
Smert c 7.p 32.c 11.p 47.c 14.p 58.
c 38.p 162.164.c 41.p 178.
Shene, Izhi Brumne inu hude she-
ne.
Silniki, Izhi Tiranni.
Sourashtuu c 28 p 117.
Sourashniki c 6.p 24.c 8.p 33.c 12.
p 49.50.51.c 20.p 82.c 23.p 93.c
28.p 115.
Sorobabel c 49.p 217.

Strai-

Shtraifinge c 10. p 39. 44. c 16. p 64.
c 18. p 73. c 20 p 79. 93. c 22. p 89.

Sramoshliuost c 4 p 18. c 32. p 135.
c 42. p 181. 182.

Srezha c 11. p 45.

Starost c 8 p 33. c 25. p 104.

Starishi c 7 p 30. c 8. p 33. c 16. p 63.
c 22. p 89. c 25. p 104. c 26. p 109.
c 30. p 15. c 33. p 141. c 42. p 184.

Strah Boshy c 1. p 5. 6. 7. c 2 p 9. 10.
11. c 10 p 41. 42. c 21 p 85. c 25. p
104. 105 c 33. p 136. c 34 p 145. c
41 p 177. c 42. p 181.

Sueisde c 43. p 188.

Sueti, ali sueitouaine c 8 p 35. c 13. p
56: c 21. p 86. c 33. p 137. c 37. p 156
&c. c 39. p 168. c 41. p 177.

T

Tyranni c 9. p 37. c 10 p 40. c 13.
p 53.

Touraine, ifzhi Shalost.

V

- Vbushtuu c 10. p 43. c 20. p 52. c.
 29. p 124. c 30. p 127. c 35. p 147.
 Dobra veist c 13. p 56.
 Vera c 2. p 10. c 22. p 91. c 27. p 110
 c 33. p 138.
 Vduue c 35. p 150.
 Vinu c 41. p 176.
 Vsmileine c 35. p 148. c 41. p 177.
 Vtragliuost ifzhi Lenoba.
 Vuk, ali kateri hozhe druge vuzhi
 ti c 39 p 164.
 Kriui vuk c 15. p 61.
 Vupaine na Buga c 2. p 9. 10. c 33.
 p 138.

Z

- Zagaine ali Zbiulaine c 2. p 10. c.
 22. p 91.
 Zhlouezhki Leben c 18. p 71.

KONEZ TIGA RE
gistrat.